

Modulare Brandmelderzentrale

FPA-5000



de System Information

Inhaltsverzeichnis

1	Hinweise	6
2	Produktbeschreibung	6
2.1	FPA-5000 mit Funktionsmodulen	6
2.2	Zentralensteuerung	11
2.2.1	MPC Zentralensteuerung	11
2.2.2	FPE-8000-SPC FPE-8000-PPC FPE-2000-SPC FPE-2000-PPC Zentralensteuerung	13
2.3	Abgesetzte Bedieneinheit	15
2.3.1	FMR-5000-C Abgesetzte Bedieneinheit	15
2.3.2	FPE-8000-FMR Abgesetzte Bedieneinheit	16
2.4	Gehäuse für Rahmenmontage	18
2.5	Gehäuse für Wandmontage	21
2.6	Systemübersicht	22
2.7	Vernetzung	27
2.8	Anbindung an BIS	27
2.9	Anbindung eines Sprachalarmsystems	27
3	Planung	28
3.1	Allgemeine Hinweise	28
3.2	Meldepunkte	29
3.3	Adresseinstellung	30
3.4	Topologien im Lokalen SicherheitsNetzwerk	31
3.5	Fehlerbehandlung im Lokalen SicherheitsNetzwerk	33
3.6	Redundanz	34
3.7	Erreichbare Leitungslänge beim LSN 0300 A	37
3.8	Erreichbare Leitungslänge beim LSN 1500 A	39
3.9	Beispiele für Gehäusebestückung	43
3.10	Konfiguration des Batterieregler-Moduls BCM	44
3.11	Schutzerde und Potentialausgleich	48
4	Installation	48
4.1	Allgemeine Hinweise	48
4.2	Kurzanleitung zur Installation	50
4.3	Montage Gehäusekomponenten	50
4.3.1	Installationsanleitungen für Gehäuse	51
4.3.2	Einbaumaße für Wandmontagegehäuse	54
4.3.3	Einbaumaße für Rahmenmontagegehäuse	60
4.3.4	Einbaumaße für Montagerahmen	63
4.3.5	Einbausätze für 48-cm-Schränke (19")	66
4.4	Zubehör für Gehäuse	68
4.4.1	RLE 0000 A Verteilerleiste	68
4.4.2	HMP 0003 A Montageplatte für Montagerahmen	70
4.4.3	FPO-5000-EB Erdungsschiene	72
4.5	Netzteilhalterungen	72
4.5.1	FPO-5000-PSB-CH Netzteilhalterung	74
4.5.2	FPO-5000-PSB1 Netzteilhalterung	78
4.6	UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A	79
4.7	Modulträger	85
4.7.1	PRS-0002-C Modulträger kurz, für 2 Module	85
4.7.2	PRD 0004 A Modulträger lang, für 4 Module	87
4.7.3	Installation des Modulträgers	88

4 de | Inhaltsverzeichnis

4.8	MPC Zentralensteuerung	91
4.9	Funktionsmodule	102
4.9.1	Ein- und Ausbau	103
4.9.2	ANI 0016 A Anzeigemodul	104
4.9.3	BCM-0000-B Batterieregler-Modul	104
4.9.4	CZM 0004 A 4 Zonen GLT-Modul	110
4.9.5	ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul	111
4.9.6	FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul	112
4.9.7	IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul	113
4.9.8	IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA	114
4.9.9	IOS 0232 A Serielles Schnittstellenmodul RS232	115
4.9.10	LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA	116
4.9.11	LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA	117
4.9.12	NZM 0002 A Signalgebermodul	119
4.9.13	RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung	120
4.9.14	RML 0008 A Relaismodul für Kleinspannung	121
4.9.15	Zubehör für Funktionsmodule	122
4.10	Kabelsätze	123
4.11	Erweiterte Leitungsüberwachung (VdS 2540, VdS 2543)	124
4.12	FPP-5000 Bausatz externes Netzteil 24 V/6 A	124
4.13	THP 2020 A Thermodrucker	126
4.14	Abgesetzte Bedieneinheit	130
5	Inbetriebnahme	145
5.1	Hinweise	145
5.2	Dokumentation	145
5.3	Kurzanleitung für die Inbetriebnahme	145
5.4	Funktionstest	145
5.4.1	Vorbereitung	145
5.4.2	Testen der Stromversorgung	146
5.4.3	Testen der GLT- und der LSN-Funktionen	146
5.4.4	Testen der Adressierung/Ansteuerung	147
6	Wartung und Service	147
6.1	Garantie	147
6.2	Reparatur	147
6.3	Entsorgung	147
6.4	Weiterführende Dokumentation	147
7	Technische Daten	148
7.1	Systemgrenzwerte	148
7.2	Verlustleistungen der Komponenten der FPA-5000	149
7.3	Gehäuse und Zubehör	150
7.3.1	Gehäuse für Rahmenmontage	150
7.3.2	Gehäuse für Wandmontage	150
7.3.3	PRS-0002-C Modulträger kurz, für 2 Module	151
7.3.4	PRD 0004 A Modulträger lang, für 4 Module	151
7.3.5	Netzteilhalterungen FPO-5000-PSB1 / FPO-5000-PSB-CH	151
7.3.6	UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A	151
7.4	Zentralensteuerung und Abgesetzte Bedieneinheit	152
7.4.1	MPC	152
7.4.2	Abgesetzte Bedieneinheit	152

Modulare Brandmelderzentrale Inhaltsverzeichnis | de 5

7.4.3	Programmiersoftware FSP-5000-RPS	153
7.5	Funktionsmodule	153
7.5.1	ANI 0016 A Anzeigemodul	153
7.5.2	BCM-0000-B Batterieregler-Modul	154
7.5.3	CZM 0004 A 4 Zonen GLT-Modul	155
7.5.4	ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul	155
7.5.5	FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul	155
7.5.6	IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul	156
7.5.7	IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA	156
7.5.8	IOS 0232 A Serielles Schnittstellenmodul RS232	156
7.5.9	LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA	156
7.5.10	LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA	157
7.5.11	NZM 0002 A Signalgebermodul	158
7.5.12	RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung	158
7.5.13	RML 0008 A Relaismodul für Kleinspannung	159
7.6	FPP-5000 Bausatz externes Netzteil 24 V/6 A	159
7.6.1	FPP-5000 Bausatz	159
7.6.2	FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung	159
7.6.3	FPP-5000-TI13 LSN-Kommunikationsschnittstelle	160
8	Anhang	160
8.1	Optionen mit Anforderungen gemäß EN 54-2:1997/A1:2006	160
8.2	Übersicht Komponenten	160
8.2.1	Rahmenmontagegehäuse, Montagerahmen und Einbausätze	160
8.2.2	Wandmontagegehäuse und Einbausätze	161
8.2.3	Zubehör für Gehäuse	162
8.2.4	Modulträger	162
8.2.5	Netzteile, Netzteilhalterungen, Batterien	162
8.2.6	Zentralensteuerung/Abgesetzte Bedieneinheit	163
8.2.7	Funktionsmodule	165
8.2.8	Kabelsätze	165
8.2.9	Thermodrucker	165
8.2.10	ETH/LWL Adapter	166
8.3	Weiterführende Dokumentation	166
8.3.1	Rahmenmontagegehäuse, Montagerahmen und Einbausätze	166
8.3.2	Wandmontagegehäuse und Einbausätze	167
8.3.3	Zubehör für Gehäuse	167
8.3.4	Modulträger (Rails)	168
8.3.5	Netzteile	168
8.3.6	Zentralensteuerung Abgesetzte Bedieneinheit	168
8.3.7	Funktionsmodule	169
8.3.8	Kabelsätze	170
8.4	Besondere Anwendungen	171
8.4.1	FSA-Anwendung	171
8.4.2	Löschanlagensteuerung	171
	Index	173

de | Hinweise Modulare Brandmelderzentrale

1 Hinweise



Gefahr!

Die Brandmelderzentrale und die Geräte enthalten stromführende Teile. Stromschlaggefahr bei Berührung stromführender Teile.

Vor Wartungs- oder Installationsarbeiten die Stromzufuhr unterbrechen.



Hinweis!

Die Installation darf nur von autorisiertem Fachpersonal durchgeführt werden.



Hinweis!

Lassen Sie regelmäßig Wartungs- und Inspektionsarbeiten von geschultem Fachpersonal durchführen. Bosch empfiehlt mindestens einen Funktionstest und eine Sichtprüfung pro Jahr.



Hinweis!

Die Brandmelderzentrale ist für eine Installation im Innenbereich vorgesehen. Nach der Installation von Batterien müssen die Pole abgeklebt werden. Passende Klebeblättchen gehören zum Lieferumfang des Gehäuses, in das die Batterien eingebaut werden.

Verwenden Sie zum Schutz der Netzleitungen Sicherungen, die den nationalen Vorschriften entsprechen.



Hinweis!

Batterien dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bitte geben Sie verbrauchte Batterien an den lokalen Sammelstellen ab. Weitere Informationen finden Sie unter www.boschsecurity.com/xc/en/weee/.



Hinweis!

Beachten Sie bei Montage und Betrieb des Brandmeldesystems die nationalen und lokalen Vorschriften.

2 Produktbeschreibung

Die Brandmelderzentrale kann einfach an lokale Anforderungen und Vorschriften angepasst werden. Durch verschiedene Funktionsmodule werden länderspezifische Eigenheiten in der Anschaltung ebenso schnell berücksichtigt wie die jeweilige Alarmbehandlung.

2.1 FPA-5000 mit Funktionsmodulen

Die Brandmelderzentrale ist in zwei Gehäusevarianten verfügbar:

- Wandmontagegehäuse
- Rahmenmontagegehäuse

Die flachen Wandmontagegehäuse sind für die Montage direkt an der Wand ausgelegt. Rahmenmontagegehäuse erfordern einen zusätzlichen Rahmen zwischen Gehäuse und Wand. Der Rahmen lässt genug Platz für Verkabelung, Medienkonverter und größere Batterien. Spezielle Montagesätze ermöglichen außerdem den Einbau in 19"-Rahmen. Modulare Brandmelderzentrale Produktbeschreibung | de

Die Zentralensteuerung ist das zentrale Element der Brandmelderzentrale. Ein Farbdisplay zeigt alle Meldungen an. Mit dem Touchscreen kann die gesamte Zentrale bedient werden. Die bedienerfreundliche Benutzeroberfläche passt sich der jeweiligen Situation an. Dies sorgt für eine einfache und eindeutige, gezielte und intuitiv richtige Handhabung.

7

Die Brandmelderzentrale wird über einen Laptop mit der Programmiersoftware FSP-5000-RPS konfiguriert. Die Programmiersoftware ermöglicht eine weitere Anpassung, z. B. an länderspezifische Anforderungen und Vorschriften.

Über die CAN- und Ethernet-Schnittstellen können mehrere Zentralensteuerungen und abgesetzte Bedieneinheiten untereinander vernetzt werden.

Die Brandmelderzentrale kann an die übergeordnete Zentrale (UGM) von Bosch angeschlossen und damit in Großsysteme integriert werden.

Die Anbindung an das Bosch Building Integration System (BIS) ist über eine Ethernet-Schnittstelle mithilfe eines OPC-Servers möglich. Das Software-Schnittstellenpaket FSM-5000-FSI ermöglicht eine individuelle Integration in externe Managementsysteme.

Die Zentrale kann an ein Sprachalarmierungssystem angeschlossen werden. Praesideo oder PAVIRO Systeme können über eine Ethernet-Schnittstelle angeschlossen werden. Das Plena Sprachalarmierungssystem kann über ein RS232-Modul angeschlossen werden.

Die abgesetzte Bedieneinheit ermöglicht eine dezentrale Bedienung der Zentrale oder des Zentralennetzwerks.

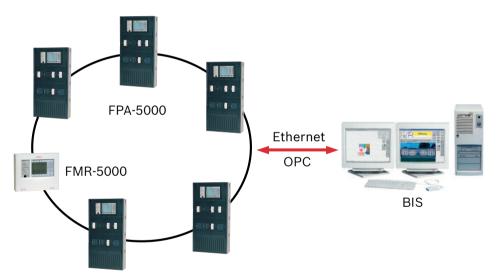


Abbildung 2.1: Die Brandmelderzentrale FPA-5000 (mit Abgesetzter Bedieneinheit FMR-5000-C) im Netzwerk

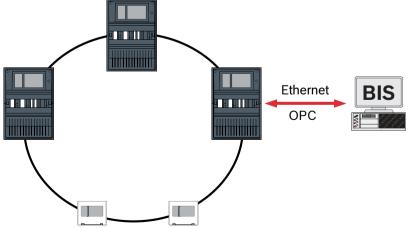


Abbildung 2.2: Zentralennetzwerk mit abgesetzter Bedieneinheit und Anschluss an BIS mit OPC-Server

Systemübersicht

Die folgende Abbildung zeigt ein Konfigurationsbeispiel:

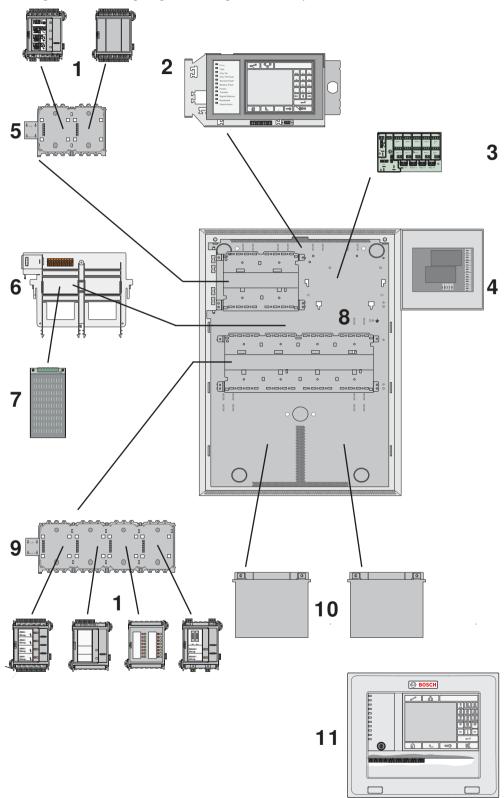


Abbildung 2.3: Konfigurationsbeispiel

Position	Beschreibung	Position	Beschreibung
1	Funktionsmodule	7	Netzteil

Modulare Brandmelderzentrale Produktbeschreibung | de

Position	Beschreibung	Position	Beschreibung
2	Zentralensteuerung	8	Gehäuse (hier: HCP 0006 A)
3	Verteiler, optional (RLE)	9	Modulträger, lang
4	Feuerwehr-Peripheriemodul	10	Batterien
5	Modulträger, kurz	11	Abgesetzte Bedieneinheit
6	Netzteil-Halterung		

Funktionsbeschreibung

Die Zentrale bietet umfassende Flexibilität und daher bedarfsgerechte Lösungen für Anwendungsfälle.

Die Konfiguration der Komponenten wird durch Safety Systems Designer für Brandmeldesysteme unterstützt. Diese Software enthält Informationen über die Größe und Anzahl der Gehäuse, die Module und die Berechnung der Energiebilanz.

Bei der Projektierung wird je nach Anforderung eine Auswahl aus den folgenden Möglichkeiten getroffen:

Gehäuseausführung (Rahmen- und Wandmontage)

- Wahl eines Basisgehäuses
- Erweiterungsgehäuse, optional
- Stromversorgungsgehäuse, optional
- Einbausätze (optional) für den Einbau in Schränke der 482,6-mm-Bauweise (19"-Schränke)

Zentralensteuerung

Auswahl aus verschiedenen Sprachvarianten

Zentralenschiene

- Auswahl gemäß Gehäuseausführung bzw. Anzahl der erforderlichen Funktionsmodule

Stromversorgung

- Batterien
- Netzteile für zusätzliche Stromversorgung
- Netzteilhalterungen

Bei Rahmenmontagegehäusen sind Netzteilhalterungen werksseitig vormontiert; bei Wandmontagegehäusen werden Netzteilhalterungen nach Bedarf gewählt.

Thermodrucker

- THP 2020 A Thermodrucker

Der Thermodrucker dient dazu, Bedienvorgänge an der Zentrale sowie Alarm- und Störungsmeldungen zu dokumentieren. Auch Klartexte können gedruckt werden. Die Programmierung erfolgt über die Programmiersoftware FSP-5000-RPS.

Weiteres Zubehör

- Schutztüren
- Kabelsätze für spezielle Anwendungen

- Funktionsmodule

Funktionsmodule sind autarke, gekapselte Einheiten, die in einen Steckplatz der Zentrale gesteckt werden können. Damit sind die Stromversorgung und der Datenverkehr zur Zentrale automatisch gegeben. Das Modul wird ohne weitere Einstellungen von der Zentrale identifiziert und arbeitet in der voreingestellten Betriebsart (Plug-and-Play). Die Verdrahtung zu externen Komponenten erfolgt über kompakte Steck-/ Schraubklemmen. Nach einem Austausch müssen lediglich die Stecker wieder aufgesteckt werden; eine aufwändige Neuverdrahtung entfällt.

Modul	Beschreibung	Funktion	
ANI 0016 A	Anzeigemodul	Zur Anzeige von Systemzuständen, mit 16 roten und 16 gelben frei programmierbaren LEDs	
BCM-0000-B	Batteriereglermodul	Zur Steuerung der Stromversorgung der Zentrale und des Ladevorgangs der Batterien	
CZM 0004 A	GLT-Modul	Zur Anschaltung von GLT-Peripherie mit vier überwachten GLT-Linien	
ENO 0000 B	Externes Signalgebermodul	Zur Anschaltung von Feuerwehreinrichtungen nach DIN 14675	
FPE-5000-UGM	Koppler zu UGM	Zur Anschaltung an UGM-Anlagen	
IOP 0008 A	Eingangs-/ Ausgangsmodul	Für individuelle Anzeigen oder zur flexiblen Anschaltung verschiedener elektrischer Geräte, mit 8 unabhängigen digitalen Eingängen und 8 Open- Collector-Ausgängen	
IOS 0020 A	Schnittstellenmodul, 20 mA	, Mit S20- und RS232-Schnittstelle	
IOS 0232 A	Schnittstellenmodul, RS232	I, Zum Anschließen von zwei Geräten über zwei unabhängige serielle Schnittstellen, z.B. ein Plena oder ein Drucker	
LSN 0300 A	LSN-Busmodul, 300 mA	Zur Anschaltung einer LSN-Ringleitung mit bis zu 254 LSN improved Elementen oder 127 LSN classic Elementen bei einem maximalen Linienstrom von 300 mA	
1500 mA 254 LSN improved Elementen bei einem max Linienstrom von 1500 mA oder 127 LSN class		Zur Anschaltung einer LSN-Ringleitung mit bis zu 254 LSN improved Elementen bei einem maximalen Linienstrom von 1500 mA oder 127 LSN classic Elementen bei einem maximalen Linienstrom von 300 mA	
NZM 0002 A	Signalgebermodul	Zur Anschaltung von zwei konventionellen, überwachten Signalgeberlinien	
RMH 0002 A	Netzspannungsrelais modul	is Zur überwachten Anschaltung von externen Elementen mit Rückmeldung, mit zwei Wechselkontakt-Relais geeignet zum Schalten von Netzspannung	
RML 0008 A	Niederspannungsrel aismodul	Zum Schalten von Kleinspannung, mit acht Wechselkontakt-Relais	

Feuerwehr-Peripheriemodul

Ein Feuerwehr-Peripheriemodul wird über das Funktionsmodul FPE-5000-UGM oder IOS 0020 A angeschlossen. Das Feuerwehr-Peripheriemodul FMF-ADP-TTY verbindet Feuerwehreinrichtungen wie z. B. ein Feuerwehrbedienfeld oder ein Feuerwehrinformations- und Bediensystem mit der Brandmelderzentrale.



Hinweis!

Safety Systems Designer ermöglicht die einfache und unkomplizierte Projektierung von Brandmeldesystemen unter Einhaltung der Grenzwerte (z. B. bezüglich Leitungslängen und Stromversorgung).



Hinweis!

Mit der Safety Systems Designer für Brandmeldesysteme ist es möglich, in den verschiedenen Planungsphasen eine Abschätzung der Systemgröße und des Energiebedarfs, sowie Anzahl und Preise der benötigten Elemente zu bestimmen.

Die Software ist für Planer und Ingenieurbüros bestimmt, die ein Angebot für ein Brandmeldesystem erstellen möchten.



Hinweis!

Störungsbehandlung

Eine Störungsanzeige verschwindet, sobald der auslösende Fehler behoben ist, und Sie die Störungsmeldung zurückgesetzt haben. Wenn Sie eine Störungsmeldung nicht zurücksetzen können, dann verständigen Sie den Kundendienst.

Siehe

- Vernetzung, Seite 27
- Anbindung an BIS, Seite 27
- Anbindung eines Sprachalarmsystems, Seite 27

2.2 Zentralensteuerung

2.2.1 MPC Zentralensteuerung

Die Zentralensteuerung ist die zentrale Komponente der Brandmelderzentrale. Alle Meldungen werden auf dem Farbdisplay angezeigt. Das komplette System wird über einen Touchscreen bedient. Die bedienfreundliche Benutzeroberfläche passt sich an die vielfältigen Anforderungen an. Daraus folgt eine einfache und eindeutige, gezielte und intuitiv richtige Handhabung.

Die Programmiersoftware FSP-5000-RPS erlaubt die Anpassung an projekt- und länderspezifische Anforderungen.

Informationen zum Betrieb der Zentralensteuerung und der Bedieneinheit finden Sie in der Bedienungsanleitung (F.01U.258.929), die unter www.boschsecurity.com heruntergeladen werden kann.

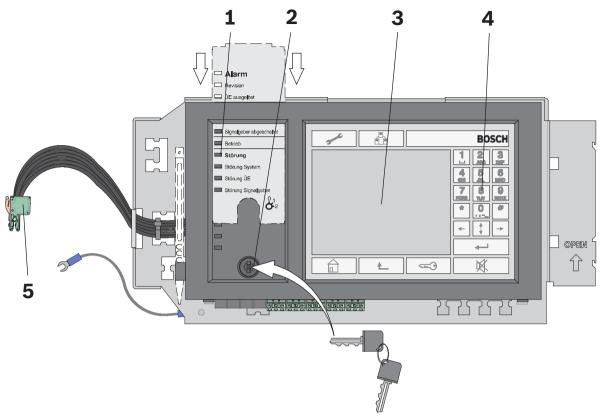


Abbildung 2.4: MPC Systemübersicht

Position	Beschreibung
1	LEDs zur Anzeige des Betriebsstatus, mit Beschriftungsstreifen
2	Schlüsselschalter
3	Touch-Screen
4	Folientasten
5	CAN-Bus, intern

Vernetzung

Es können bis zu 32 Zentralensteuerungen, abgesetzte Bedieneinheiten und OPC-Server zu einem Netzwerk zusammengeschlossen werden.

Alarmanzeige

Das Anzeigeelement ist ein TFT-Touchscreen mit automatisch aktivierter Hintergrundbeleuchtung. 12 LEDs informieren permanent über den Betriebsstatus der Zentrale bzw. Anlage. Zusätzliche LED-Anzeigemodule mit jeweils 16 Meldepunkten können zur visuellen Alarm- oder Störungsanzeige eingesetzt werden.

Bedienung und Bearbeitung von Meldungen

Die Bedienung der Zentrale und die Bearbeitung aller Meldungen geschieht am funktionell gestalteten Bedienfeld mit integriertem TFT-Touchscreen. Darauf befinden sich fest angeordnete Tasten am rechten, unteren und oberen Rand des Displays sowie variabel angeordnete virtuelle Tasten im Bereich des Touchscreens.

Die Sprache der Menüführung ist wählbar.

Unterhalb der Status-LEDs befindet sich ein Schlüsselschalter mit zwei programmierbaren Schaltpositionen, z. B.:

- Umschaltung Tagbetrieb/Nachtbetrieb, oder
- Örtliche Alarmierung Ein/Aus (Intern-/Externalarm)

Schnittstellen

Um die gewünschte Konfiguration schnell in die Zentralensteuerung zu übertragen, steht eine USB-Schnittstelle zur Verfügung. Darüber hinaus gibt es Ethernet-Schnittstellen, um zum Beispiel die Software BIS zum lokalen Netzwerk hinzuzufügen.

Speichern und Ausdrucken von Meldungen

Eingehende Meldungen und Ereignisse werden intern gespeichert und können auf dem Display angezeigt werden. Ein Protokolldrucker zum Ausdrucken von eingehenden Meldungen kann angeschaltet werden.

2.2.2 FPE-8000-SPC | FPE-8000-PPC | FPE-2000-SPC | FPE-2000-PPC | Zentralensteuerung

Die Zentralensteuerung ist die zentrale Komponente der Brandmelderzentrale. Alle Meldungen werden auf dem Farbdisplay angezeigt. Das komplette System wird über einen Touchscreen bedient. Die bedienfreundliche Benutzeroberfläche passt sich an die vielfältigen Anforderungen an. Daraus folgt eine einfache und eindeutige, gezielte und intuitiv richtige Handhabung.

Die Programmiersoftware FSP-5000-RPS erlaubt die Anpassung an projekt- und länderspezifische Anforderungen.

Informationen zum Betrieb der Zentralensteuerung und der Bedieneinheit finden Sie in der Bedienungsanleitung (F.01U.378.877), die unter www.boschsecurity.com heruntergeladen werden kann.

Lizenzen

Die Zentralensteuerung wird mit einer hartcodierten Softwarelizenz geliefert. Diese Softwarelizenz wird während der Produktion implementiert und kann nicht geändert, widerrufen oder übertragen werden. Die Lizenz definiert die maximale Größe des Zentralennetzwerks und die Verfügbarkeit bestimmter Leistungsmerkmale und Schnittstellen. Insgesamt sind 4 verschiedene Lizenzen verfügbar.



Hinweis!

Gebäudemanagementsystem

Für jede Zentrale, die in einem Gebäudemanagementsystem verfügbar sein muss (z. B. BIS, FSM-5000-FSI), ist eine Premium-Lizenz erforderlich. Es ist nicht ausreichend, nur eine Zentrale des Netzwerks mit einer Premium-Lizenz auszustatten, wenn alle Zentralen des Netzwerks im Gebäudemanagementsystem benötigt werden.



Hinweis!

Übergeordnete Zentrale UGM-2040

Für jede Zentrale, die in der übergeordneten Zentrale UGM-2040 verfügbar sein muss, ist eine Premium-Lizenz erforderlich. Es ist nicht ausreichend, nur eine Zentrale des Netzwerks mit einer Premium-Lizenz auszustatten, wenn alle Zentralen des Netzwerks in der übergeordneten Zentrale benötigt werden.



Hinweis!

Sprachalarmierungssystem

Für jede Brandmelderzentrale, die physisch über Smart Safety Link mit einem Sprachalarmierungssystem (Praesideo, PAVIRO oder Plena) verbunden ist, ist eine Premium-Lizenz erforderlich.



Vorsicht!

Verwenden Sie keine spitzen oder scharfen Gegenstände (z. B. Schraubendreher, Stifte usw.), wenn Sie den Touchscreen bedienen. Der Touchscreen darf nicht direktem Sonnenlicht ausgesetzt werden. Beides kann den Touchscreen erheblich beschädigen.



Warnung!

Bevor Sie die Stromversorgung unterbrechen, müssen Sie das Gerät mit dem Ein-/Ausschalter ausschalten. Es darf nicht im laufenden Betrieb von der Stromversorgung getrennt werden. Andernfalls kann das Gerät beschädigt werden. Nichtbeachtung dieser Prozedur kann zum Garantieverlust führen. Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung.

Pos.	Bezeichnung	Funktion
А	Schnittstellen	CAN1, CAN2, IN1/2, Rail
В	Touchscreen	Bedienung der vernetzten Anlage über virtuelle Tasten und variable Anzeigefenster
С	6 fest platzierte Tasten	Standardeingaben
D	Ein-/Ausschalter	Zum Herunterfahren und Neustarten des Geräts
E	Speicherkartensteckpl atz	Speicherkartenleser für Wartungsdienste
F	Netzwerklabel	Label zur Bezeichnung der verschiedenen Netzwerkanschlüsse
G	DIP-Schalterlabel	DIP-Schalterlabel mit Bereichen zum Notieren der PNA (physikalische Knotenadresse) und IP-Adresse
Н	Schnittstellenlabel	Label mit Anschlusszuordnung
I	6-poliger DIP-Schalter	DIP-Schaltereinstellungen für CAN-Bus-Vernetzung und Zentralenredundanz
J	Produktlabel	Wichtige Produktdaten
K	18 LEDs	Anzeige des Betriebsstatus

Vernetzung

Eine Zentralensteuerung mit Premium-Lizenz kann mit bis zu 32 Zentralensteuerungen, abgesetzten Bedieneinheiten und OPC Servern vernetzt werden.

Alarmanzeige

Alarmanzeige

16 Symbol-LEDs informieren permanent über den Betriebsstatus der Zentrale bzw. des Systems. Eine rote Symbol-LED weist auf einen Alarm hin. Eine blinkende gelbe Symbol-LED weist auf eine Störung hin. Eine permanent leuchtende gelbe Symbol-LED weist auf eine deaktivierte Funktion hin. Eine grüne Symbol-LED weist auf ordnungsgemäßen Betrieb hin. Zusätzliche Anzeigemodule mit jeweils 16 roten und 16 gelben LEDs können den Status der individuell programmierbaren Meldepunkte anzeigen.

Der Bediener kann jederzeit einen Statusüberblick über jede Evakuierungszone und jeden Ausgang, sofern verbunden mit den Brandschutzeinrichtungen, erhalten.

Modulare Brandmelderzentrale Produktbeschreibung | de 15

Alarmanzeige

16 Symbol-LEDs informieren permanent über den Betriebsstatus der Zentrale bzw. des Systems. Eine rote Symbol-LED weist auf einen Alarm hin. Eine blinkende gelbe Symbol-LED weist auf eine Störung hin. Eine permanent leuchtende gelbe Symbol-LED weist auf eine deaktivierte Funktion hin. Eine grüne Symbol-LED weist auf ordnungsgemäßen Betrieb hin. Zusätzliche Anzeigemodule mit jeweils 16 roten und 16 gelben LEDs können den Status der individuell programmierbaren Meldepunkte anzeigen.

Bedienung und Bearbeitung von Meldungen

Bedienung und Bearbeitung von Meldungen

Die Zentrale wird über ein 8-Zoll-Touchpad bedient, das als Eingabemedium über dem Display liegt. Es gibt 6 Tasten mit fester Funktion sowie 3 programmierbare Funktionstasten. Über die Bedienoberfläche kann jederzeit ein Bediener mit ausreichenden Berechtigungen jede Evakuierungszone und jeden Ausgang, sofern verbunden mit den Brandschutzeinrichtungen, aktivieren.

Die Zentralensteuerung verfügt über

- 2 CAN-Schnittstellen (CAN1/CAN2) für die Vernetzung
- 1 Rail-Anschluss
- 4 Ethernet-Schnittstellen (1/2/3/4) für Vernetzung, vorgeschriebene Verwendung:
 - 1 und 2 (blau): Zentralennetzwerk
 - 3 (grün): Gebäudemanagementsystem, übergeordnete Zentrale,
 Sprachalarmierungssystem
 - 4 (rot): Remote Services
- 2 Signaleingänge (IN1/IN2)
- 1 USB-Funktionsschnittstelle für Konfiguration über FSP-5000-RPS
- 1 Speicherkartenschnittstelle

Speichern und Ausdrucken von Meldungen

Eingehende Meldungen und Ereignisse werden intern gespeichert und können auf dem Display angezeigt werden. Ein Protokolldrucker zum Ausdrucken von eingehenden Meldungen kann angeschaltet werden.

Installation

Informationen finden Sie in der Installationsanleitung für die FPE-8000-SPC | FPE-8000-PPC | FPE-2000-SPC | FPE-2000-PPC Zentralensteuerung (F.01U.347.557), die unter www.boschsecurity.com heruntergeladen werden kann.

Siehe

- MPC Zentralensteuerung, Seite 91
- MPC, Seite 152

2.3 Abgesetzte Bedieneinheit

2.3.1 FMR-5000-C Abgesetzte Bedieneinheit

Die abgesetzte Bedieneinheit erlaubt die gleichen Bedienvorgänge wie die Zentrale und ermöglicht damit die dezentrale Bedienung einer Zentrale oder eines Zentralennetzwerks. Die Stromversorgung kann sowohl über die Zentrale als auch durch ein externes Netzteil (z. B. FPP-5000) erfolgen.

Das montagefreundliche Gehäuse wurde für den Pulteinbau und für die Wandmontage auf Putz oder unter Putz konzipiert.

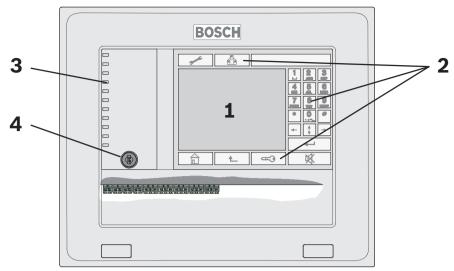


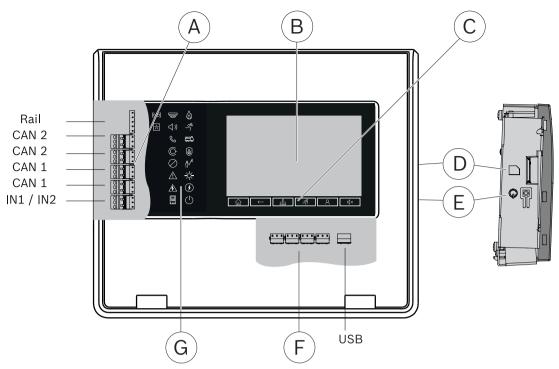
Abbildung 2.5: FMR-5000-C Abgesetzte Bedieneinheit

Position	Beschreibung	
1	Touch-Screen	
2	Folientasten	
3	LEDs zur Anzeige des Betriebsstatus	
4	Schlüsselschalter	

Informationen zum Betrieb der Zentralensteuerung und der Bedieneinheit finden Sie in der Bedienungsanleitung (F.01U.258.929), die unter www.boschsecurity.com heruntergeladen werden kann.

2.3.2 FPE-8000-FMR Abgesetzte Bedieneinheit

An der abgesetzten Bedieneinheit können die gleichen Bedienvorgänge wie an der Zentrale durchgeführt werden. Dies ermöglicht die variable Bedienung einer vernetzten Anlage. Sie verfügt über folgende Funktionselemente.



Pos.	Bezeichnung	Funktion
А	Schnittstellen	Eingang Spannungsversorgung, Zentralenvernetzung und Eingänge für interne Geräteüberwachung
В	Touchscreen	Bedienung der vernetzten Anlage über virtuelle Tasten und variable Anzeigefenster
С	6 fest platzierte Tasten	Standardeingaben
D	Speicherkartensteckpl atz	Speicherkartenleser für Wartungsdienste
Е	Ein-/Ausschalter	Zum Herunterfahren und Neustarten des Geräts
F	Ethernet-Ports	Zentralenvernetzung und Schnittstelle zu verschiedenen Systemen
G	18 LEDs	Anzeige des Betriebsstatus

Sie wird mit einem montagefreundlichen Gehäuse wurde für den Pulteinbau und für die Wandmontage auf Putz oder unter Putz geliefert. Die Stromversorgung kann sowohl über die Zentrale als auch durch ein externes Netzteil (z. B. FPP-5000) erfolgen.

Installation

Informationen finden Sie in der Installationsanleitung für die FPE-8000-FMR Abgesetzte Bedieneinheit (F.01U.347.558), die unter www.boschsecurity.com heruntergeladen werden kann.

Informationen zum Betrieb der Zentralensteuerung und der Bedieneinheit finden Sie in der Bedienungsanleitung (F.01U.378.877), die unter www.boschsecurity.com heruntergeladen werden kann.

Siehe

- MPC Zentralensteuerung, Seite 91
- MPC, Seite 152

2.4 Gehäuse für Rahmenmontage



Abbildung 2.6: Gehäuse für Rahmenmontage

Rahmenmontagegehäuse werden immer in Verbindung mit dem dazugehörigen Montagerahmen eingesetzt.

Die Gehäuse werden in den Montagerahmen eingehängt und können für die Installation und den Service nach vorne ausgeschwenkt werden. Die Montagerahmen werden auf Putz an die Wand geschraubt und nehmen die Vorverkabelung auf.

Alternativ zur Auf-Putz-Montage ist auch der Einbau in Schränke der 482,6-mm-Bauweise (19") mit speziellen Montagesätzen möglich.

In die Rahmenmontagegehäuse können 12 V/45 Ah Batterien eingesetzt werden.

Das modulare System ermöglicht ein problemloses Erweitern der Anlage.

Gehäuseausführungen und Kombinationen

Als Basiseinheit stehen zwei Rahmenmontagegehäuse zur Verfügung:

- CPH 0006 A (für 6 Module) oder
- MPH 0010 A (für 10 Module)

Diese Gehäuse können eine Zentralensteuerung mit Bedien- und Anzeigeeinheit aufnehmen. Die Basisgehäuse CPH 0006 A und MPH 0010 A sind je nach den individuellen Anforderungen erweiterbar mit:

- Rahmenmontage-Erweiterungsgehäuse EPH 0012 A für zusätzliche 12 Module
- Energieversorgungs-Gehäuse PSF 0002 A oder PMF 0004 A für zwei bzw. vier Batterien
 (12 V/45 Ah) und ein zusätzliches Netzteil
- Universelles Rahmenmontage-Erweiterungsgehäuse USF 0000 A

In den Gehäusen CPH 0006 A, PSF 0002 A und PMF 0004 A ist eine Netzteilhalterung für ein Netzteil UPS werksseitig installiert.

Montagerahmen

Alle Montagerahmen verfügen über integrierte Klemmenblöcke für den Netzanschluss, integrierte Verteilerleisten sowie fest installierte Kabelkanäle für eine übersichtliche und aufgeräumte Kabelführung.

Die Montagerahmen sind in drei Größen verfügbar:

- FBH 0000 A Montagerahmen, groß
- FMH 0000 A Montagerahmen, mittel
- FSH 0000 A Montagerahmen, klein

Der Montagerahmen groß wird auch in einer Ausführung mit Hutschiene nach EN 60715 angeboten:

- FHS 0000 A Montagerahmen, groß mit Hutschiene

Die Gehäuse für Rahmenmontage erfordern für die Auf-Putz-Montage folgende Montagerahmen:

Gehäusetyp	Montagerahmen
СРН 0006 А	FBH 0000 A / FHS 0000 A
MPH 0010 A	FBH 0000 A / FHS 0000 A
EPH 0012 A	FBH 0000 A / FHS 0000 A
PSF 0002 A	FSH 0000 A
PMF 0004 A	FMH 0000 A
USF 0000 A	FSH 0000 A

Hinweise:

- Alle Montagerahmen verfügen über eine Öffnung für Kabeldurchführungen, die mit einem Einschub verschlossen wird. Aus dem Einschub können vorgestanzte Kabeldurchgänge herausgebrochen werden.
- Die Montagerahmen FBH 0000 A und FHS 0000 A sind ab Werk mit einer Erdungsschiene ausgestattet.
- Für den Montagerahmen FMH 0000 A kann die Erdungsschiene FPO-5000-EB bei Bedarf als Erweiterung geordert werden.
- Für eine lückenlose Montage untereinander verfügen alle Montagerahmen über T-förmige Führungsschienen an der Unterseite und T-förmige Nuten an der Oberseite.

Montageplatte

Die Montageplatte HMP 0003 A kann in den großen Montagerahmen FBH 0000 A und FHS 0000 A montiert werden. Diese Montageplatte kann individuell bestückt werden. Sie enthält Befestigungsbohrungen für eine Hutschiene.

Das USF 0000 A ist ab Werk mit einer Montageplatte ausgestattet, die individuell bestückt werden kann. Sie enthält Befestigungsbohrungen für zwei Hutschienen.

Bestückungsgrenzwerte

Die folgende Tabelle zeigt die maximale Anzahl folgender Elemente:

- Module
- Modulträger (PRS-0002-C kurz, PRD 0004 A lang)

Gehäusetypen	Module	Modulträger, kurz	Modulträger, lang
CPH 0006 A	6	1	1
MPH 0010 A	10	1	2
EPH 0012 A	12	-	3
PSF 0002 A	-	-	-
PMF 0004 A	-	-	-
USF 0000 A	-	-	-

Die folgende Tabelle zeigt die maximale Anzahl folgender Elemente:

- Zentralensteuerungen
- Netzteile UPS
- Batterien

Gehäusetypen	Zentralensteueru	Netzteile UPS	Batterien
	ng		
CPH 0006 A	1	1	2 x 45 Ah
MPH 0010 A	1	-	-
EPH 0012 A	-	-	-
PSF 0002 A	-	1	2 x 45 Ah
PMF 0004 A	-	1	4 x 45 Ah
USF 0000 A	-	-	-

Einbausätze für 48-cm-Schränke (19")

Zum Einbau der Rahmenmontagegehäuse in Schränke der 482,6-mm-Bauweise (19") stehen spezielle Einbausätze zur Verfügung:

Gehäusetyp	Einbausatz 482,6 mm
CPH 0006 A	FRB 0019 A
MPH 0010 A	FRB 0019 A
EPH 0012 A	FRB 0019 A
PSF 0002 A	FRB 0019 A
PMF 0004 A	FRM 0019 A
USF 0000 A	FRS 0019 A

Bei Verwendung der 482,6 mm Einbausätze ist kein Montagerahmen notwendig.

Schutztüren

Optional können die Gehäuse CPH 0006 A, MPH 0010 A und EPH 0012 A mit transparenten Schutztüren aus schlagzähem Kunststoff, jeweils mit Schloss links oder rechts, ausgestattet werden:

- FDT 0000 A Schutztür, transparent, Schloss rechts
- FDT 0003 A Schutztür, transparent, Schloss links

Lieferumfang

Gehäusetypen	Lieferumfang (jeweils 1 x)
СРН 0006 А	 Gehäuse, Stahlblech lackiert Netzteilhalterung Frontplatte aus Stahlblech, mit Kunststoffabdeckung Beipack mit Montagematerial
MPH 0010 A	- Gehäuse, Stahlblech lackiert
EPH 0012 A	- Gehäuse, Stahlblech lackiert
PSF 0002 A	- Gehäuse, Stahlblech lackiert - Netzteilhalterung - Kabelsatz für Batterieanschluss
PMF 0004 A	- Gehäuse, Stahlblech lackiert - Netzteilhalterung - Kabelsatz für Batterieanschluss

Gehäusetypen	Lieferumfang (jeweils 1 x)	
USF 0000 A	- Gehäuse, Stahlblech lackiert	
	- Montageplatte	

2.5 Gehäuse für Wandmontage



Abbildung 2.7: Gehäuse für Wandmontage

Wandmontagegehäuse werden direkt an die Wand geschraubt. Damit erreicht man eine um ca. 9 cm geringere Bautiefe, die allerdings den Einbau der kleineren 12 V/28 Ah Batterien erforderlich machen.

Das modulare System ermöglicht eine problemlose Erweiterung der Anlage.

Gehäuseausführungen und Kombinationen

Als Basiseinheit stehen zwei Wandmontagegehäuse zur Verfügung:

- HCP 0006 A (für 6 Module) und
- HBC 0010 A (für 10 Module)

Diese Gehäuse können eine Zentralensteuerung mit Bedien- und Anzeigeeinheit als zentrales Element aufnehmen.

Die Basisgehäuse HCP 0006 A und HBC 0010 A sind je nach den individuellen Anforderungen erweiterbar mit:

- Wandmontage-Erweiterungsgehäuse HBE 0012 A für zusätzliche 12 Module und 2 Batterien (12 V/28 AH)
- Energieversorgungs-Gehäuse PSS 0002 A oder PSB 0004 A für zusätzliche Netzteile und Batterien (12 V/28 Ah)

Bestückungsgrenzwerte

Die folgende Tabelle zeigt die maximale Anzahl folgender Elemente:

- Module
- Modulträger (PRS-0002-C kurz, PRD 0004 A lang)

Gehäusetypen	Module	Modulträger, kurz	Modulträger, lang
HCP 0006 A	6	1	1
HBC 0010 A	10	1	2
HBE 0012 A	12	-	3

Gehäusetypen	Module	Modulträger, kurz	Modulträger, lang
PSS 0002 A	-	-	-
PSB 0004 A	-	-	-
DIB 0000 A	-	-	-

Die folgende Tabelle zeigt die maximale Anzahl folgender Elemente:

- Zentralensteuerungen
- Netzteile UPS
- Batterien

Gehäusetypen	Zentralensteuerung	Netzteile UPS	Batterien
HCP 0006 A	1	1	2 x 28 Ah
HBC 0010 A	1	1	2 x 28 Ah
HBE 0012 A	-	1	2 x 28 Ah
PSS 0002 A	-	1	2 x 28 Ah
PSB 0004 A	-	1	4 x 28 Ah
DIB 0000 A	-	-	-

Montagearten

Es können verschiedene Montagearten realisiert werden:

- Auf Putz
- Einbau in Schränke der 482,6-mm-Bauweise (19")

Bei Auf-Putz-Montage werden die Gehäuse direkt auf die Wand montiert. Zum Einbau in Schränke der 482,6-mm-Bauweise (19") wird der Einbausatz FRK 0019 A benutzt. Die Gehäuse verfügen über vorgestanzte Kabeldurchführungen.

Schutztüren

Wahlweise können die Gehäuse mit transparenten Schutztüren ausgestattet werden. Die Türen bestehen aus schlagzähem Kunststoff und sind in zwei Größen lieferbar (jeweils mit Schloss links oder rechts).

Gehäusetyp	Schutztür, Schloss links	Schutztür, Schloss rechts
HCP 0006 A	FDT 0003 A	FDT 0000 A
HBC 0010 A	FDT 0002 A	FDT 0001 A
HBE 0012 A	FDT 0002 A	FDT 0001 A

Die technischen Daten zu den Gehäusen finden Sie in Gehäuse für Wandmontage, Seite 150.

2.6 Systemübersicht

Die folgende Abbildung zeigt die Bauform eines typischen Brandmeldesystems.

Modulare Brandmelderzentrale Produktbeschreibung | de 23

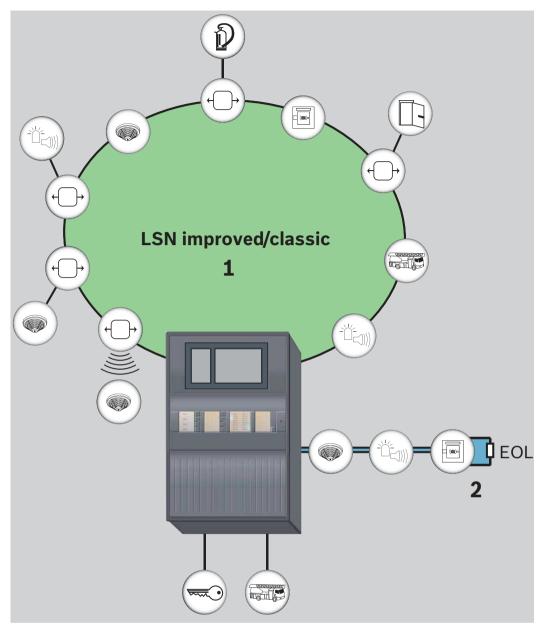


Abbildung 2.8: Systemüberblick mit Peripherie

Position	Beschreibung
1	LSN-Ring (classic oder improved)
2	GLT-Stich mit Endwiderstand oder EOL-Modul (optional: GLT-Ring)

In den Tabellen unten werden die verschiedenen Produktgruppen mit allen kompatiblen Peripheriegeräten aufgelistet.

Die zur Anschaltung an das GLT-Modul CZM 0004 A bzw. den GLT-Koppler FLM-420/4-CON freigegebenen Geräte finden Sie in den jeweiligen Kompatibilitätslisten:

Modul/Koppler	Kompatibilitätsliste
CZM 0004 A	F.01U.164.327
FLM-420/4-CON	F.01U.079.455

Die aktuellen Versionen der Kompatibilitätslisten sind unter www.boschsecurity.com verfügbar.

Produktgruppe	Produktname	LSN 0300 A	/LSN 1500 A	CZM 0004 A	FLM-420/4-CO	FK 100 LSN	
		improved	classic		N		
Automatische	Punktmelder						
Brandmelder	FAP-420/FAH-420	•	•				
	AVENAR detector 4000	•	•				
	FAP-520	•	•				
	FCP-500			•	•		
	FCP-320/FCH-320			•	•		
	DO1101A-Ex				•1)		
	Funk-Rauchmelder		'	'		,	
	DOW 1171					•	
	FWI-270	•	•				
	Ansaugrauchmelde	r	- 1			1	
	FAS-420-TM	•	•				
	FAS-420-TP/-TT	•	•				
	Lineare Rauchmelder						
	Fireray 50/100RV			•	•		
	FIRERAY3000			•	•		
	FIRERAY5000			•	•		
	Linienförmige Wärmemelder						
	FCS-LWM-1			•	•		
	ADW 511A				•		
	N4387A			•	•		
	Infrarot-Flammenmelder						
	DF1192				•		
	DF1101A-Ex				•1)		
	016519			•	•		
	016589			•	•		
	Lüftungskanalmelder						
	FAD-420-HS-EN	•	•				
	1) Anschluss nur üb	er DCA1192/	SB3		1	I	

Modulare Brandmelderzentrale Produktbeschreibung | de **25**

Produktgruppe	Produktname	LSN 0300 A/LSN 1500 A		CZM 0004 A	FLM-420/4-CO	FK 100 LSN
		improved	classic		N	
Manuelle	FMC-420RW	•	•			
Brandmelder	FMC-210-DM	•	•			
	FMC-210-SM	•	•			
	FMC-300RW			•	•	
	FMC-120-DKM			•	•	
	SMF 121					•
	DKM 2014/2-ex				•1)	
	DM 1103 B-Ex				•1)	
	1) Anschluss nur ül	oer DCA1192/	SB3		•	

Produktgruppe	Produktname	name LSN 0300 A/LSN 1500 A		FLM-420-	FLM-420/4-CO	RMH 0002 A
		improved	classic	NAC/ NZM 0002 A	N/ CZM 0004 A	
Signalgeber	Akustische Signalg	eber		·		
(-)(-	MSS 300-SA/WS- EC			•		
	MSS 300-WS			•	•	
	MSS 400 LSN		•			
	MSS 401 LSN		•			
	FNM-320			•		
	FNM-320V-A-RD/ WH / -B-RD			•		
	ROLP-W-LX/ROLP- R-LX			•		
	FNM-420-A/-B/-A- BS	•	•			
	FNM-420U-A	•	•			
	FNM-420V-A	•	•			
	DS 10			•		
	HPW 11					•
	Optische Signalgeb	er				
	FNS-320			•		
	FNS-P400RTH					•
	FNS-420-R	•	•			
	SOL-LX			•		

Produktgruppe	Produktname	LSN 0300 A/LSN 15	600 A	
		improved	classic	
Koppler	FLM-420/4-CON	•	•	
	FLM-420-NAC	•	•	
	FLM-I 420-S	•	•	
	FLM-420-RHV	•	•	
	FLM-420-RLV1	•	•	
	FLM-420-RLV8-S	•	•	
	FLM-420-I8R1-S	•	•	
	FLM-420-12	•	•	
	FLM-420-O2	•	•	
	FLM-420-0812-S	•	•	
	FLM-420-O1I1	•	•	
	FLM-420-RLE-S	•	•	
	FK 100 LSN		•	

Produktgruppe	Produktname	Anschluss über
Feuerwehreinrich	FBF 100 LSN	LSN classic
tungen	FAT 2002 FAT 2002 RE (+ ADP-NB ²)	 IOS 0020 A + IOP 0008 A IOS 0020 A + FLM-420-I2 IOS 0020 A + FLM-420-I8R1 IOS 0020 A + FLM-420-O1I1 IOS 0020 A + FLM-420-O8I2 IOS 0020 A + Zentralensteuerung
	FMF-FAT/FMF-FBF-FAT	FMF-ADP-TTY
	FMF-FIBS-A4/FMF-FIBS-A3	FMF-ADP-TTY
	FMF-ESPA	FMF-ADP-TTYFMF-FAT/FMF-FBF-FATFMF-FIBS-A4/FMF-FIBS-A3
	2) im Lieferumfang des FAT 2002 F	RE enthalten

Produktgruppe	Produktname	Anschluss über
Übertragungseinri	AT3000 IP/GSM	ENO 0000 B
chtungen	AT3000 IP/GSM/Analog	
	AT3000 IP/GSM/ISDN	
	AT5000 IP/GPRS	ENO 0000 B

Produktgruppe	Produktname	Anschluss über
Schlüsselkästen	FMS-KR-BASIC	ENO 0000 B
	FMS-KR-BASIC-RPF	

Produktgruppe	Produktname	Anschluss über

Produktgruppe	Produktname	Anschluss über
Türsteuerungen	Automatische Brandmelder	FAA-MSR 420
	FMD-GT60 FMD-GT50 FMD-GT50-SPACE	FLM-420-RHV
	TSZ 0400	FLM-420-12

2.7 Vernetzung



Hinweis!

Genaue Informationen zur CAN- und Ethernet-Vernetzung der Zentralen finden Sie im Handbuch Vernetzung, das unter www.boschsecurity.com zum Download zur Verfügung steht.

2.8 Anbindung an BIS

Die MPC Zentralensteuerung kann über eine Ethernet-Verbindung und einen OPC-Server mit einem Building Management System (BIS) verbunden werden.

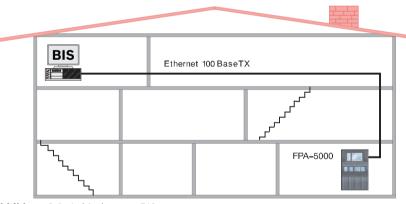


Abbildung 2.9: Anbindung an BIS

Bei einem gebäudeübergreifenden Netzwerk muss mit dem Netzwerkverantwortlichen geklärt werden:

- ob das Netzwerk für gebäudeübergreifende Verbindungen ausgelegt ist (z. B. keine technische Beeinflussung durch Potentialunterschiede in der Erdverbindung)
- ob die Teilnehmer für das Netzwerk ausgelegt sind (z. B. genügend Bandbreite).



Hinweis!

Weitere Informationen zur Installation und Konfiguration des OPC-Servers finden Sie in der FSM-5000-OPC Server-Anleitung.

2.9 Anbindung eines Sprachalarmsystems

Das Praesideo, PAVIRO oder Plena Sprachalarmierungssystem kann über eine Datenübertragungsleitung mit der Zentrale verbunden werden. So kann die Zentrale Sprachalarmbereiche ansteuern. Die Ansteuerungen können bis auf Melderebene definiert werden.

28 de | Planung Modulare Brandmelderzentrale

 Für den Anschluss an ein Praesideo oder PAVIRO System werden die Ethernet-Schnittstelle und IP-Protokolle verwendet. Das Sprachalarmierungssystem kann für bis zu 244 virtuelle VAS-Trigger konfiguriert werden. Genaue Informationen finden Sie im Handbuch Vernetzung, das Sie unter www.boschsecurity.com herunterladen können.

 Für den Anschluss an ein Plena-System wird die RS232-Schnittstelle auf dem IOS 0020 A oder IOS 0232 A verwendet. Das Plena-System kann für bis zu 120 virtuelle VAS-Trigger konfiguriert werden. Genaue Informationen finden Sie im Anschaltehandbuch, das im Extranet verfügbar ist.

Die Programmierung der virtuellen VAS-Trigger erfolgt über die Programmiersoftware FSP-5000-RPS.

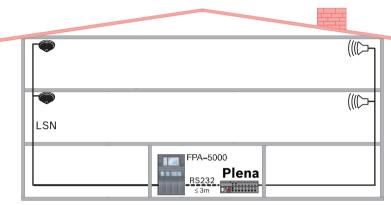


Abbildung 2.10: Anbindung eines Plena Sprachalarmierungssystems

3 Planung



Hinweis!

Mit der Safety Systems Designer können Brandmeldesysteme einfach und unkompliziert unter Einhaltung der Grenzwerte (z. B. bezüglich Leitungslängen, Spannungsversorgung und Energiebedarf) geplant werden.

3.1 Allgemeine Hinweise

- Bei der Projektierung sind die länderspezifischen Normen und Richtlinien zu berücksichtigen.
- Die Vorschriften der regionalen Behörden und Institutionen (z. B. Feuerwehr) sind einzuhalten.
- Beachten Sie, dass in Normen und Richtlinien gefordert sein kann, dass nicht mehr als eine Funktion in mehr als einem Bereich ausfallen darf.
 Beispiel: Durch Ausfall der Hilfsspannung dürfen maximal die Brandmelder und/oder Handfeuermelder eines Bereichs ausfallen.
- Da Ringleitungen eine wesentlich h\u00f6here Sicherheit bieten als Stichleitungen, wird empfohlen, die Ringbildung bevorzugt anzuwenden.
- Ein Abschluss jedes Stichs und jeder T-Abzweigung mit EOL-Modulen ist für eine Errichtung eines vollständigen Brandmeldesystems mit erweiterter Leitungsüberwachung (schleichender Kurzschluss und schleichende Unterbrechung) notwendig.
- Die GLT-Melder aus dem Bosch Portfolio für Brandmeldetechnik können mithilfe einer der folgenden Methoden angeschaltet werden:
 - Über das CZM 0004 A 4-Zonen-GLT-Modul
 Das Modul stellt vier Gleichstrom-Primärleitungen (Bereiche) zur Verfügung.
 - Über einen FLM-420/4-CON GLT-Koppler am LSN-Bus für zwei Bereiche

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 29

- Beachten Sie die Systemgrenzwerte für die Anzahl der LSN-Elemente.
- Jedes Element und jeder Eingang, das bzw. der einen Alarm auslösen kann, erfordert einen Meldepunkt. Eingänge gelten dann als Meldepunkte, wenn sie in der Programmiersoftware FSP-5000-RPS entsprechend programmiert sind.
- Gemäß EN 54-2 dürfen bei Ausfall einer Systemkomponente nicht mehr als 512 Melder und deren Funktionen ausfallen.
- Batterien mit 12 V/45 Ah k\u00f6nnen ausschlie\u00dflich mit den Rahmenmontagegeh\u00e4usen eingesetzt werden.
- Verwenden Sie zum Schutz der Netzleitungen Sicherungen, die den nationalen Vorschriften entsprechen.
- Empfohlenes Brandmeldekabel: J-Y(St)Y 2 x 2 x 0,8 mm, rot.

LSN-Module

- Die Kombination von LSN-Kopplern, LSN-Meldern und Signalgebern auf einer Ring- oder Stichleitung ist möglich.
- Bei gemischter Anschaltung von LSN-classic-Elementen und LSN-improved-Elementen sind maximal 127 Elemente zulässig.
- Der Einsatz von ungeschirmten Leitungen ist möglich.
- Grenzwerte pro LSN 0300 Modul:
 - Bis zu 127 LSN-classic-Elemente bzw. 254 LSN-improved-Elemente anschaltbar
 - Bis zu 300 mA Stromaufnahme
 - Bis zu 1600 m Leitungslänge
 - Grenzwerte pro LSN 1500 Modul:
 - Bis zu 127 LSN-classic-Elemente bzw. 254 LSN-improved-Elemente anschaltbar
 - Bis zu 1500 mA Stromaufnahme bei Anschluss von LSN-improved-Elementen
 - Bis zu 300 mA Stromaufnahme bei Anschluss von LSN-classic-Elementen
 - Bis zu 3000 m Leitungslänge
- Gemäß EN 54-2 müssen Zentralen mit mehr als 512 LSN-Elementen über eine redundante Zentralensteuerung verfügen.

Siehe

- Meldepunkte, Seite 29
- Redundanz, Seite 34
- Erreichbare Leitungslänge beim LSN 0300 A, Seite 37

3.2 Meldepunkte

Jedes Element oder jeder Eingang, das bzw. der einen Alarm auslösen kann, zählt als Meldepunkt. Eine Standalone-Zentrale verwaltet bis zu 4096 Meldepunkte. Eine in einem Netzwerk betriebene Zentrale ist auf 2048 Meldepunkte begrenzt.

Als Meldepunkte gelten alle Elemente und Eingänge, die in der Einstellung "Meldungsart" nicht den Typ "Eingang" verwenden. Somit werden als Meldepunkte alle Elemente und Eingänge gesehen, für die als Meldungsart eine der folgenden Einstellungen programmiert wird:

- Feuer
- Feuer intern
- Haustechnik
- Mehrfachkriterium
- Rauch
- Störung
- Hitze
- Wasser

Je nach Elementtyp steht als mögliche Auswahl nur ein Teil dieser Meldungsarten zur Verfügung. Zu den Elementen und Eingängen, die einen Alarm auslösen können, zählen alle manuellen und automatischen Melder, sowie die nachfolgend aufgeführten Module und Koppler basierend auf den verfügbaren Eingängen.

Module	Meldepunkte
CZM 0004 A	Bis zu 4 (1 Meldepunkt pro Zone)
IOP 0008 A	Bis zu 8 (1 Meldepunkt pro überwachtem Eingang)
RMH 0002 A	Bis zu 2
ENO 0000 B	Benötigt 1 Meldepunkt nur, wenn ein FSE- Freischaltelement angeschaltet ist und mit der Programmiersoftware FSP-5000-RPS programmiert wurde.
FPP-5000-TI	2
Koppler	Meldepunkte
Koppler FLM-420/4CON	Meldepunkte Bis zu 2
	•
FLM-420/4CON	Bis zu 2
FLM-420/4CON FLM-420-18R1	Bis zu 2 Bis zu 8
FLM-420/4CON FLM-420-18R1 FLM-420-12	Bis zu 2 Bis zu 8 Bis zu 2
FLM-420/4CON FLM-420-18R1 FLM-420-12 FLM-420-0812	Bis zu 2 Bis zu 2 Bis zu 2 Bis zu 2

3.3 Adresseinstellung

30

de | Planung

Die Adressvergabe für LSN-Elemente erfolgt über Drehschalter (z. B. FAP 425-O-R) oder über DIP-Schalter (z. B. E-/W-Versionen des FLM-420). Für die Adresseinstellung über DIP-Schalter beachten Sie die Hinweise in der Installationsanleitung, die dem Produkt beiliegt.

Adresseinstellung mit Drehschaltern

Die Drehschalter werden genutzt um automatische oder manuelle Adressvergabe mit oder ohne automatische Erkennung zu wählen:

Drehschaltereinstellung	Adresse	Betriebsart (Modus)
CL_0,12 8 0,12 8 0,12 8 0,12 3 7 6 5 4	0 0 0	Ring/Stich im Modus LSN improved mit automatischer Adressvergabe (T-Tapping nicht möglich) = Auslieferungszustand
CL.0,12 89.0,12 89.0,12 76'5'4 76'5'4	0 0 1 2 5 4	Ring/Stich/T-Tapping im Modus LSN improved mit manueller Adressvergabe (im Beispiel dargestellte Adresse = 131)

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 31

Drehschaltereinstellung	Adresse	Betriebsart (Modus)
CL,0,1 9,0,1 9,0,1 2 8 1,2 3 7 6 5 4	CL 0 0	Ring/Stich im Modus LSN classic mit automatischer Adressvergabe (T-Tapping nicht möglich, maximale Anzahl an Elementen = 127)

Tab. 3.1: Adresseinstellung mit Drehschaltern

Die Drehschalter werden mit einem Schlitzschraubendreher in die gewünschte Position gebracht.

Automatische Adresseinstellung

Wenn Adressen automatisch von einer Zentrale (LSN improved) zugewiesen werden, müssen alle Elemente die Adresse 0 0 0 (Auslieferungszustand) haben.

Manuelle Adresseinstellung

Mit der manuellen Adresseinstellung erfolgt das Festlegen der Adresse mit den drei Drehschaltern. Dabei wird am rechten Drehschalter die Einerstelle, am mittleren Drehschalter die Zehnerstelle und am linken Drehschalter die Hunderterstelle eingestellt.

Die manuelle Adresseinstellung ist für T-Tap-Topologien erforderlich.

Unabhängig davon, welche Topologie Sie einrichten: Wenn Sie sich für die manuelle Adresseinstellung entscheiden, müssen Sie T-Tap in FSP-5000-RPS auswählen.



Hinweis!

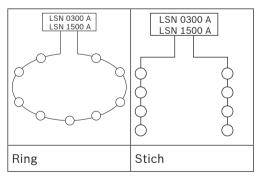
Es ist nicht zulässig, Adressen größer als 254 zu verwenden.

Bei manueller Adresseinstellung müssen alle Melder in einem Ring, Stich oder T-Tap eine Adresse zwischen 1 und 254 haben.

3.4 Topologien im Lokalen SicherheitsNetzwerk

LSN classic

In einem Lokalen SicherheitsNetzwerk (LSN classic) können LSN-Elemente als Ring oder ein oder zwei Stiche konfiguriert werden. Bei einem LSN classic-Netzwerk sind maximal 127 Elemente zulässig.



Tab. 3.2: Topologien in LSN classic

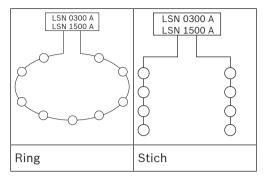
LSN improved

Bei einem LSN improved-Netzwerk sind maximal 254 Elemente zulässig. Bei automatischen Adressvergabe können LSN-Elemente als Ring oder ein oder zwei Stiche konfiguriert werden. Bei manueller Adresseinstellung sind nicht nur Ring- oder Stich-, sondern auch T-Tap-Topologien möglich. Solange die maximale Anzahl von 254 Elementen nicht überschritten

32 de | Planung Modulare Brandmelderzentrale

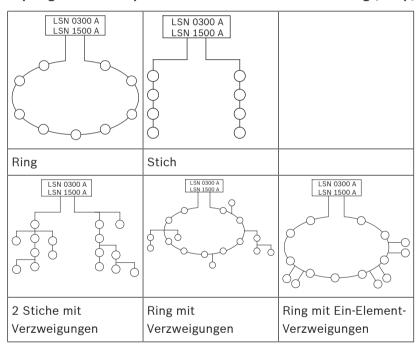
wird, ermöglicht das LSN improved-Netzwerk Verzweigungen überall entlang der LSN-Leitung, mit einer beliebigen Anzahl an Knoten, Verzweigungen pro Knoten und Elementen pro Verzweigung. Denken Sie daran, dass Maschen nicht zulässig sind.

Topologien in LSN improved mit automatischer Adressvergabe



Tab. 3.3: Topologien in LSN improved mit automatischer Adressvergabe

Topologien in LSN improved mit manueller Adresseinstellung (T-Tap)



Tab. 3.4: Topologien in LSN improved mit manueller Adresseinstellung (T-Tap)

Ringtopologie

Jedes LSN-Element bietet einen integrierten Isolator zwischen den b1- und b2- Anschlussklemmen. Der Strom fließt durch das LSN-Element zwischen b1 und b2. Mit der Rückkehr des Stroms zum LSN-Modul wird der Ring gebildet. Im Normalbetrieb wird ein LSN-Ring abwechselnd von der einen oder der anderen Seite (LSN1/LSN2) des Rings mit Strom versorgt, und die Richtung des Stromflusses ändert sich alle 10 Sekunden.

Stich-Topologie

Jedes LSN-Element bietet einen integrierten Isolator zwischen den b1- und b2-Anschlussklemmen. Der Strom fließt durch das LSN-Element zwischen b1 und b2. Daher hat das letzte Element des Stichs nur ein eingehendes, jedoch kein ausgehendes Kabel. Anders als bei der Ring-Topologie bleibt die Richtung des Stromflusses gleich.

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 33

T-Tap-Topologie

In einer T-Tap-Topologie sind eine oder mehrere Verzweigungen an beliebigen Stellen entlang der LSN-Leitung vorhanden.

Hinweis!



- Ab Softwareversion 1.0.35 des LSN-Moduls können Sie LSN improved-Elemente und LSN classic-Elemente gemeinsam in einem Ring oder Stich betreiben.
- Sobald ein LSN classic-Element vorhanden ist, können nur 127 Elemente im Ring verwendet werden.
- T-Tap-Topologien sind nur möglich, wenn nur LSN improved-Elemente verwendet werden. Sobald sich ein LSN classic-Gerät in einem Ring oder Stich befindet, sind T-Taps nicht mehr möglich.

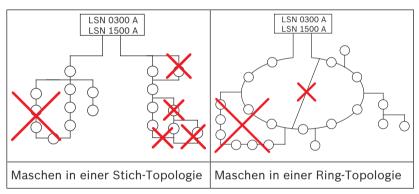
Hinweis!



Bei einer Busstörung gibt es auf Stichen und Verzweigungen keine alternativen Weg, ein LSN-Element zu erreichen. Da in einer Ring-Topologie jedes Element auf einen alternativen Weg für die Fehlerbehandlung erreicht werden kann, sollten Sie sich für die Ring-Topologie entscheiden.

Beachten Sie, dass regionale Behörden eine Obergrenze für die Anzahl der Elemente festlegen, die durch eine einzelne Störung verloren gehen können.

Es ist unbedingt sicherzustellen, dass keine Maschen erstellt werden.



Tab. 3.5: Beispiele für nicht zulässige T-Tap-Topologien



Hinweis!

Bei der Projektierung sollte der erwartete Gesamtstrom und Leitungswiderstand berücksichtigt werden, um sicherzustellen, dass jeder Melder mit mindestens 15 VDC Betriebsspannung versorgt wird.

3.5 Fehlerbehandlung im Lokalen SicherheitsNetzwerk

Bei einem Kurzschluss oder einem offenen Zustand bietet eine Ringtopologie für jedes nicht betroffene LSN-Element einen alternativen Weg, seine Anwendungsfunktionalität aufrechtzuerhalten. Der LSN-Ring wird geteilt. Ein resultierender Stich wird von LSN1, der andere von LSN2 mit Strom versorgt. Die LSN-Leitung und die betroffenen Elemente befinden sich in Störung. Eine automatische Neuinitialisierung wird gestartet.

Anders als bei der Ring-Topologie verlieren Sie die gesamte Anwendungsfunktionalität hinter dem Element mit Kurzschluss oder offenem Zustand im Fall eines Stichs oder einer Verzweigung.

Beachten Sie, dass die Isolatorfunktion beschränkt ist, wenn Sie Ein-Element-Verzweigungen auf der LSN-Leitung verwenden. Bei einer Ein-Element-Verzweigung wird die Isolatorfunktion des LSN-Elements nicht verwendet: Die b-Adern der LSN-Leitung sind mit nur einer der b-Anschlussklemmen der Geräte verbunden, z. B. b1. Das LSN-Element wird über die b1-Anschlussklemme mit Strom versorgt, und der Strom, der die restliche Leitung betreibt, läuft nicht durch das Element. Das Element fungiert also nicht als Isolator. Zwei benachbarte isolierende Elemente definieren eine Zone, und alle Elemente innerhalb der Zone sind bei einem Kurzschluss innerhalb der Zone betroffen. Ein Kurzschluss unterbricht die Anwendungsfunktionalität in der Zone.

Regionale Behörden legen möglicherweise eine Obergrenze für die Anzahl der Elemente fest, die durch eine einzelne Störung verloren gehen können. Dies begrenzt die Anzahl der nicht isolierenden Elemente, die zwischen zwei isolierenden Elementen eingefügt werden können.

Entfernen eines LSN-Elements

Das Entfernen eines LSN-Elements kann auch zu einem offenen Zustand führen. Während der Neuinitialisierung wird die Anwendungsfunktionalität aller Elemente unterbrochen. Daher kann die automatische Neuinitialisierung die zeitliche Alarmsteuerung der Geräte beeinflussen.

Melderpfücken in T-Tap

Diese Funktion stellt eine Melderentnahme sicher, ohne die zeitliche Alarmsteuerung der anderen Geräte zu beeinflussen. Die Funktion basiert auf der Verhinderung der Neuinitialisierung aufgrund von Melderentnahme. Die Funktion ist bei der LSN-Busmodul-Firmware 1.0.55 und höher verfügbar. In Regionen, in denen lokal geltende Normen dieses Leistungsmerkmal erfordern, gehen Sie wie folgt vor:

- Melder, deren Entnahme die zeitliche Alarmsteuerung anderer Geräte nicht beeinflussen sollen, müssen als die letzten Elemente von T-Tap-Stichen installiert werden: Verbinden Sie die eingehende und ausgehende LSN-b-Leitung mit der b1-Anschlussklemme oder verbinden Sie beide mit der b2-Anschlussklemme. Dies verhindert eine Ringunterbrechung, wenn das Element entfernt wird. Da dadurch auch verhindert wird, dass das Element als Isolator fungiert, muss die Trennung durch den Isolator in einem der anderen Elemente im Ring sichergestellt werden. Im Falle eines Kurzschlusses werden alle nicht isolierenden Elemente zwischen den beiden isolierenden Elementen getrennt. Die Anzahl der nicht isolierenden Elemente zwischen zwei isolierenden Elementen muss daher aufgrund von lokalen Vorschriften begrenzt werden.
- Aktivieren Sie außerdem in FSP-5000-RPS unter Netzwerkeinstellungen die Funktion .
 Zuvor entfernte Melder k\u00f6nnen wieder in ihre Sockel eingesetzt werden. Nach dem
 Zur\u00fccksetzen der LSN-Leitung wird die Normalfunktion der Melder wiederhergestellt.



Hinweis!

Melderpflücken in T-Tap sollte nur verwendet werden, wenn dies von den regionalen Behörden gefordert wird.

Wenn die zeitliche Alarmsteuerung nicht unabhängig sein muss, verwenden Sie alle Isolatoren, um die Anzahl der vom Kurzschluss betroffenen Melder zu reduzieren.

3.6 Redundanz

Normen und Richtlinien (z. B. DIN VDE 0833-2, EN 54-2) fordern für bestimmte Anwendungen länderspezifisch unterschiedliche Redundanzbedingungen:

- Bei einem Systemfehler der Zentrale oder der Anlage dürfen nicht mehr als 512 Melder ausfallen (EN 54-2). In solchen Fällen müssen redundante Systemkomponenten eingesetzt werden:
 - Redundante Zentralensteuerung

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 35

- Redundante Anschaltung an eine Bosch UGM
- Redundante Anschaltung der Übertragungseinrichtung oder von AT5000 IP/GPRS.
 Siehe Anschaltehandbuch, das Sie im extranet finden (nur für Zugangsberechtigte).
- Ansteuerung von Löschanlagen gemäß VdS 2496: Bei Ausfall einer
 Signalverarbeitungseinheit darf nicht mehr als ein Löschbereich ausfallen. In solchen
 Fällen müssen redundante Systemkomponenten eingesetzt werden:
 - Redundante Zentralensteuerung
 - Redundantes LSN 0300 A Modul bei Nutzung von mehr als einem FLM-420-RLE-S in einem LSN-Ring

Redundante Zentralensteuerung

Für eine redundante Anschaltung ist gegebenenfalls ein zweites Basisgehäuse mit einer weiteren Zentralensteuerung und ein CRP 0000 A-Kabelsatz erforderlich. Die folgende Grafik zeigt eine Konfiguration mit einer redundanten Zentralensteuerung. Die Steckplätze (2) hinter einer redundanten Zentralensteuerung (1) dürfen nicht mit Modulen belegt werden.

36 de | Planung Modulare Brandmelderzentrale

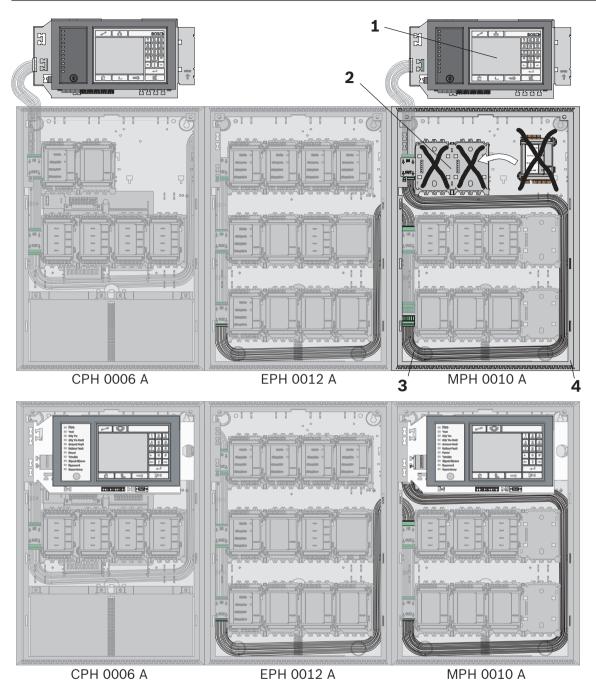


Abbildung 3.1: Redundante Konfiguration

Pos.	Bezeichnung	Beschreibung
1	MPC	Redundante Zentralensteuerung
2	PRS-0002-C	Modulträger kurz (darf hier nicht mit Modulen belegt werden)
3	CRP 0000 A	Redundanter MPC-Kabelsatz
4	CPH 0006 A oder MPH 0010 A .	Redundantes Zentralengehäuse, zusätzlich eingebaute lange PRD 0004 A-Modulträger (1 x im CPH 0006 A bzw. 2 x im MPH 0010 A) dürfen mit Modulen belegt werden.

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 37

Montagebedingt können bei der Konfiguration einer redundanten Zentrale nur 42 Module programmiert werden. Ohne Redundanz sind pro Zentrale 46 Module möglich, wenn ein Gehäuse mit der Zentralensteuerung und 10 Modulen sowie drei Gehäuse mit je 12 Modulen aufgebaut werden.



Hinweis!

Nach EN 54-2 muss bei mehr als 512 angeschlossenen Meldern eine redundante Zentralensteuerung eingesetzt werden.

3.7 Erreichbare Leitungslänge beim LSN 0300 A

Die nutzbare Leitungslänge ist im Wesentlichen abhängig vom ohmschen Widerstand der Leitung sowie der Anzahl und der Stromaufnahme der Netzelemente. Weiterhin spielt eine Rolle, wie die Elemente örtlich auf dem Bus verteilt sind.

Für eine Abschätzung der möglichen Leitungslänge gilt die Formel unten. Diese Formel wird auch in Safety Systems Designer genutzt und unterstellt den kritischen Anwendungsfall, dass alle Netzelemente am Ende der Busleitung konzentriert sind. Damit liegen die ermittelten Leitungslängen auf der sicheren Seite. Für eine schnelle Abschätzung dienen die Diagramme auf Verwendung des Diagramms für LSN classic, Seite 37 und Verwendung des Diagramms für LSN classic, Seite 37.

$$\frac{q \times \left[U_{0} - U_{END} - n_{E} \times R_{FET} \times \binom{n_{E}}{2} \times I_{NE} + I_{trans} + I_{flash}\right) + \frac{1}{2} \times R_{FET} \times \left(I_{trans} + I_{flash}\right)}{2 \times \rho \times \left(n_{E} \times I_{NE} + I_{trans} + I_{flash}\right)}$$

Dabei gilt:

L = zu ermittelnde Leitungslänge in [m]

U₀ = Busspannung an den Anschlussklemmen = 30 Volt

U_{End} = Bus-Endspannung = 15 Volt (darf nicht unterschritten werden!)

q = Kabelquerschnitt = 0,503 mm² (bei Kabel Ø 0,8 mm)

n_F = Anzahl der Elemente

 ρ = spezifischer Widerstand von Kupfer = 0,0178 Ω mm²/m)

 R_{FFT} = FET-Widerstand = 0,7 Ω (bei LSN classic) oder 0,35 Ω (bei LSN improved)

I_{NE} = durchschnittliche Stromaufnahme der Elemente in [A]

 I_{trans} = Sendestrom = 0,012 A

 I_{flash} = Blinkstrom = 0,018 A

Dabei ist zu beachten, dass die nicht galvanisch getrennten Leitungen von Netzelementen in Summe maximal 500 m nicht überschreiten. Der Grenzwert von 500 m gilt für folgende Leitungen:

- Die Leitungen an den Eingängen der folgenden Module: FLM-420-RHV, FLM-420-I2,
 FLM-420-I8R1-S, FLM-420-O8I2-S, FLM-420-O1I1, FLM-420-RLE-S
- Die Signalgeberlinie des Moduls FLM-420-NAC
- Die Leitungen zu Melderparallelanzeigen: FAA-420-RI-DIN, FAA-420-RI-ROW

Der Grenzwert von 500 m nicht galvanisch getrennter Leitungen gilt nicht für Gleichstromlinien von FLM-420/4-CON und Leitungen, die an die Relaiskontakte und Open-Collector-Ausgänge angeschlossen sind.

Beachten Sie, dass die Leitungslänge 1600 m nicht überschreiten darf.

Verwendung des Diagramms für LSN classic

FET-Widerstand = 0,7 Ω , Brandmeldekabel mit Ø 0,8 mm

Beispiel 1:

Gesucht: Maximale Leitungslänge bei gegebener Anzahl der Netzelemente und gegebener Stromaufnahme (n_E = 50, I_{NE} = 3 mA). Gehen Sie an der X-Achse bei 50 senkrecht nach oben bis zur Kurve die mit 3 mA bezeichnet ist. Dann gehen Sie vom Schnittpunkt waagrecht nach links zur Y-Achse und lesen dort die maximal erreichbare Leitungslänge ab. Im Beispielfall sind es 840 m.

Beispiel 2:

Gesucht: Maximale Anzahl der Netzelemente bei gegebener Leitungslänge und mittlerer Stromaufnahme der Netzelemente (L = 1000 m, I_{NE} = 20 mA). Gehen Sie von der Y-Achse bei 1000 waagrecht nach rechts bis zur 20 mA-Kurve und vom Schnittpunkt senkrecht nach unten zur X-Achse. Dort lesen Sie im Beispielfall die maximale Anzahl von 8 Netzelementen ab.



38

Hinweis!

Melderparallelanzeigen, die über den C-Punkt eines Melders angesteuert werden: Beim Einsatz von Melderparallelanzeigen (z. B. FAA-420-RI-DIN/FAA-420-RI-ROW) sind maximal 500 m Leitungslänge zulässig. Insgesamt darf die Gesamtlänge der installierten Leitung den Grenzwert von 1600 m nicht überschreiten.

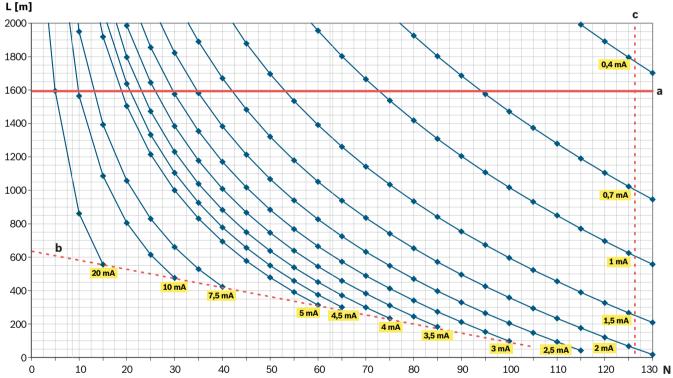


Abbildung 3.2: Diagramm zum Ermitteln der maximal erreichbaren Leitungslänge: LSN classic-Elemente mit LSN 0300 A

- L = Leitungslänge in Meter
- N = Anzahl der LSN classic-Elemente
- a = 1600 m-Grenze
- b = 300 mA-Grenze
- c = Maximal mögliche Anzahl von LSN classic-Elementen = 127

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 39

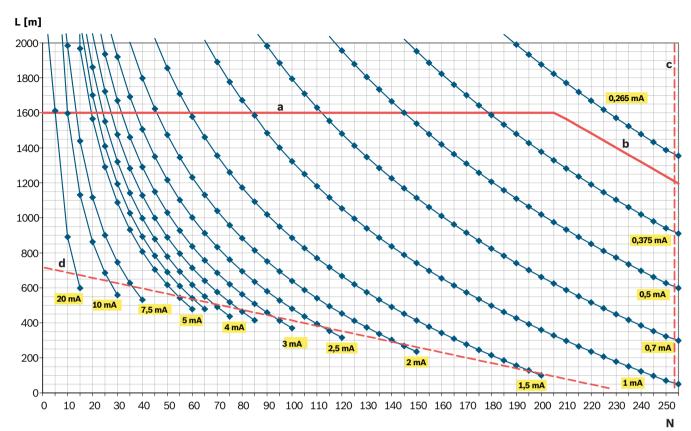


Abbildung 3.3: Diagramm zum Ermitteln der maximal erreichbaren Leitungslänge: LSN improved-Elemente mit LSN 0300 A

L = Leitungslänge in Meter

N = Anzahl der LSN improved-Elemente

a = 1600 m-Grenze

b = Bus-Dynamik-Grenze

c = Maximal mögliche Anzahl von LSN improved-Elementen = 254

d = 300 mA-Grenze

3.8 Erreichbare Leitungslänge beim LSN 1500 A

Die nutzbare Leitungslänge ist im Wesentlichen abhängig vom ohmschen Widerstand der Leitung sowie der Anzahl und der Stromaufnahme der Netzelemente.

Weiterhin spielt eine Rolle, wie die Elemente örtlich auf dem Bus verteilt sind. Für eine Abschätzung der möglichen Leitungslänge gilt die Formel unten. Diese Formel wird auch in Safety Systems Designer genutzt und unterstellt den kritischen Anwendungsfall, dass alle Netzelemente am Ende der Busleitung konzentriert sind. Damit liegen die ermittelten Leitungslängen auf der sicheren Seite.

Für eine schnelle Abschätzung dienen die Diagramme auf den Seiten *Verwendung des Diagramms für LSN improved, Seite 40* und *Verwendung des Diagramms für LSN improved, Seite 40*.

$$\frac{q \times \left[U_{0} - U_{END} - n_{E} \times R_{FET} \times \binom{n_{E}}{2} \times I_{NE} + I_{trans} + I_{flash}\right) + \frac{1}{2} \times R_{FET} \times \left(I_{trans} + I_{flash}\right)}{2 \times \rho \times \left(n_{E} \times I_{NE} + I_{trans} + I_{flash}\right)}$$

Dabei gilt:

L = zu ermittelnde Leitungslänge in [m]

U₀ = Busspannung an den Anschlussklemmen = 30 Volt

U_{End} = Bus-Endspannung = 15 Volt (darf nicht unterschritten werden!)

q = Kabelguerschnitt = 0,503 mm² (bei Kabel Ø 0,8 mm)

n_E = Anzahl der Elemente

ρ = spezifischer Widerstand von Kupfer = 0,0178 mm²/m)

 R_{FFT} = FET-Widerstand = 0,7 Ω (LSN classic) oder 0,35 Ω (LSN improved)

I_{NF} = durchschnittliche Stromaufnahme der Elemente in [A]

 I_{trans} = Sendestrom = 0,012 A

 I_{flash} = Blinkstrom = 0,018 A

Dabei ist zu beachten, dass die nicht galvanisch getrennten Leitungen von Netzelementen in Summe maximal 500 m nicht überschreiten. Der Grenzwert von 500 m gilt für folgende Leitungen:

- Die Leitungen an den Eingängen der folgenden Module: FLM-420-RHV, FLM-420-I2,
 FLM-420-I8R1-S, FLM-420-O8I2-S, FLM-420-O1I1, FLM-420-RLE-S
- Die Signalgeberlinie des Moduls FLM-420-NAC
- Die Leitungen zu Melderparallelanzeigen: FAA-420-RI-DIN, FAA-420-RI-ROW

Der Grenzwert von 500 m nicht galvanisch getrennter Leitungen gilt nicht für Gleichstromlinien von FLM-420/4-CON und Leitungen, die an die Relaiskontakte und Open-Collector-Ausgänge angeschlossen sind.

Beachten Sie, dass die Leitungslänge 3000 m nicht überschreiten darf.

Verwendung des Diagramms für LSN improved

FET-Widerstand = 0,35 Ω , Brandmeldekabel mit Ø 0,8 mm

Beispiel 1

Gesucht: Maximale Leitungslänge bei gegebener Anzahl der Netzelemente und gegebener Stromaufnahme (n_E = 120, IN_E = 0,5 mA). Gehen Sie an der X-Achse bei 120 senkrecht nach oben bis zur Kurve, die mit 0,5 mA bezeichnet ist. Dann gehen Sie vom Schnittpunkt waagrecht nach links zur Y-Achse und lesen dort die maximal erreichbare Leitungslänge ab. Im Beispielfall sind es 1950 m.

Beispiel 2:

Gesucht: Maximale Anzahl der Netzelemente bei gegebener Leitungslänge (L = 1000 m, I_{NE} = 2 mA). Gehen Sie von der Y-Achse bei 1000 waagrecht nach rechts bis zur 2 mA-Kurve und vom Schnittpunkt senkrecht nach unten zur X-Achse. Dort lesen Sie im Beispielfall die maximale Anzahl von 73 Netzelementen ab.

Hinweis!



Melderparallelanzeigen, die über den C-Punkt eines Melders angesteuert werden: Beim Einsatz von Melderparallelanzeigen (z. B. FAA-420-RI-DIN/FAA-420-RI-ROW) sind maximal 500 m Leitungslänge zulässig.

Insgesamt darf die Gesamtlänge der installierten Leitung den Grenzwert von 3000 m nicht überschreiten.

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 41

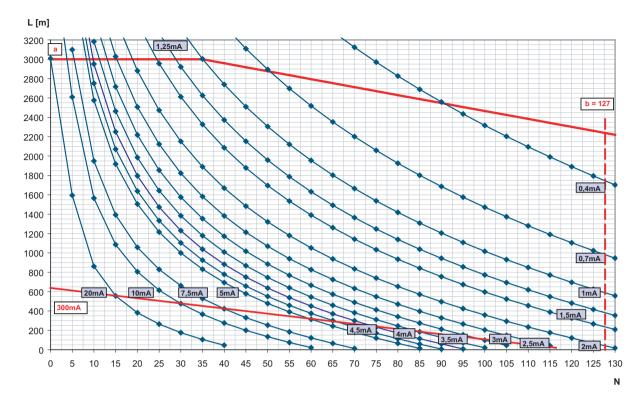


Abbildung 3.4: Diagramm zum Ermitteln der maximal erreichbaren Leitungslänge: LSN classic-Elemente mit LSN 1500 A

- L = Leitungslänge in Meter
- N = Anzahl der LSN classic-Elemente
- a = 3000 m-Grenze
- b = Maximal mögliche Anzahl von LSN classic-Elementen = 127

42 de | Planung Modulare Brandmelderzentrale

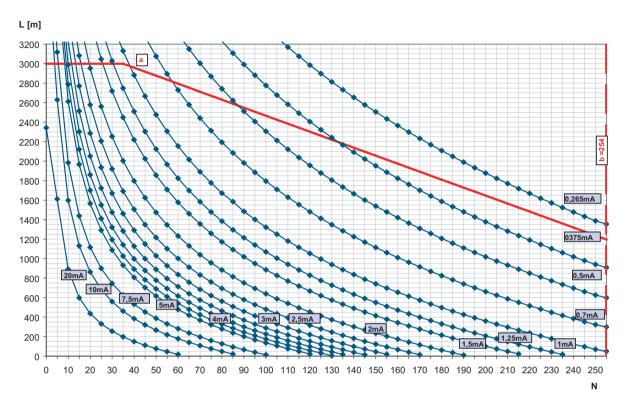


Abbildung 3.5: Diagramm zum Ermitteln der maximal erreichbaren Leitungslänge: LSN improved-Elemente mit LSN 1500 A

- L = Leitungslänge in Meter
- N = Anzahl der LSN improved-Elemente
- a = Bus-Dynamik-Grenze
- b = Maximal mögliche Anzahl von LSN improved-Elementen = 254

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 43

3.9 Beispiele für Gehäusebestückung

CPH 0006 A, Zentrale im Vollausbau, mit Montagereihenfolge

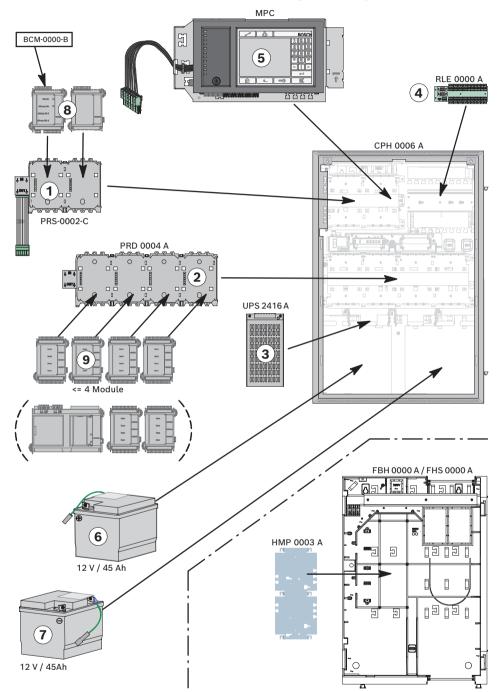
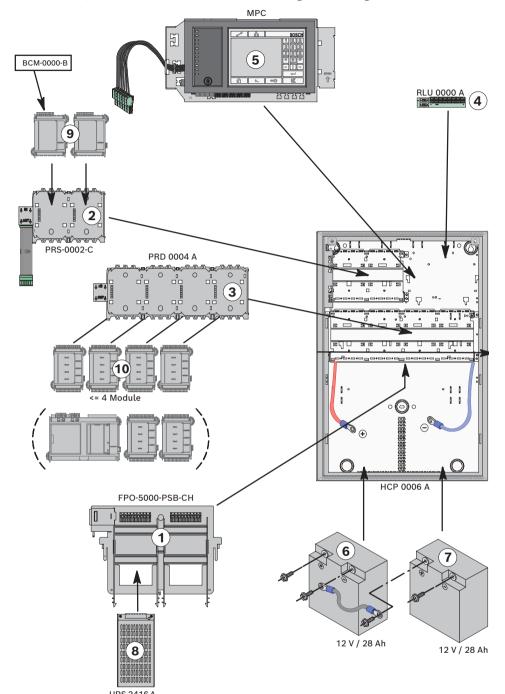


Abbildung 3.6: Konfigurationsbeispiel mit CPH 0006 A Rahmenmontagegehäuse für 6 Module

44 de | Planung Modulare Brandmelderzentrale



HCP 0006 A, Zentrale im Vollausbau, mit Montagereihenfolge

Abbildung 3.7: Konfigurationsbeispiel mit HCP 0006 A Wandmontagegehäuse für 6 Module

3.10 Konfiguration des Batterieregler-Moduls BCM

Die Zentrale kann mit bis zu 8 BCM-0000-B Batterieregler-Modulen betrieben werden, jeweils mit eigenem Universalnetzteil UPS 2416 A. Der Stromverbrauch wird gleichmäßig über alle Batterieregler-Module verteilt.

Hinweise

- Die 24-V-Schaltausgänge dürfen nicht parallel geschaltet werden.
- Der Gesamtstrom für sämtliche angeschlossenen Komponenten inklusive Batterieladestrom darf 6 A nicht überschreiten.

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 45

 Die am BCM angeschlossenen Batterien müssen jeweils vom gleichen Typ sein und die gleichen elektrischen Eigenschaften aufweisen.

- Die Leitungslänge an den Schaltausgängen für Störungen darf 3 m nicht überschreiten.
- Die Kabel der Schaltausgänge für Störungen dürfen nur innerhalb des Gehäuses verlegt werden.

Konfiguration bei 1 bis 4 BCM-Modulen in Wandmontagegehäusen

- Bis zu 2 BCM-0000-B Module auf dem kurzen Modulträger
- Max. 2 BCM-0000-B Module am Ende des langen Modulträgers
- Jedes BCM-0000-B Modul benötigt ein UPS 2416 A Universalnetzteil.

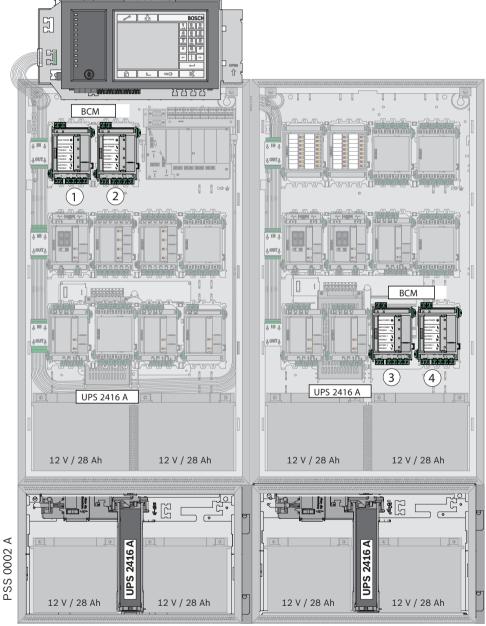


Abbildung 3.8: Konfiguration von 1 bis 4 BCM-Modulen (Wandmontage)

Konfiguration bei 1 bis 4 BCM-Modulen in Rahmenmontagegehäusen

- Bis zu 2 BCM-0000-B Module auf dem kurzen Modulträger
- Max. 2 BCM-0000-B Module am Ende des letzten langen Modulträgers
- Jedes BCM-0000-B Modul benötigt ein UPS 2416 A Universalnetzteil.

Je nach Überbrückungszeit können statt der PMF 0004 A Gehäuse auch PSF 0002 A Gehäuse zur Stromversorgung erforderlich sein.

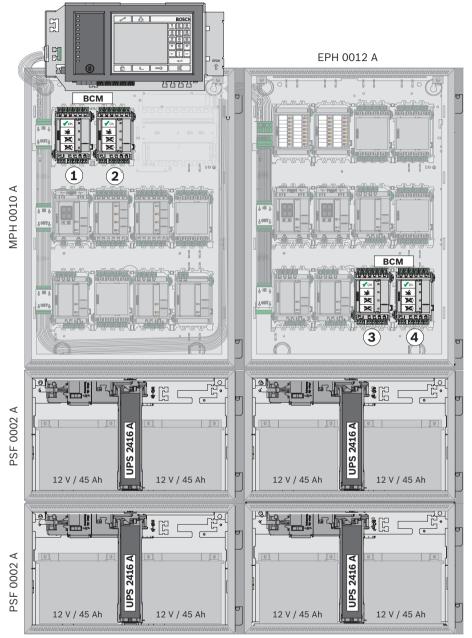


Abbildung 3.9: Konfiguration von 1 bis 4 BCM-Modulen (Rahmenmontage)

Konfiguration bei 5 bis 8 BCM-Modulen in Wandmontagegehäusen

- 2 BCM-0000-B Module am kurzen Modulträger
- 2 BCM-0000-B Module am Ende des langen Modulträgers
- Die restlichen BCM-0000-B Module auf einem Modulträger in der Mitte der Anlage.
- Jedes BCM-0000-B Modul benötigt ein UPS 2416 A Universalnetzteil.

46

Modulare Brandmelderzentrale Planung | de 47

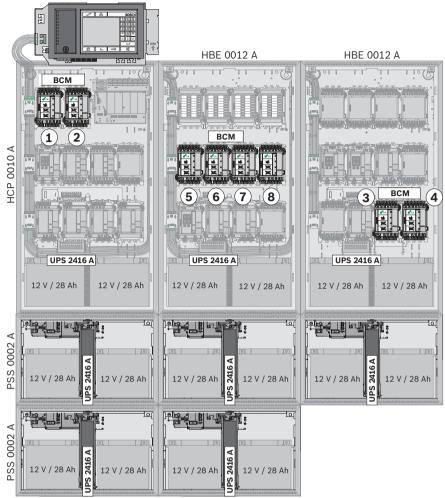


Abbildung 3.10: Konfiguration von 5 bis 8 BCM-Modulen (Wandmontage)

Grenzwerte:

Die Strombelastung auf einem Modulträger darf den Maximalwert von 12 A nicht überschreiten.

Die Strombelastung über einen Modulträgerstecker darf den Maximalwert von 10 A nicht überschreiten.

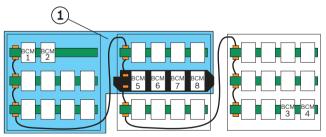


Abbildung 3.11: Bereich 1

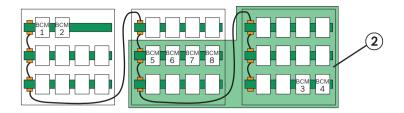


Abbildung 3.12: Bereich 2

Ruhestromberechnung nach EN 54-4

$$(1) \ I_{max,\,Standby} = \ \frac{C_{Batt} - I_{Alarm} \, x \, 0.5h}{t_{Standby}} \qquad (2) \quad I_{max,\,A} \ = \ 6A - \frac{C_{Batt}}{18h}$$

(3)
$$I_{nom} = min[I_{max, Standby}, I_{max, A}]$$

Formel (1) beschreibt den maximalen Anlagenstrom um eine bestimmte Überbrückungszeit zu gewährleisten (Imax,Standby).

Formel (2) beschreibt den maximalen Anlagenstrom unter Berücksichtigung der gleichzeitigen Batterieladung (Imax,A).

Der zu wählende Anlagenruhestrom (Inom) ergibt sich nach Formel (3) aus dem jeweils kleineren der beiden maximalen Anlagenstromwerte.

Parameter:

- t_{Standby} = Überbrückungszeit in Stunden
- I_{Alarm} = Maximaler Alarmstrom (Imax,B)
- C_{Batt} = Batteriekapazität in Ah

Mögliche Kapazitäten (CBatt) sind:

- 24 bis 26 Ah oder 36 bis 45 Ah bei 2 Batterien
- 48 bis 52 Ah oder 72 bis 90 Ah bei 4 Batterien

3.11 Schutzerde und Potentialausgleich

Länderspezifische Normen und Richtlinien müssen berücksichtigt werden, z. B. DIN VDE 0100-540, insbesondere hinsichtlich der Schutzfunktion der elektrischen Sicherheit. Diese Aufgabe muss von Fachpersonal durchgeführt werden.

- ▶ Das UPS 2416 A Netzteil ist ein elektrisches Gerät der Klasse I. Eine Schutzerde ist erforderlich.
- Die Schutzerde muss beim entsprechenden Anschlusspunkt der Kupferschiene im Montagerahmen angebracht werden. Die Schutzerde muss eine Sicherheitsverbindung zur elektrischen Erde (Masse) haben. Zusätzlich zur Schutzfunktion der elektrischen Sicherheit erfüllt dies auch die funktionalen Anforderungen zum Schutz des Systems vor Störspannungen und elektromagnetischen Störungen.

4 Installation

4.1 Allgemeine Hinweise



48

Warnung!

Stromführende Bauteile und abisolierte Kabel! Verletzungsgefahr durch Stromschlag. Bei Anschlussarbeiten muss die Anlage stromlos sein.



Warnung!

Elektrostatische Entladung.

Beim Umgang mit Leiterplatten sind die üblichen Vorsichtsmaßnahmen für CMOS-Technik zu beachten.

- Die Installation und Inbetriebnahme der Brandmelderzentrale darf nur von geschultem Fachpersonal durchgeführt werden.
- Verwenden Sie nur das von Bosch empfohlene Montagematerial. Andernfalls kann die Störsicherheit nicht gewährleistet werden.
- Die Anschlussbedingungen der regionalen Behörden und Institutionen (Polizei, Feuerwehr) sind einzuhalten.

Umgebungsbedingungen

- Montage und Betrieb der Brandmelderzentrale müssen an einem sauberen und trockenen Ort im Innenbereich erfolgen.
- Zulässige relative Feuchte: max. 95 % bei 25 °C, nicht kondensierend
- Für optimale Lebensdauer der Batterien sollte die Zentrale nur an Orten mit normaler Raumtemperatur betrieben werden.
- Betaute Geräte nicht in Betrieb nehmen.

Positionierung

- Bedien- und Anzeigeelemente sollten sich in Augenhöhe befinden.
 Der Abstand von der Gehäuseoberkante zur Mitte des Displays der Zentralensteuerung beträgt ca. 11 cm. Wenn beispielsweise eine Augenhöhe von 164 cm gewünscht ist, muss sich die Gehäuseoberkante auf einer Höhe von 175 cm befinden.
- Bei Rahmenmontagegehäusen ist zum Ausschwenken des eingehängten Gehäuses (z. B. für Anschluss, Wartung und Service) rechts neben dem letzten Gehäuse mindestens
 230 mm freier Platz erforderlich.
- Für eventuelle Erweiterungen sollte unter und neben der Zentrale ausreichend Platz vorhanden sein, z. B. für eine zusätzliche Energieversorgung oder ein Erweiterungsgehäuse.



Hinweis!

Die maximale Montagehöhe beträgt 2 m!

Funktionsmodule

 Funktionsmodule sind gekapselt; die Anschlussklemmen sind gegen statische Entladungen geschützt.

Building Management System

 Bei Anbindung an ein Building Management System (Bosch Building Integration System BIS) über eine Ethernet-Schnittstelle mit Hilfe eines OPC-Servers ist folgendes zu beachten:

Bei Gebäude übergreifendem Netzwerk muss mit dem Netzwerkverantwortlichen geklärt werden, dass das Netzwerk für Gebäude übergreifende Verbindungen ausgelegt ist (z.B. keine Beeinflussung durch Potentialunterschiede in der Erdverbindung vorliegt).

Dokumentation

 Die gesamte Produktdokumentation einschließlich der Bedienungsanleitung finden Sie auf der DVD, die der FPA-5000 beiliegt. Die aktuelle und vollständige Produktdokumentation finden Sie außerdem unter www.boschsecurity.com.

- Für Zugangsberechtigte steht das aktuelle Anschaltehandbuch unter extranet zur Verfügung. Darin finden Sie Informationen zur Verdrahtung der Funktionsmodule und der Peripherie.
- Eine gedruckte Bedienungsanleitung liegt der Zentralensteuerung in der jeweiligen Landessprache bei. Bitte bewahren Sie die Dokumente gut auf.

4.2 Kurzanleitung zur Installation

1. Halten Sie bereit:

- die Installationsanleitungen, die den jeweiligen Komponenten (Gehäuse, Rahmen, Kabel usw.) beigelegt sind
- die benötigten Werkzeuge
 Einen Überblick über die benötigten Werkzeuge finden Sie in den Installationsanleitungen.

2. Vorbereitung

- Führen Sie die Vorverkabelung durch.
- Optional: Netzwerkverkabelung.

3. Installation des Gehäuses

Installation des Wandmontagegehäuses

Installieren Sie:

- Gehäuse
- Optional: Zubehör für Gehäuse
- Netzteilhalterung
- Netzteil und Batterien
- Modulträger
- Zentralensteuerung
- Funktionsmodule

Installation des Rahmenmontagegehäuses

Installieren Sie:

- Montagerahmen
- Gehäuse
- Optional: Zubehör für Gehäuse
- Netzteil und Batterien
- Modulträger
- Zentralensteuerung
- Funktionsmodule

4. Nach der Installation

Bewahren Sie sämtliche Dokumente auf.

4.3 Montage Gehäusekomponenten

Montageanleitung für Wandmontagegehäuse und Montagerahmen

Allen aufgeführten Montagerahmen, Wandmontagegehäusen und Erweiterungsgehäusen ist folgendes Montagematerial beigefügt:

- 3 Schrauben 6 x 50 mm
- 3 Dübel Ø 8 mm

Gehen Sie zur Montage folgendermaßen vor:

1. Markieren Sie die 3 erforderlichen Bohrungen an der Wand entsprechend der Installationszeichnung.

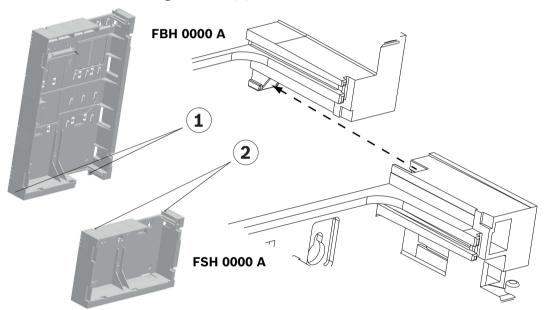
- 2. Bohren Sie an den markierten Stellen mit einem 8-mm-Bohrer ca. 55 mm tief. Setzen Sie jeweils einen Dübel ein.
- 3. Drehen Sie die oberen Befestigungsschrauben bis auf 5 mm Abstand zur Wand ein, und hängen Sie das Gehäuse oder den Montagerahmen ein.
- 4. Dann erst drehen Sie die dritte Schraube ein. Diese Sicherungsschraube verhindert, dass das Gehäuse nach oben geschoben und abgenommen werden kann.
- 5. Kontrollieren Sie anschließend die Montageposition und ziehen Sie alle Schrauben fest.

Montage mehrerer Gehäuse

Es ist möglich, mehrere Gehäuse für Rahmenmontage direkt untereinander zu montieren, indem die Rahmen miteinander verbunden werden. Die folgende Anleitung erklärt eine solche Montage am Beispiel der FBH 0000 A und FSH 0000 A Montagerahmen.

Montieren Sie zunächst den FBH 0000 A Montagerahmen wie oben erklärt (Schritt 1 - 5).

1. Schieben sie die Nuten des FSH 0000 A**Montagerahmens (2)** auf die Führungsschienen des FBH 0000 A**Montagerahmens (1)**.



- 2. Markieren Sie die 3 erforderlichen Bohrungen an der Wand entsprechend der Installationszeichnung des FSH 0000 A Montagerahmens (siehe *FSH 0000 A Montagerahmen klein, Seite 65*).
- 3. Nehmen Sie den FSH 0000 A Montagerahmen ab.
- 4. Bohren Sie an den markierten Stellen mit einem 8-mm-Bohrer ca. 55 mm tief. Setzen Sie jeweils einen Dübel ein.
- 5. Setzen Sie den FSH 0000 A Montagerahmen wieder ein, wie in Schritt 1 beschrieben.
- 6. Schrauben Sie den FSH 0000 A Montagerahmen fest.

4.3.1 Installationsanleitungen für Gehäuse

Allen Gehäusen und Gehäusekomponenten liegt ab Werk eine Installationsanleitung bei. Sie finden die Installationsanleitungen auch unter www.boschsecurity.com, indem sie nach der Typenbezeichnung des Produkts suchen, das Sie installieren wollen. Die Dokumentennummer der Installationsanleitung finden Sie in der Fußzeile auf jeder Dokumentseite.

Die folgenden Tabellen zeigen die erhältlichen Anleitungen.

Rahmenmontage

Zentralengehäuse für Rahmenmontage		Dokumentennummer
CPH 0006 A	Rahmenmontagegehäuse für 6 Module	4.998.154.002
MPH 0010 A	Rahmenmontagegehäuse für 10 Module	4.998.154.003

Erweiterungsgehäuse		
EPH 0012 A	Rahmenmontage-Erweiterungsgehäuse für 12 Module	4.998.154.005
PMF 0004 A	Energieversorgungsgehäuse Rahmenmontage	F.01U.003.083
PSF 0002 A	Energieversorgungsgehäuse Rahmenmontage	F.01U.003.082
USF 0000 A	Universelles Rahmenmontage-Erweiterungsgehäuse	F.01U.003.106

Montagerahmen		
FBH 0000 A	Montagerahmen, groß	4.998.153.998
FHS 0000 A	Montagerahmen, groß mit Hutschiene	4.998.154.018
FMH 0000 A	Montagerahmen, mittel	4.998.153.999
FSH 0000 A	Montagerahmen, klein	4.998.154.000

Einbausätze		
FRB 0019 A	Einbausatz für die Rahmenmontagegehäuse CPH 0006 A, MPH 0010 A und EPH 0012 A	4.998.154.015
FRM 0019 A	Einbausatz für das Energieversorgungsgehäuse PMF 0004 A	4.998.154.017
FRS 0019 A	Einbausatz für die Rahmenmontagegehäuse PSF 0002 A und USF 0000 A	F.01U.003.352

Wandmontage

Zentralengehäuse für Wandmontage		Dokumentennummer
HCP 0006 A	Wandmontagegehäuse für 6 Module	4.998.153.981
HBC 0010 A	Wandmontagegehäuse für 10 Module	4.998.153.995

Erweiterungsgehäuse		
HBE 0012 A	Wandmontage-Erweiterungsgehäuse für 12 Module	4.998.153.996
PSB 0004 A	Energieversorgungsgehäuse Wandmontage	4.998.154.010
PSS 0002 A	Energieversorgungsgehäuse Wandmontage	4.998.154.009
DIB 0000 A	Verteilergehäuse	F.01U.003.105

Einbausatz		
FRK 0019 A	Universeller Einbausatz für alle Wandmontagegehäuse	F.01U.005.045

Schutztüren

Typenbezeichnung	Beschreibung	Dokumentennummer
FDT 0000 A	Schutztür, transparent, Schloss rechts	F.01U.003.101
FDT 0001 A	Schutztür, transparent, groß, Schloss rechts	F.01U.003.100
FDT 0002 A	Schutztür, transparent, groß, Schloss links	F.01U.003.104
FDT 0003 A	Schutztür, transparent, Schloss links	F.01U.003.102

4.3.2 Einbaumaße für Wandmontagegehäuse

HCP 0006 A Wandmontagegehäuse für 6 Module

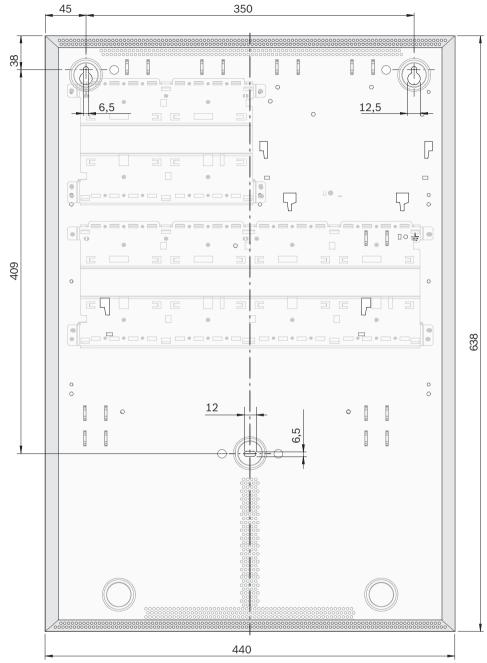


Abbildung 4.1: Gehäuse: Einbaumaße HCP 0006 A [in mm]

HBC 0010 A Wandmontagegehäuse für 10 Module

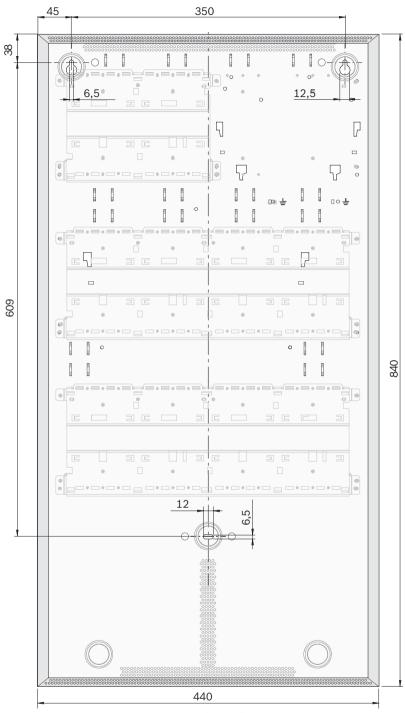


Abbildung 4.2: Einbaumaße HBC 0010 A [in mm]

45 38

HBE 0012 A Wandmontage-Erweiterungsgehäuse für 12 Module

Abbildung 4.3: Einbaumaße HBE 0012 A [in mm]

PSB 0004 A Energieversorgungsgehäuse Wandmontage

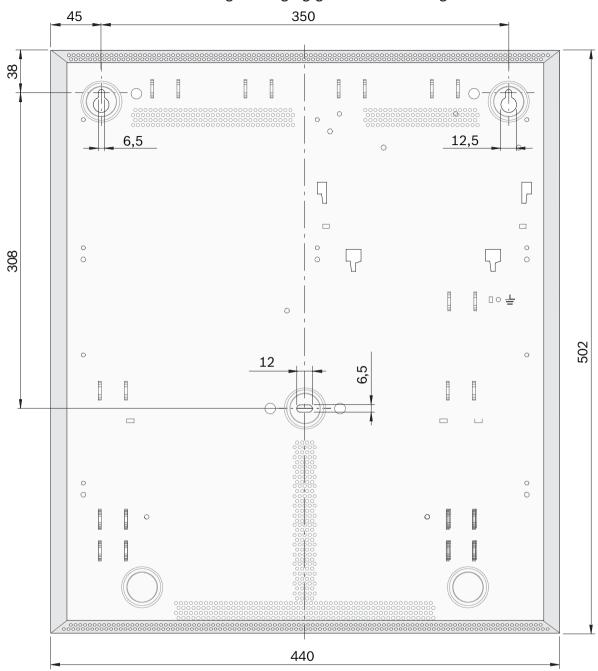


Abbildung 4.4: Einbaumaße PSB 0004 A [in mm]

PSS 0002 A Energieversorgungsgehäuse / DIB 0000 A Verteilergehäuse

Abbildung 4.5: Einbaumaße PSS 0002 A / DIB 0000 A [in mm]

Kabeldurchführungen

Die Wandmontagegehäuse verfügen über vorgestanzte Kabeldurchführungen mit den 3 gebräuchlichsten Durchmessern (22 mm, 35 mm, 44 mm).



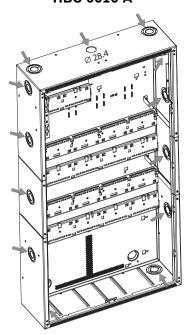
Hinweis!

Die vorgestanzte Öffnung für den Kabeldurchgang behutsam herausbrechen und eine passende Kabelschutztülle einsetzen. Zur Kabeleinführung die Schutztülle mit einem spitzen Gegenstand durchstechen, nicht einschneiden.

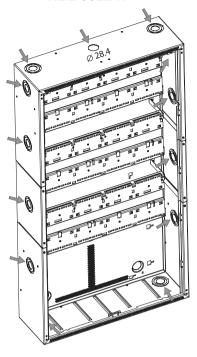
HCP 0006 A



HBC 0010 A



HBE 0012 A



PSB 0004 A

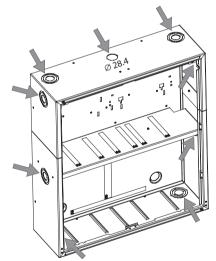
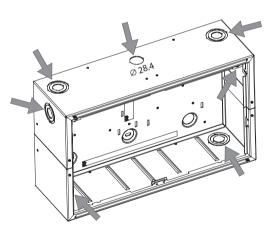


Abbildung 4.6: Wandmontagegehäuse Kabeldurchführungen

PSS 0002 A



4.3.3 Einbaumaße für Rahmenmontagegehäuse

Einbaumaße für CPH 0006 A, EPH 0012 A und MPH 0010 A mit Montagerahmen FBH 0000 A oder FHS 0000 A

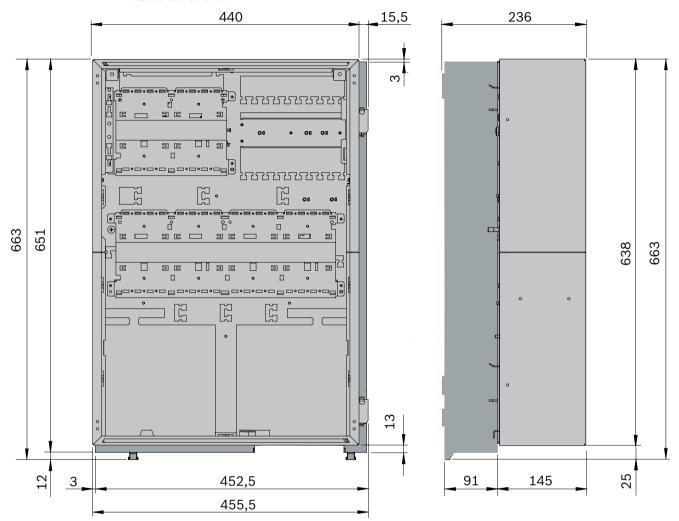




Abbildung 4.7: Gehäuse:Einbaumaße Einbaumaße für CPH 0006 A, EPH 0012 A und MPH 0010 A [in mm]

Einbaumaße für PMF 0004 A mit Montagerahmen FMH 0000 A

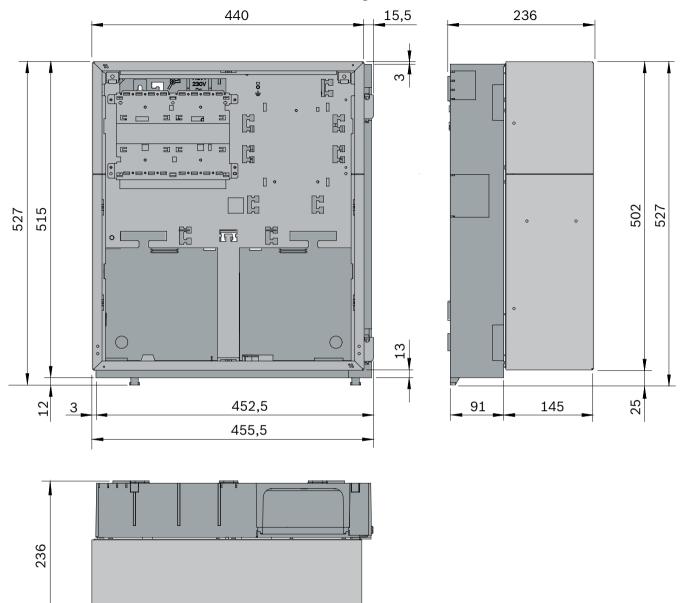
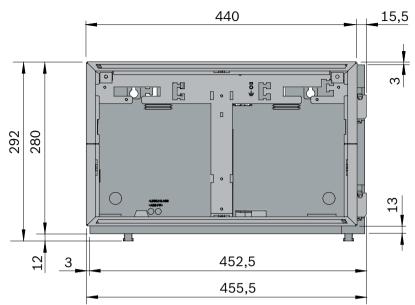
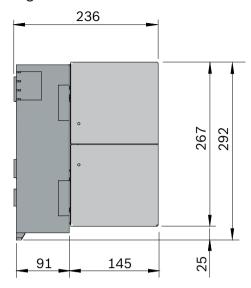


Abbildung 4.8: Einbaumaße für PMF 0004 A [in mm]

Einbaumaße für PSF 0002 A und USF 0000 A mit Montagerahmen FSH 0000 A





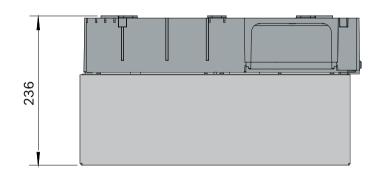


Abbildung 4.9: Einbaumaße für PSF 0002 A und USF 0000 A [in mm]

4.3.4 Einbaumaße für Montagerahmen

FBH 0000 A / FHS 0000 A Montagerahmen, groß

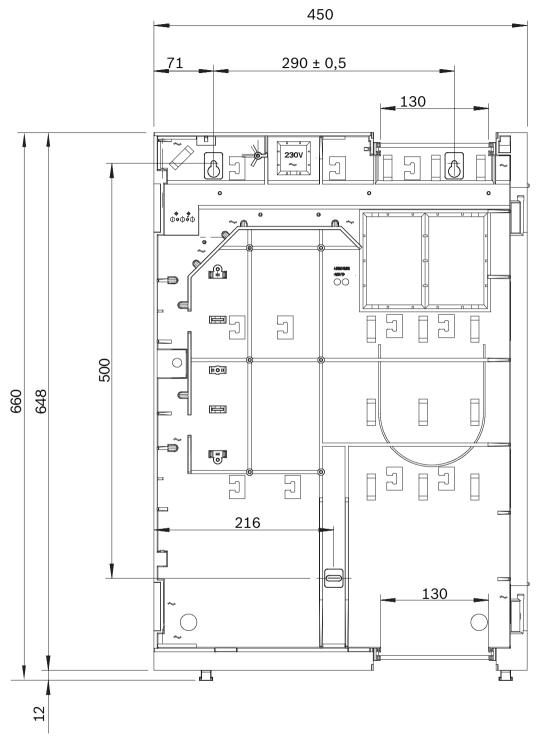


Abbildung 4.10: Montagerahmen: EinbaumaßeEinbaumaße FBH 0000 A / FHS 0000 A [in mm]

FMH 0000 A Montagerahmen mittel

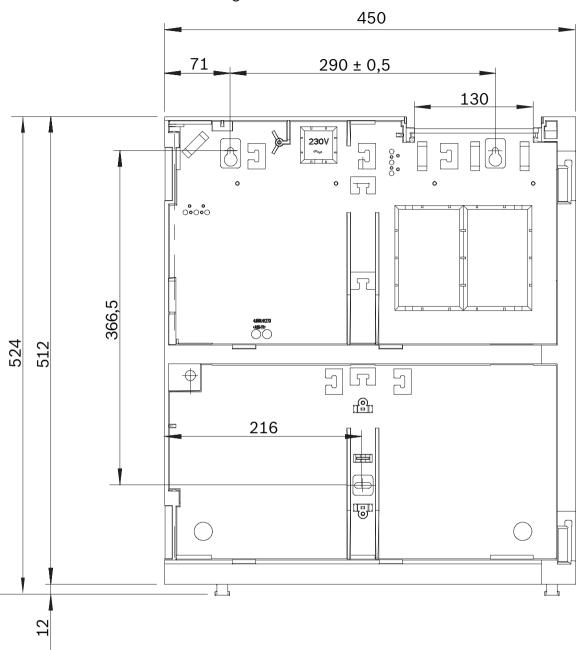


Abbildung 4.11: Einbaumaße FMH 0000 A [in mm]

FSH 0000 A Montagerahmen klein

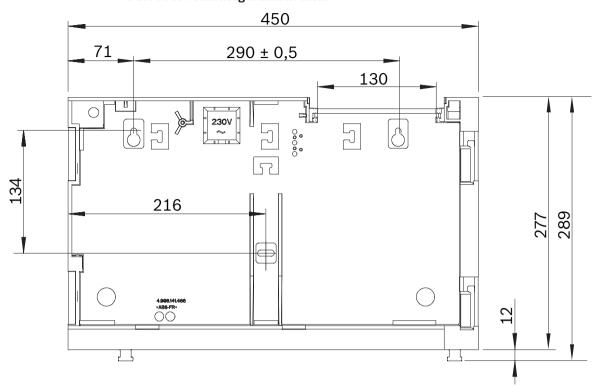


Abbildung 4.12: Einbaumaße FSH 0000 A [in mm]

4.3.5 Einbausätze für 48-cm-Schränke (19")

FRK 0019 A Einbausatz für alle Wandmontagegehäuse

Der Einbausatz FRK 0019 A wird zum Einbau von Wandmontagegehäusen in 48-cm-Schränken (19") verwendet.

Die beiden Montagebügel des universellen Einbausatzes werden im Abstand H (siehe *FRK 0019 A Einbausatz für alle Wandmontagegehäuse, Seite 66*) montiert. Die Abmessungen von H für die verschiedenen Wandmontagegehäuse finden Sie in der nachfolgenden Tabelle:

Gehäuse	Н
PSS 0002 A	217 mm
DIB 0000 A	217 mm
PSB 0004 A	308 mm
HCP 0006 A	409 mm
HBC 0010 A	609 mm
HBE 0012 A	609 mm

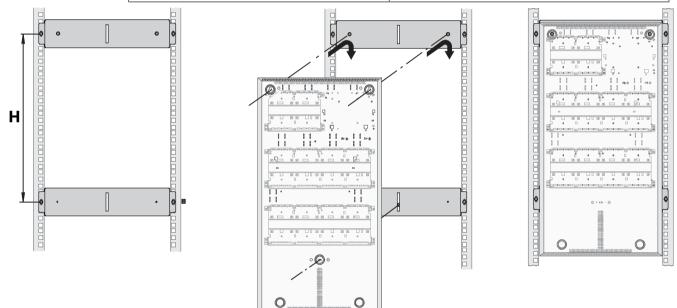


Abbildung 4.13: FRK 0019 A Gehäusemontage

Einbausätze für Rahmenmontagegehäuse

Zum Einbau von Rahmenmontagegehäusen in 48-cm-Schränke (19"):

Gehäusetypen	Einbausatz	Höheneinheit
CPH 0006 A	FRB 0019 A	15
MPH 0010 A	FRB 0019 A	15
EPH 0012 A	FRB 0019 A	15
PMF 0004 A	FRM 0019 A	12
PSF 0002 A	FRS 0019 A	6
USF 0000 A	FRS 0019 A	6

Bei Verwendung der 48-cm-Einbausätze (19") ist kein Montagerahmen notwendig.

Die folgende Tabelle zeigt den Platzbedarf für die verschiedenen Rahmenmontagegehäuse bei Verwendung der Einbausätze für 48-cm-Schränke (19").

Einbausatz	Gehäusetypen	Platzbedarf (H x B x T)
FRB 0019 A	CPH 0006 A, MPH 0010 A, EPH 0012 A	638 x 449 x 233,5 mm
FRM 0019 A	PMF 0004 A	502 x 449 x 233,5 mm
FRS 0019 A	PSF 0002 A, USF 0000 A	267 x 449 x 233,5 mm

FRB 0019 A Einbausatz, groß

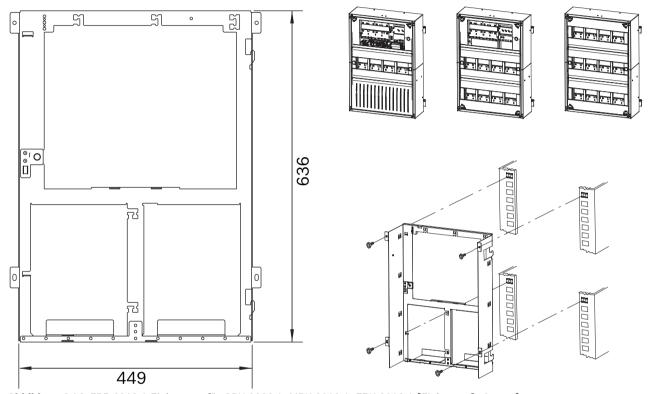


Abbildung 4.14: FRB 0019 A Einbausatz für CPH 0006 A, MPH 0010 A, EPH 0012 A [Einbaumaße in mm]

FRM 0019 A Einbausatz, mittel

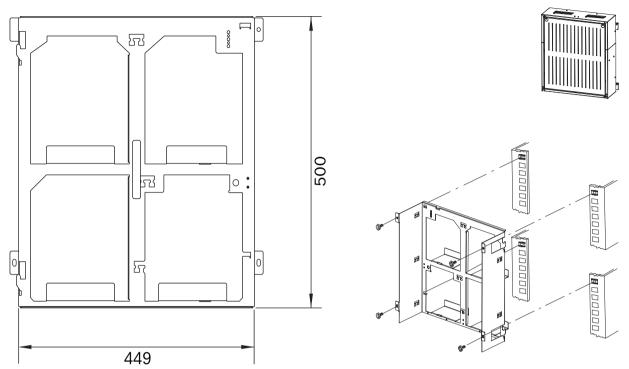


Abbildung 4.15: FRM 0019 A Einbausatz für PMF 0004 A [Einbaumaße in mm]

FRS 0019 A Einbausatz, klein

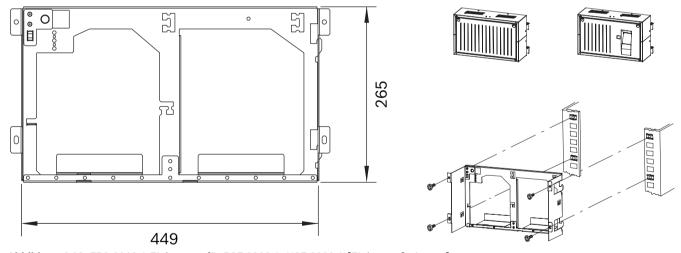


Abbildung 4.16: FRS 0019 A Einbausatz für PSF 0002 A, USF 0000 A [Einbaumaße in mm]

Der FRS 0019 A Einbausatz wird auch für den Thermodrucker THP 2020 A benutzt.

4.4 Zubehör für Gehäuse

4.4.1 RLE 0000 A Verteilerleiste

Die Verteilerleiste RLE 0000 A ist für den Einbau in die Rahmenmontagegehäuse CPH 0006 und MPH 0010 A vorgesehen.

Verteilerleisten nehmen die von außen kommenden Kabel auf und ermöglichen dadurch eine übersichtliche Weiterleitung zu den einzelnen Modulen.

Die Verteilerliste RLE 0000 A wird auch zur Anschaltung der Übertragungseinrichtung AT3000 benötigt.

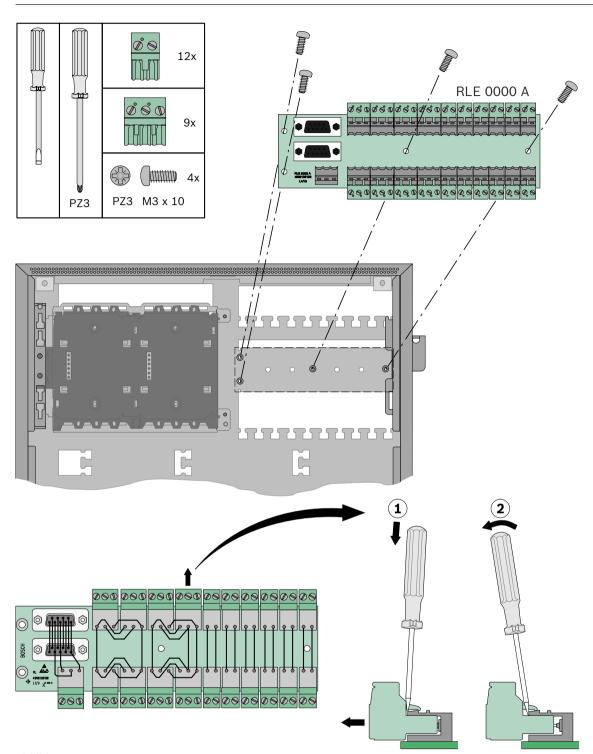


Abbildung 4.17: RLE 0000 A Montage

4.4.2 HMP 0003 A Montageplatte für Montagerahmen

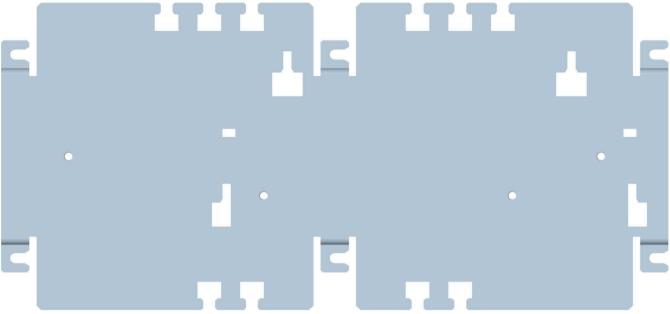


Abbildung 4.18: HMP 0003 A Montageplatte für Montagerahmen

Die HMP 0003 A Montageplatte wird in den beiden großen Montagerahmen FBH 0000 A und FHS 0000 A eingesetzt.

Die Montageplatte wird zur Montage von Kopplern, externen Gerätesteuerungen, Relais und anderem gebraucht. Sie kann mit einer Hutschiene bestückt werden.



Hinweis!

Die Hutschiene ist nicht im Lieferumfang der HMP 0003 A Montageplatte enthalten.

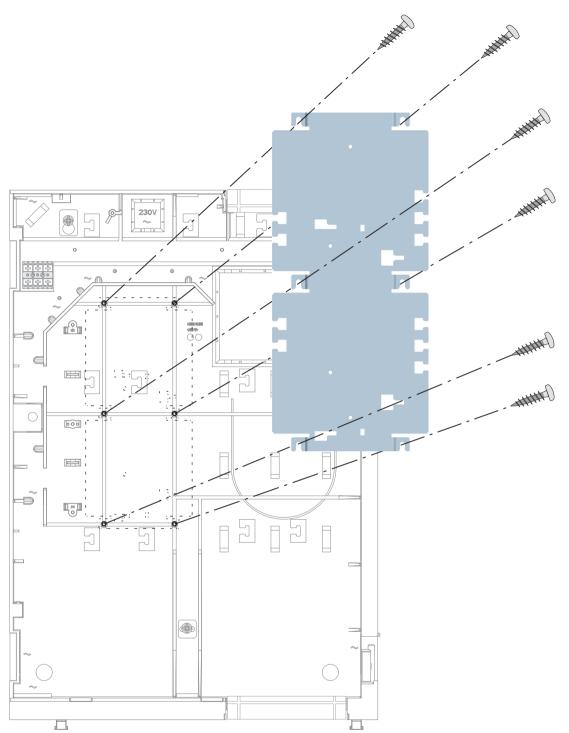
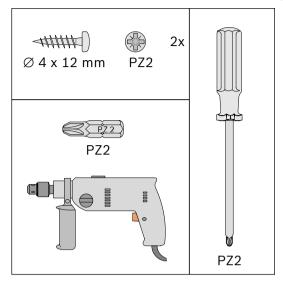


Abbildung 4.19: HMP 0003 A Montage

4.4.3 FPO-5000-EB Erdungsschiene

Die Erdungsschiene FPO-5000-EB wird im mittleren Montagerahmen FMH 0000 A in eine vorbereitete Halterung eingesetzt. Sie ermöglicht eine sternförmige Erdung von einem zentral positionierten Erweiterungsgehäuse aus.



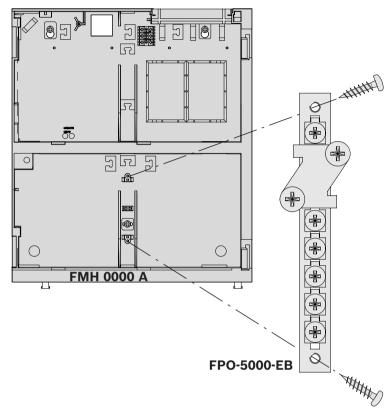


Abbildung 4.20: FPO-5000-EB Montage

4.5 Netzteilhalterungen



Gefahr!

Das Gerät enthält stromführende Teile.

Bei der Berührung stromführender Teile besteht Lebensgefahr.

Vor Installationsarbeiten Stromzufuhr abschalten.

Die Netzteilhalterungen sind für den Einbau in Wandmontagegehäuse bestimmt und können ein Universalnetzteil UPS 2416 A aufnehmen. Dieses ist über die vorverdrahtete Steckverbindung sofort betriebsbereit.

Die Halterungen sind aus glasfaserverstärktem Kunststoff und verfügen über eine Sicherung (T 10 A) und einen Temperaturfühler, der zwischen den Batterien platziert wird.





Es besteht Verletzungsgefahr, wenn der Temperaturfühler nicht zwischen den Batterien platziert ist.

Der Temperaturfühler wird mit der Netzteilhalterung geliefert und ermöglicht einen Überhitzungsschutz der Batterien. Wenn der Fühler nicht korrekt platziert ist, können die Batterien überhitzen und explodieren.

Platzieren Sie den Temperaturfühler zwischen den Batterien.

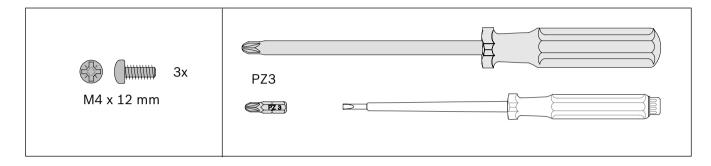
Die Netzteilhalterungen gibt es in den Ausführungen FPO-5000-PSB-CH (siehe *FPO-5000-PSB-CH Netzteilhalterung, Seite 74*) und FPO-5000-PSB1 (siehe *FPO-5000-PSB1 Netzteilhalterung, Seite 78*).

Bei Rahmenmontagegehäusen, die für eine Netzteilhalterung ausgelegt sind, ist eine dieser Netzteilhalterungen im Lieferumfang enthalten und ab Werk montiert.



Hinweis!

In Energieversorgungsgehäuse darf maximal eine Netzteilhalterung bzw. ein Netzteil eingebaut werden.



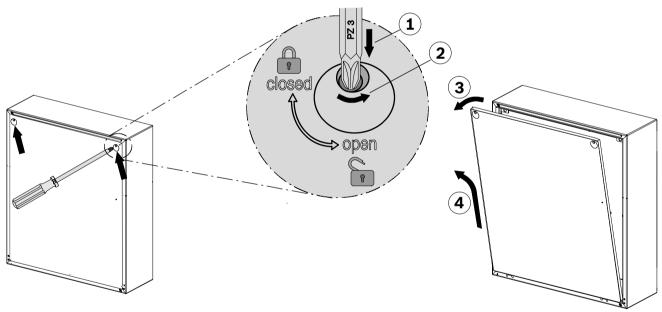


Abbildung 4.21: FPO-5000-PSB-CH / FPO-5000-PSB1 Montage (1-4)

4.5.1 FPO-5000-PSB-CH Netzteilhalterung



Abbildung 4.22: FPO-5000-PSB-CH Netzteilhalterung

Die Netzteilhalterung FPO-5000-PSB-CH wird in den Wandmontagegehäusen HCP 0006 A, HBC 0010 A und HBE 0012 A eingesetzt.

Die technischen Daten finden Sie in *Netzteilhalterungen FPO-5000-PSB1 / FPO-5000-PSB-CH*, *Seite 151*.

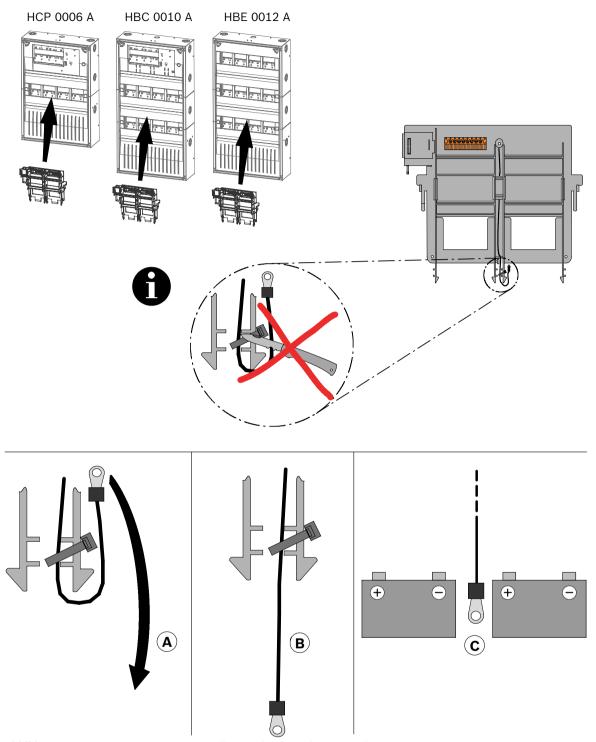


Abbildung 4.23: FPO-5000-PSB-CH verwendbare Gehäuse und Montage des Temperatursensors

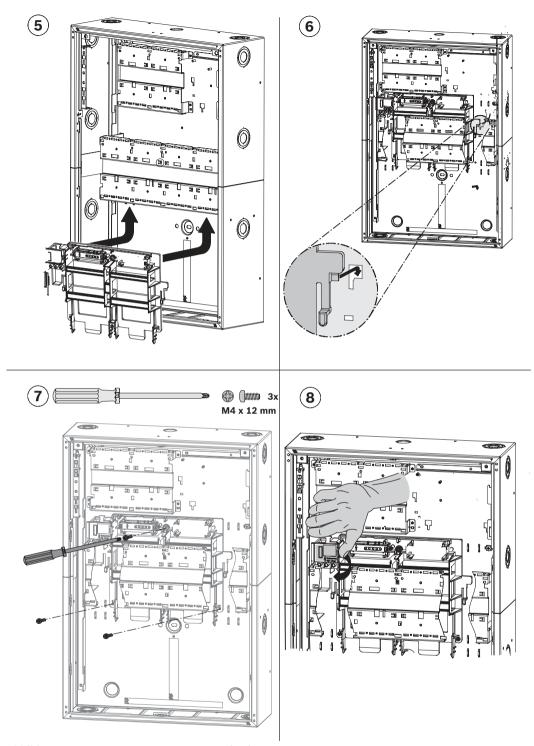


Abbildung 4.24: FPO-5000-PSB-CH Montage (5-8)

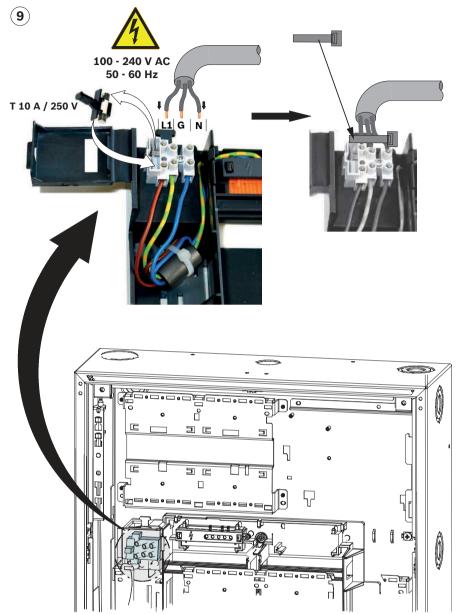


Abbildung 4.25: FPO-5000-PSB-CH Montage (9)

4.5.2 FPO-5000-PSB1 Netzteilhalterung



Abbildung 4.26: FPO-5000-PSB1 Netzteilhalterung

Die Netzteilhalterung FPO-5000-PSB1 wird in den Energieversorgungsgehäusen PSS 0002 A und PSB 0004 A eingesetzt.

Sie wird an mittlerer Position zwischen zwei Batterien montiert.

Die technischen Daten finden Sie in *Netzteilhalterungen FPO-5000-PSB1 / FPO-5000-PSB-CH, Seite 151*.

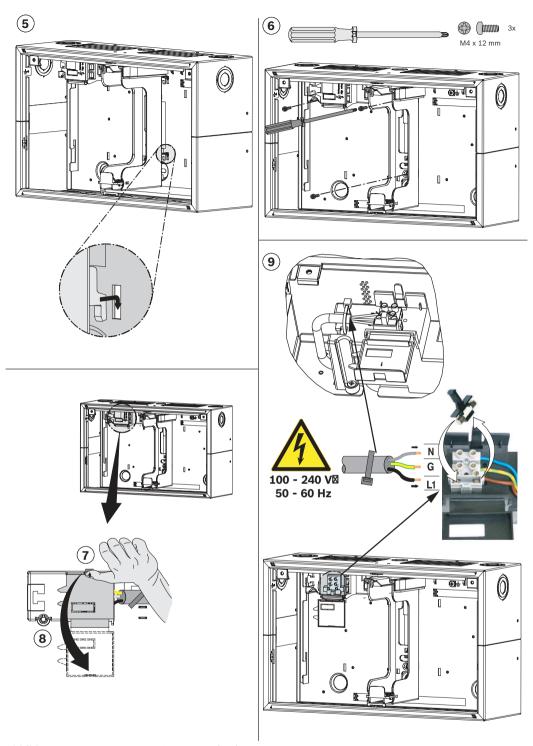


Abbildung 4.27: FPO-5000-PSB1 Montage (5-9)

4.6 UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A

Das UPS 2416 A ist ein Plug-and-Play-Schaltnetzteil für die Spannungsversorgung der FPA-5000 Brandmelderzentrale. Es wird in eine Netzteilhalterung eingeschoben und ist sofort betriebsbereit.

Das Netzteil ist gegen Verpolung und Überspannung geschützt. Eine grüne LED direkt am Netzteil zeigt die Funktionsfähigkeit an.

Die temperaturnachgeführte Ausgangsspannung wird vom Batterieregler-Modul BCM überwacht und geregelt.

Die Ausgangsspannung wird über einen Temperaturfühler überwacht und geregelt. Im Fall einer Störung geht der Störausgang FAULT auf 0 V.



Warnung!

Das Netzteil darf nur in den speziell dafür konstruierten Halterungen und in einer Brandschutzumhüllung (zum Beispiel Zentralengehäuse) eingesetzt werden.

Warnung!



Es besteht Verletzungsgefahr, wenn der Temperaturfühler nicht zwischen den Batterien platziert ist.

Der Temperaturfühler wird mit der Netzteilhalterung geliefert und ermöglicht einen Überhitzungsschutz der Batterien. Wenn der Fühler nicht korrekt platziert ist, können die Batterien überhitzen und explodieren.

Platzieren Sie den Temperaturfühler zwischen den Batterien.

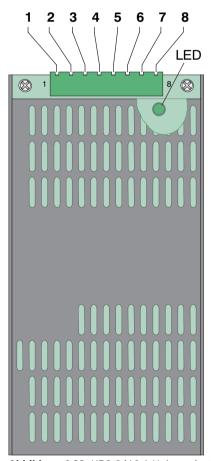


Abbildung 4.28: UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A

Pos.	Beschriftung	Anschluss
1 - 2	ACL ACN	Netzanschluss
3	Ţ	Schutzerde
4 - 5	DC+ DC-	26,76 V DC Ausgang plus / 0 V DC Ausgang minus

Pos.	Beschriftung	Anschluss	
6	FAULT	Ausgang Störung Netz	
7 - 8	RTH+ RTH-	Temperatursensor plus / minus	

Das Universalnetzteil wird mit den Netzteilhalterungen FPO-5000-PSB1 und FPO-5000-PSB-CH verwendet. Diese Netzteilhalterungen können in die folgenden Wandmontagegehäuse eingesetzt werden:

Netzteilhalterung	Gehäuse	
FPO-5000-PSB1	PSS 0002 A, PSB 0004 A	
FPO-5000-PSB-CH	HCP 0006 A, HBC 0010 A, HBE 0012 A	

Informationen zu den Netzteilhalterungen finden Sie in *Netzteilhalterungen, Seite 72*. Die technischen Daten finden Sie in *UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A, Seite 151*.

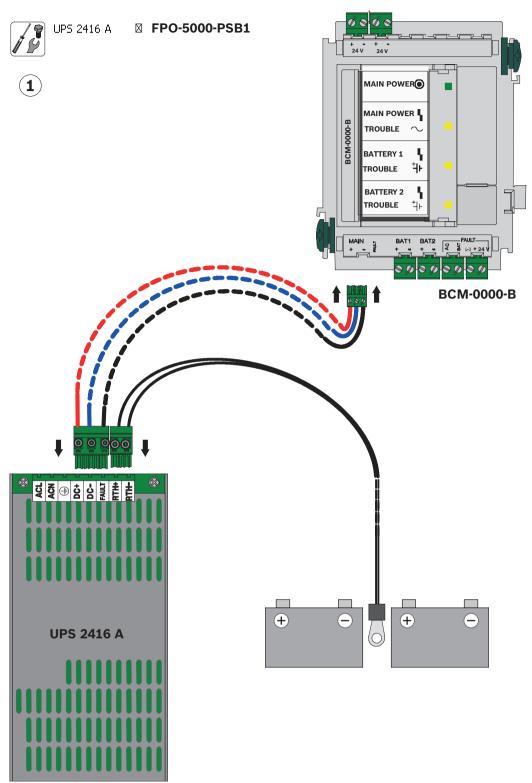


Abbildung 4.29: Montage UPS 2416 A in FPO-5000-PSB1 (1)

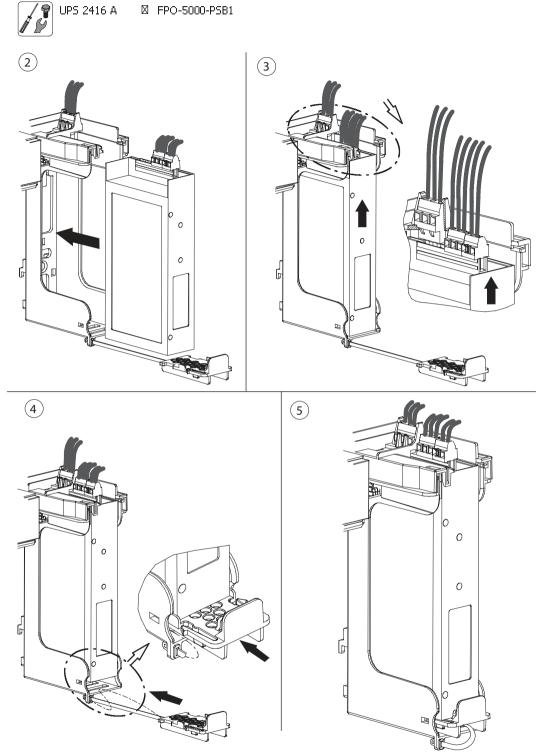


Abbildung 4.30: Montage UPS 2416 A in FPO-5000-PSB1 (2-5)



Hinweis!

Es darf nur ein Netzteil in der Netzteilhalterung FPO-5000-PSB-CH montiert werden (siehe Bild).

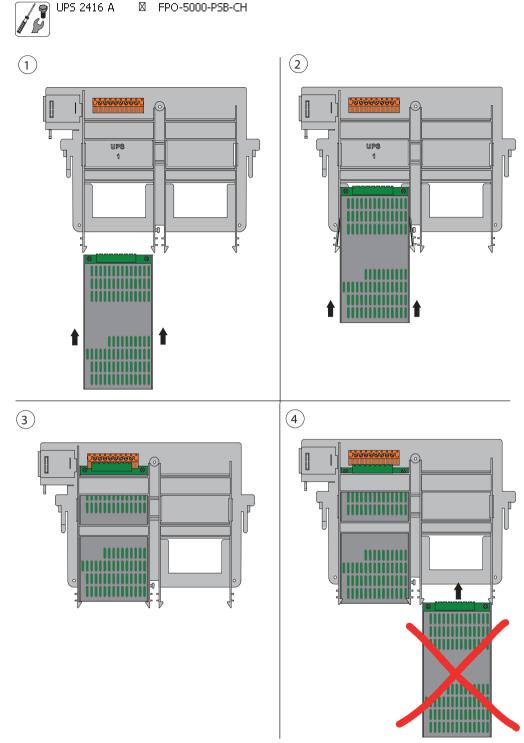


Abbildung 4.31: Montage UPS 2416 A in FPO-5000-PSB-CH (1-4)



84

Hinweis!

Jedem Netzteil und jedem Gehäuse liegt ein selbstklebendes Produktlabel bei. Bringen Sie den Aufkleber außen am Gehäuse an (siehe Bild).

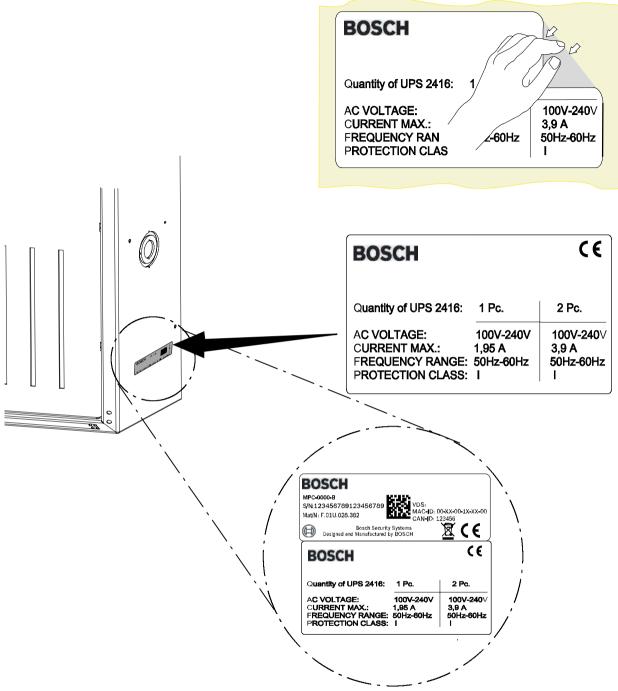


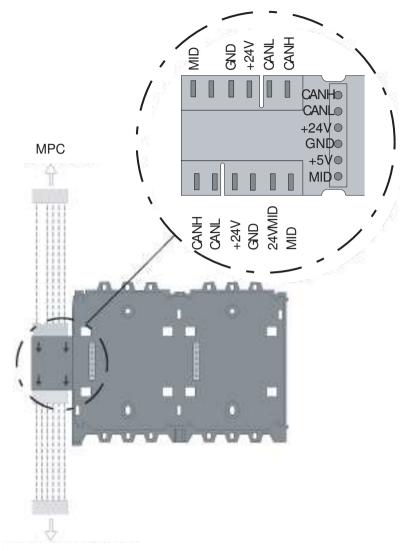
Abbildung 4.32: Anbringen der Aufkleber

4.7 Modulträger

4.7.1 PRS-0002-C Modulträger kurz, für 2 Module

Der PRS-0002-C Modulträger kurz hat zwei Modulsteckplätze und wird über das BCM-0000-B mit 24 VDC versorgt. Ein integrierter Spannungswandler erzeugt daraus die von den Modulen benötigten 5 VDC Betriebsspannung. Wegen der verdeckten Position hinter dem Bedien- und Anzeigetableau ist der PRS-0002-C Modulträger kurz nur für die Montage von Modulen ohne Bedien- und Anzeigeelemente vorgesehen:

- BCM-0000-B Batterieregler-Modul
- IOS 0020 A und IOS 0232 A Serielle Schnittstellenmodule



PRD0004 A

Abbildung 4.33: PRS-0002-C Anschlüsse

Die technischen Daten finden Sie in PRS-0002-C Modulträger kurz, für 2 Module, Seite 151.

4.7.2 PRD 0004 A Modulträger lang, für 4 Module

Der PRD 0004 A Modulträger hat vier Modulsteckplätze und wird über das BCM mit 24 V DC versorgt. Ein integrierter Spannungswandler erzeugt daraus die von den Modulen benötigten 5 V DC Betriebsspannung.

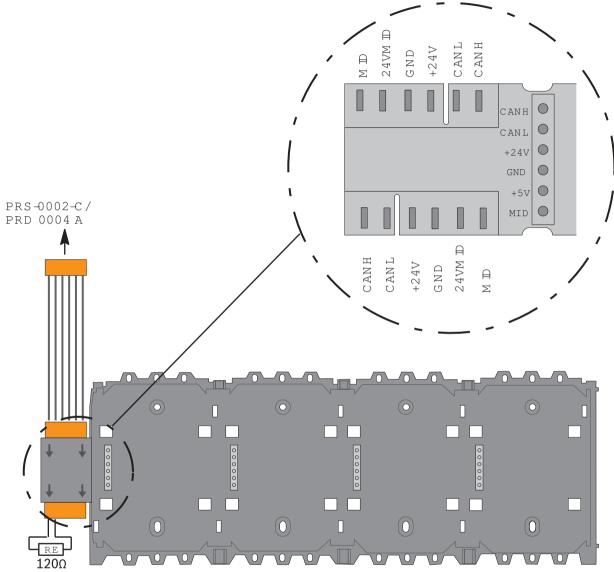


Abbildung 4.34: PRD 0004 A Anschlüsse

Die technischen Daten finden Sie in *PRD 0004 A Modulträger lang, für 4 Module, Seite 151.* An das offene Ende des letzten Modulträgers muss ein Endwiderstand angeschlossen werden.

4.7.3 Installation des Modulträgers

Installation des kurzen Modulträgers

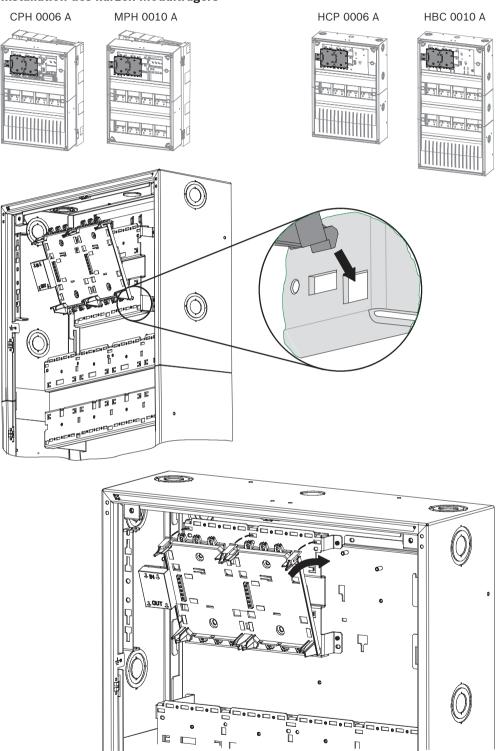


Abbildung 4.35: Installation von PRS-0002-C

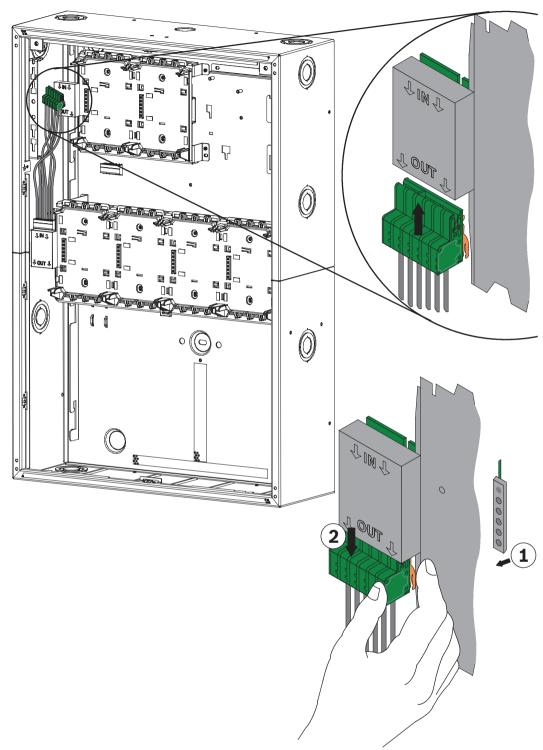


Abbildung 4.36: Verbindung des Modulträgers

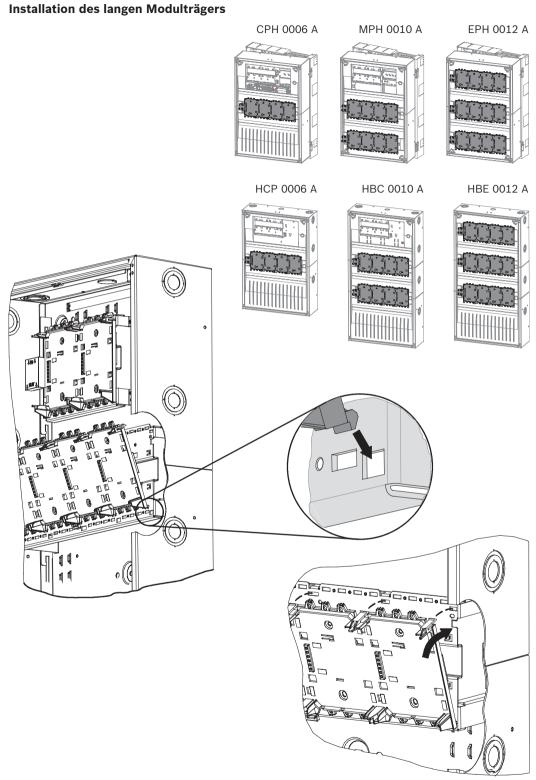


Abbildung 4.37: PRD 0004 A Montage

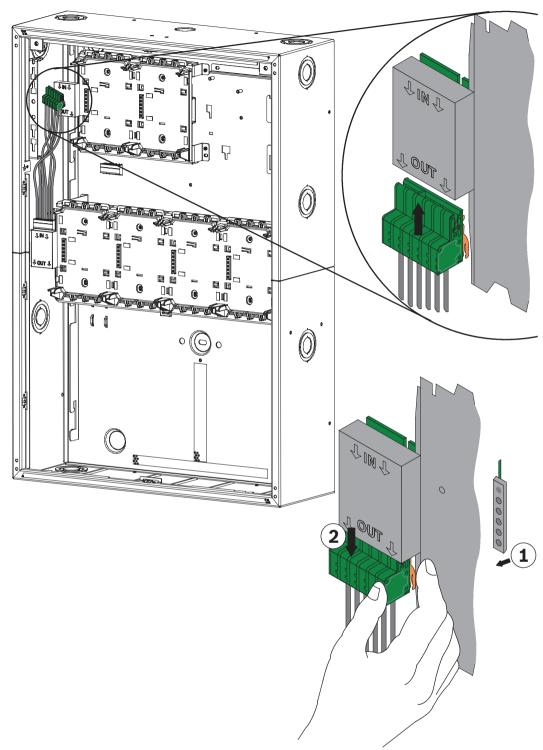


Abbildung 4.38: Verbindung des Modulträgers

4.8 MPC Zentralensteuerung

Die Zentralensteuerung mit der Bedien- und Anzeigeeinheit ist das zentrale Element der Brandmeldeanlage.



Hinweis!

Die Installation ist nur von autorisiertem Fachpersonal durchzuführen!



Hinweis!

Auf der DVD sind die Programmiersoftware FSP-5000-RPS und die erforderliche Produktdokumentation der Zentrale enthalten.

Die technischen Daten finden Sie in MPC, Seite 152.

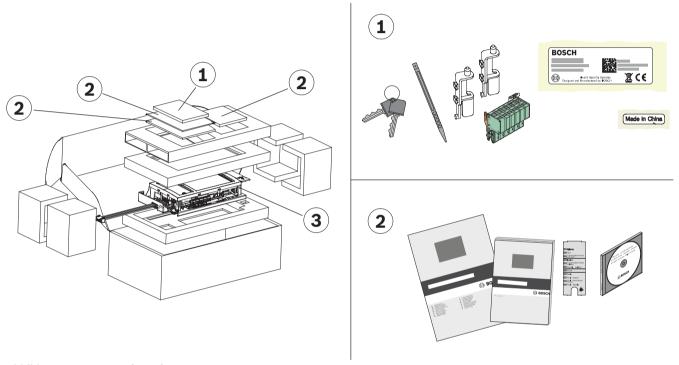


Abbildung 4.39: MPC Lieferumfang

Funktionsbeschreibung

Die Zentralensteuerung steuert alle Komponenten der Anlage und verfügt über folgende Funktionselemente:

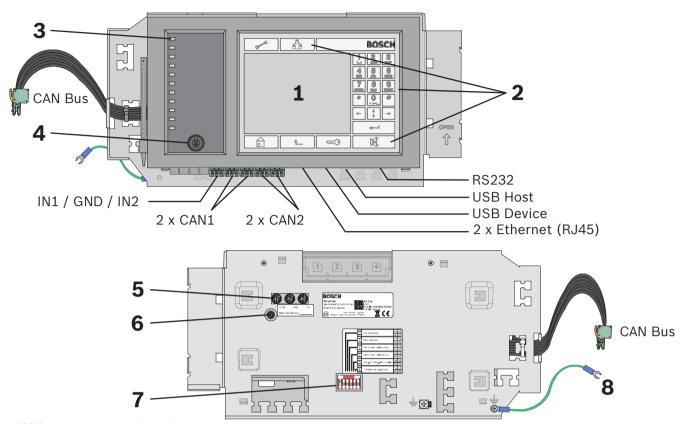


Abbildung 4.40: MPC Funktionselemente

Position	Bezeichnung	Funktion
1	Touchscreen	Bedienung der Zentrale über virtuelle Tasten und variable Anzeigefenster
2	22 fest platzierte Tasten	Standardeingaben
3	12 LEDs	Anzeige des Betriebsstatus. Die LED-Leiste kann mit einem Beschriftungsstreifen versehen werden. Ein länderspezifischer Einschubstreifen liegt der Betriebsanleitung bei.
4	Schlüsselschalter	2 Schaltstellungen, frei programmierbar, z.B. für Umschaltung Tag-/Nachtbetrieb oder Zu-/Abschaltung der örtlichen Alarmierung
5	3 Drehschalter	Adresseinstellung
6	Neustart-Taste	HW-Reset der Zentrale
7	6-poliger DIP-Schalter	Konfigurationseinstellung
8	Erdungskabel	Erdung der Zentralensteuerung

Vernetzung und Schnittstellen

Die Zentralensteuerung hat

- 2 CAN-Schnittstellen (CAN1/CAN2) für Vernetzung
- 2 Ethernet-Schnittstellen (ETH1/ETH2) für Vernetzung
- 2 Signaleingänge (IN1/IN2)
- 1 USB- und 1 RS232-Schnittstelle

Beachten Sie die maximale Leitungslänge von 2 m bei Anschluss an die USB- und RS232-Schnittstelle.



Hinweis!

Genaue Informationen zur CAN- und Ethernet-Vernetzung der Zentralen finden Sie im Handbuch Vernetzung, das Sie unter www.boschsecurity.com heruntergeladen können.

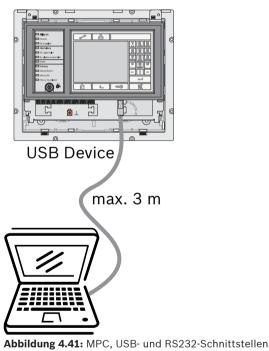
Bei Anbindung an ein Building Management System (BIS) über OPC-Server und Ethernet 100BaseTX innerhalb gebäudeübergreifender Netzwerke muss mit dem Netzwerkverantwortlichen geklärt werden:

- das Netzwerk für gebäudeübergreifende Verbindungen ausgelegt ist (z. B. keine technische Beeinflussung durch Potenzialunterschiede in der Erdverbindung vorliegt);
- die Bandbreite der Teilnehmer für das Netzwerk ausreichend ist. 2. Informationen über Adresseinstellung und Konfiguration im Netzwerk finden sie im Abschnitt (Adressvergabe und Einstellungen im Netzwerk, Seite 98).

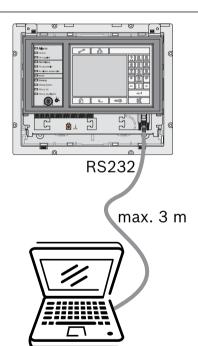


Hinweis!

Weitere Informationen zur Installation und Konfiguration des OPC-Servers finden Sie in der Bedienungsanleitung für FSM-5000 OPC-Server.







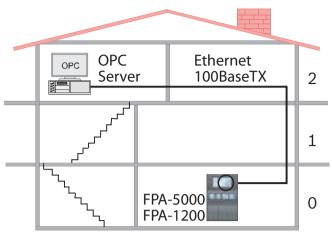




Abbildung 4.42: MPC Anbindung an BIS über einen OPC server

Montage

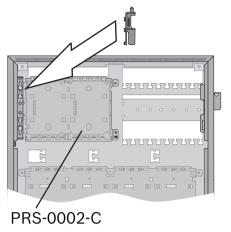
Die MPC Zentralensteuerung kann in folgende Gehäuse eingebaut werden: CPH 0006 A, MPH 0010 A, HCP 0006 A und HBC 0010 A.

Befolgen Sie zur Montage die Anweisungen auf den nächsten Seiten.

Hinweise:

- Stellen Sie sicher, dass der kurze Modulträger eingesetzt wurde, bevor Sie die Zentralensteuerung einbauen.
- Befestigen Sie das Erdungskabel an der vorgesehenen Schraube am Gehäuse (4).
- Schließen Sie das Kabel an den Steckplatz IN des kurzen Modulträgers (6) an.
 Achtung: Der Anschluss an den Steckplatz OUT oder an einen langen Modulträger ist nicht zulässig.
- Schließen Sie das Abschlusselement für den Datenbus an den Steckplatz OUT des letzten belegten Modulträgers an (8).

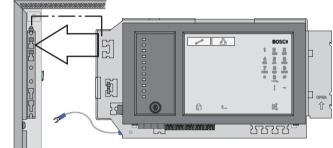






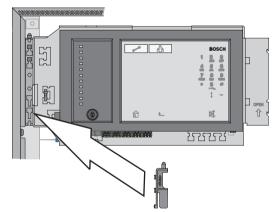


2.





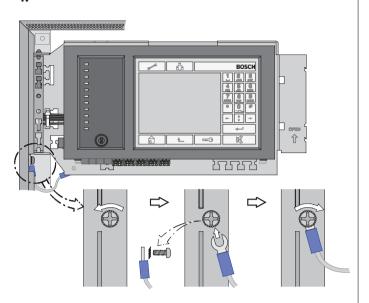
3.



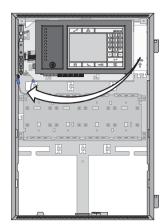




4.



5.



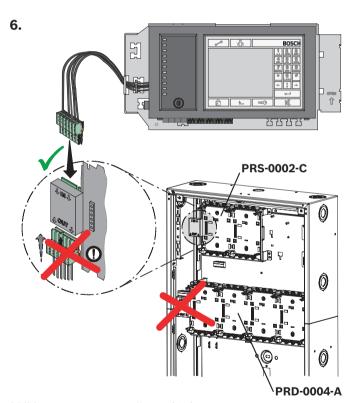
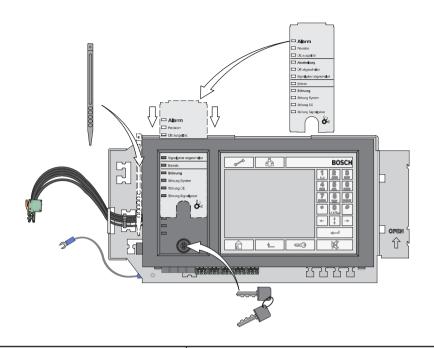
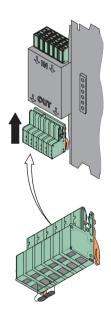


Abbildung 4.44: MPC Installation (4-6)

7.



8.



9.



Abbildung 4.45: MPC Installation (7-9)

Adressvergabe und Einstellungen im Netzwerk

Die Zentralen und die Abgesetzten Bedieneinheiten werden im Netzwerk durch eine eindeutige Adresse identifiziert. Diese wird an den Drehschaltern eingestellt und als Rotary Switch Number (RSN) bezeichnet (siehe Zahlenangaben im Kreis auf den Anschaltezeichnungen). Die Drehschalter befinden sich auf der Rückseite der Zentralensteuerung (siehe *Adressvergabe und Konfiguration der MPC Zentralensteuerung*, *Seite 100*).

Notieren Sie die Adresse auf dem Schild unter den Drehschaltern (siehe *Adressvergabe und Konfiguration der MPC Zentralensteuerung*, *Seite 100*, Schritt 2).

Die DIP-Schalter befinden sich auf der Rückseite der Zentralensteuerung (siehe *Adressvergabe und Konfiguration der MPC Zentralensteuerung , Seite 100*).

Markieren Sie die gewählte Einstellung auf dem Schild über den DIP-Schaltern (siehe *Adressvergabe und Konfiguration der MPC Zentralensteuerung , Seite 100*, Schritt 4).



Hinweis!

Redundante Zentralen müssen identische Adressen haben.



Hinweis!

Genaue Informationen zur CAN- und Ethernet-Vernetzung der Zentralen finden Sie im Handbuch zur Vernetzung. Es kann unter www.boschsecurity.com heruntergeladen werden.

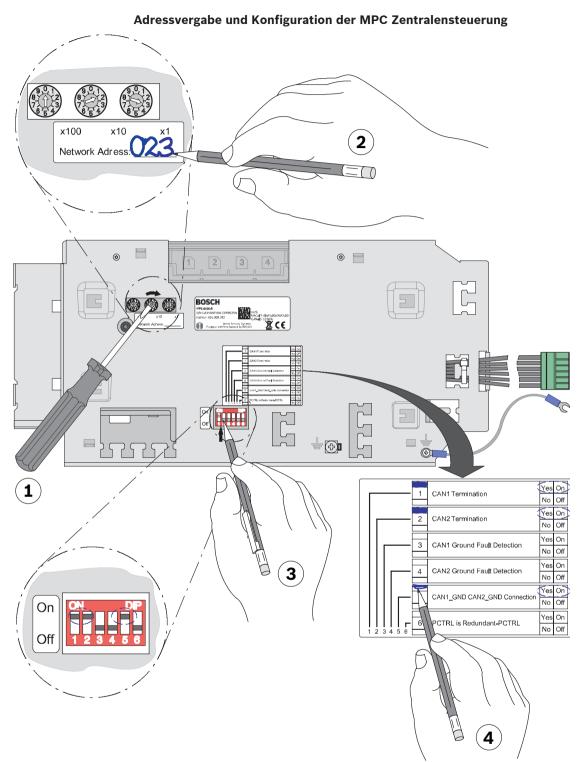


Abbildung 4.46: MPC Zentralensteuerung, Adressvergabe

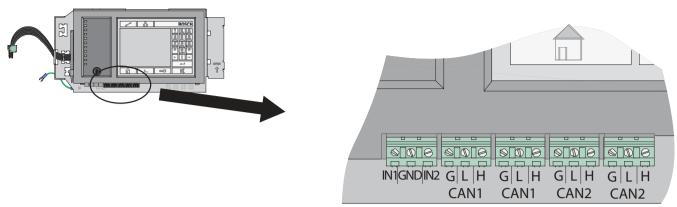


Abbildung 4.47: MPC Zentralensteuerung, Anschlüsse Netzwerk

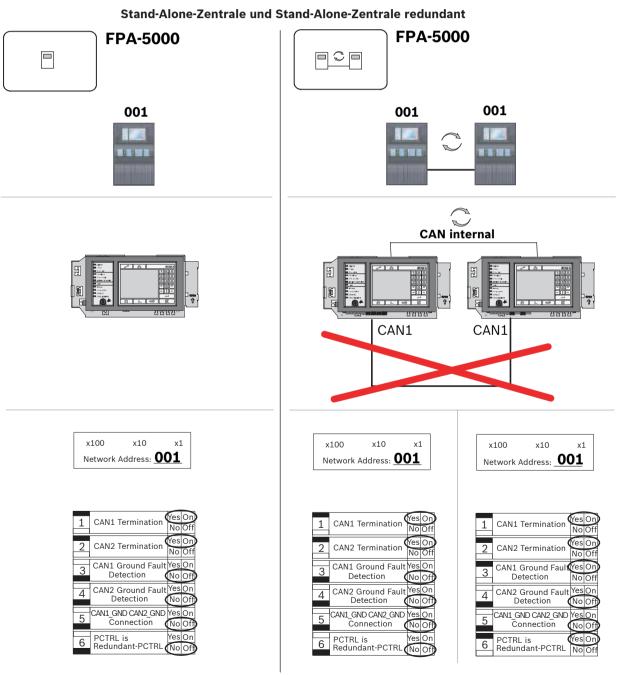


Abbildung 4.48: Stand-Alone-Zentrale (regulär und redundant): Konfiguration im Netzwerk

4.9 Funktionsmodule

Jedes Funktionsmodul wurde für eine spezielle Funktion innerhalb der Brandmeldeanlage entwickelt.

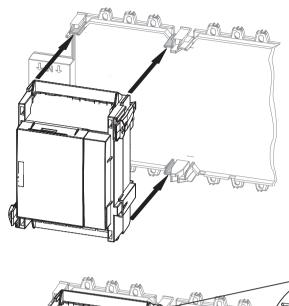
Alle Module zeichnen sich aus durch:

- robuste, voll gekapselte Gehäuse
- Austausch während des Betriebs
- steckbare Anschlussklemmen
- automatische Erkennung

Die Spannungsversorgung der Module sowie der gesamte Datenverkehr zwischen Modul und Zentrale wird über die Steckkontakte im Modulträger realisiert.

Nach dem Aufstecken wird das Modul automatisch identifiziert. Die Kontaktierung zur Peripherie erfolgt über kompakte Steck-/Schraubklemmen. Beim Austausch werden die Steck-/Schraubklemmen wieder aufgesteckt, eine aufwändige Neuverdrahtung entfällt. Funktionale Einstellungen an den Modulen werden mit der Programmiersoftware FSP-5000-RPS vorgenommen.

4.9.1 Ein- und Ausbau



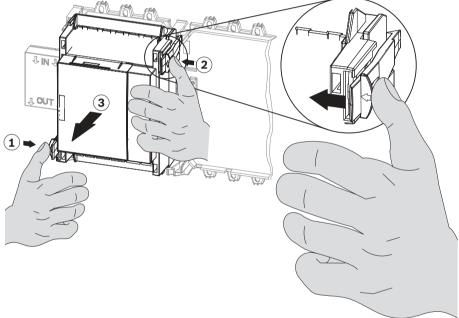


Abbildung 4.49: Ein- und Ausbau der Funktionsmodule

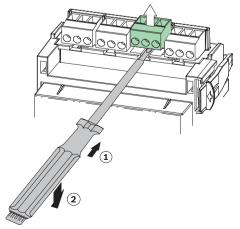


Abbildung 4.50: Abziehen des Schraubklemmenblocks

4.9.2 ANI 0016 A Anzeigemodul

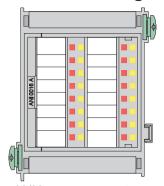


Abbildung 4.51: ANI 0016 A Anzeigemodul

Das Anzeigemodul hat 16 rote und 16 gelbe LEDs zur Anzeige der Betriebszustände von 16 definierbaren Meldepunkten.

Die Ansteuerung jeder LED wird mit der Programmiersoftware FSP-5000-RPS festgelegt. Dabei wird definiert, welche Meldepunkte in welchem Zustand die LEDs ansteuern sollen. Die technischen Daten finden Sie in *ANI 0016 A Anzeigemodul, Seite 153*.

4.9.3 BCM-0000-B Batterieregler-Modul

Das BCM-0000-B Batterieregler-Modul überwacht die Spannungsversorgung der gesamten Zentrale und regelt temperatur- und zeitgesteuert das Laden von bis zu vier Batterien. Folgende Funktionen sind über die Taste des Moduls (1) erreichbar:

- Mit jedem Druck der Taste leuchten die vier LEDs des Moduls als Bestätigung und LED-Test auf.
- Bei einer Batteriespannung zwischen 18 V und 21 V können Sie den Ladevorgang der Batterien manuell starten. Beachten Sie, dass die Stromversorgung vorhanden sein muss.
- Sie k\u00f6nnen die 24 V-Schaltausg\u00e4nge zur\u00fccksetzen.
 Wenn ein Fehler vorliegt, ist der Schaltausgang deaktiviert.

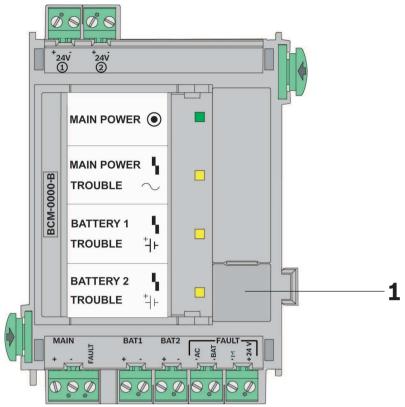


Abbildung 4.52: BCM-0000-B Batterieregler-Modul

Anschlüsse oben, von links nach rechts				
24 V + -	Schaltausgang +24 V max. 2,8 A (batteriegepuffert, wählbar)			
24 V + -	Schaltausgang +24 V max. 2,8 A (batteriegepuffert, wählbar)			
Anschlüsse unten, von links nach rechts				
MAIN + -	Anschluss Netzteil			
MAIN FAULT	Signaleingang Störung Netzteil			
BAT1 + -	Anschluss Batteriepaar 1			
BAT2 + -	Anschluss Batteriepaar 2			
FAULT AC -	Schaltausgang Netzstörung			
FAULT BAT -	Schaltausgang Batteriestörung			
FAULTΣ -	Schaltausgang Sammelstörung			
FAULT +24 V	Schaltausgang +			

Hinweise

- Das Modul kann nur mit der MPC Zentralensteuerung ab Softwarestand 2.1 verwendet werden.
- Wenn die die FPA-5000 Brandmelderzentrale nicht mit Netzspannung versorgt ist, kann sie nur gestartet werden,
 - wenn ein Batteriepaar an BAT1 angeschlossen ist und
 - kein zweites Batteriepaar an BAT2 angeschlossen ist.

Falls Batterien an den Anschluss BAT2 des Moduls angeschlossen sind, meldet das System eine Batteriestörung und startet nicht. Diese Batteriestörung kann nur zurückgesetzt werden, wenn die FPA-5000 Brandmelderzentrale mit Netzspannung versorgt und der Anschluss BAT 2 konfiguriert ist.

- Wenn die FPA-5000 Brandmelderzentrale für längere Zeit nicht mit Netzspannung versorgt ist, achten Sie darauf die Batterien abzustecken.
- Bei Verwendung des Moduls im FPP-5000 externes Netzteil kann nur ein Batteriepaar geladen werden (siehe FPP-5000 Bausatz externes Netzteil 24 V/6 A, Seite 124).
- Beachten Sie die Informationen zur Konfiguration in *Konfiguration des Batterieregler-Moduls BCM, Seite 44.*

Die technischen Daten finden Sie in BCM-0000-B Batterieregler-Modul, Seite 154.

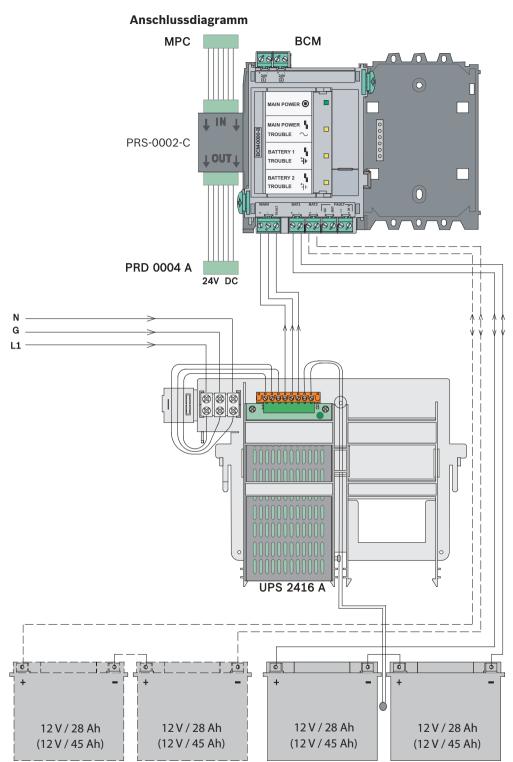
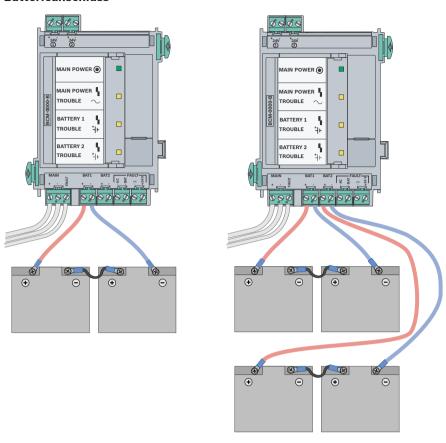


Abbildung 4.53: BCM-0000-B Anschlussdiagramm

Batterieanschluss



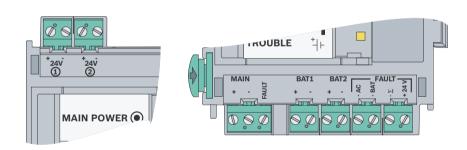


Abbildung 4.54: BCM-0000-B Batterieanschluss

Kabelsatz

Mitgeliefert wird ein Kabelsatz mit 2 Verbindungskabeln: BCM/Batterie (90 cm) und Batterie/Batterie (17 cm).

Wenn Sie die Batterien in einem Energieversorgungs-Gehäuse unterbringen wollen, benötigen Sie den Kabelsatz CBB 0000 A (Kabellänge BCM/Batterie 180 cm).

Warnung!



Es besteht Verletzungsgefahr wenn zwischen den Batterien kein Temperaturfühler platziert ist.

Der Temperaturfühler wird mit der Netzteilhalterung geliefert und ermöglicht einen Überhitzungsschutz der Batterien. Wenn der Fühler nicht korrekt platziert ist, können die Batterien überhitzen und explodieren.

Platzieren Sie den Temperaturfühler zwischen den Batterien.

4.9.4 CZM 0004 A 4 Zonen GLT-Modul

Das CZM 0004 A GLT-Modul ermöglicht die Anschaltung bestimmter bestehender GLT-Peripherie. Es stellt Anschlüsse für vier überwachte GLT-Linien zur Verfügung.

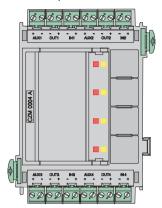


Abbildung 4.55: CZM 0004 A 4 Zonen GLT-Modul

Beschriftung	Anschluss
AUX1 + AUX1 -	24 V DC Zusatzspannungsversorgung Zone 1
OUT1 - OUT1 +	Zone 1 Ausgang-Low/Zone 1 Ausgang-High
IN1 - IN1 +	Zone 1 Eingang-Low/Zone 1 Eingang-High
AUX2 + AUX2 -	24 V DC Zusatzspannungsversorgung Zone 2
OUT2 - OUT2 +	Zone 2 Ausgang-Low/Zone 2 Ausgang-High
IN2 - IN2 +	Klasse A Zone 2 Eingang-Low/Klasse A Zone 2 Eingang-High
AUX3 + AUX3 -	24 V DC Zusatzspannungsversorgung Zone 3
OUT3 - OUT3 +	Zone 3 Ausgang-Low/Zone 3 Ausgang-High
IN3 - IN3 +	Klasse A Zone 3 Eingang-Low/Klasse A Zone 3 Eingang-High
AUX4 + AUX4 -	24 V DC Zusatzspannungsversorgung Zone 4
OUT4 - OUT4 +	Zone 4 Ausgang-Low/Zone 4 Ausgang-High
IN4 - IN4 +	Klasse A Zone 4 Eingang-Low/Klasse A Zone 4 Eingang-High



Hinweis!

Um den Betrieb des Brandmeldesystems mit Erweiterter Leitungsüberwachung (ELS, schleichender Kurzschluss und schleichende Unterbrechung) sicherzustellen, muss jede Gleichstromlinie mit EOL-Modulen abgeschlossen werden.



Vorsicht!

Elektromagnetische Verträglichkeit

Nutzen Sie beim Anschluss der Peripheriegeräte nur 4-adrige Verdrahtung.

- Die EOL-Module können mit CZM 0004 A ab Softwareversion 1.1.10 verwendet werden.
- Alle Zusatzspannungsausgänge (AUX 1-AUX 4) sind gemeinsam ein- und ausschaltbar.
- Anschließbar sind 2- und 4-Draht GLT-Komponenten.
- Beachten Sie den maximalen Leitungswiderstand:
 - 25 Ohm für GLT-Linien mit FMC-300RW oder automatischen Brandmeldern

- 12 Ohm für GLT-Linien mit FMC-120-DKM Handfeuermeldern

Die technischen Daten finden Sie in CZM 0004 A 4 Zonen GLT-Modul, Seite 155.

4.9.5 ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul

ENO 0000 B wird zur Anschaltung von Feuerwehreinrichtungen verwendet:

- Übertragungseinrichtung zur Feuerwehr
- Schlüsseldepot
- Signalleuchte (z. B. BEGA Wandeinbauleuchte oder BL 200)
- Überwachung des FSE-Freigabeelements
- Vier frei programmierbare Wechselrelais



Hinweis!

Bei der Programmierung sind die Anforderungen der örtlichen Feuerwehr zu beachten. Das Modul wird fast ausschließlich in Deutschland eingesetzt.

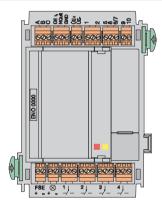


Abbildung 4.56: ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul

Beschriftung	Anschluss
Α	Erde
В	ÜE Ansteuerung
С	Rückmeldekontakt
ÜE	Störung AWUG
NQuit	Quittieren
GND	Masse
ÜE+ ÜE-	Spannungsversorgung der ÜE
1	Überwachung des Schlüsseldepots
2	Masse
5	Türfreigabemagnet, +12 V/24 V, ca. 10 W
8	Schlossüberwachung des Schlüsseldepots
6 7	Masse
9	Heizung, +24 V, ca. 8 W
10	Masse
FSE+ -	Überwachung des FSE-Freigabeelements

Beschriftung	Anschluss	
⊗ + −	Signalleuchte, z. B. BEGA-Leuchte +24 V, ca. 10 W	
<u>x</u> _	Relais 1-4	

Informationen zur redundanten Anschaltung des Moduls finden Sie in *Redundanz, Seite 34*. Die technischen Daten finden Sie in *ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul, Seite 155*.

4.9.6 FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul

Das FPE-5000-UGM-Schnittstellenmodul ermöglicht die Anschaltung der modularen Brandmelderzentrale FPA-5000 oder eines Netzwerks aus FPA-5000/FMR-5000-C an ein übergeordnetes System wie die UGM oder Feuerwehreinrichtungen wie FMF-FAT/FMF-FBF-FAT. Das Modul stellt zwei bidirektionale Übertragungsstrecken zur Verfügung. Das Modul verfügt über zwei LEDs pro Übertragungstrecke zur Statusanzeige (grün = Übertragung, gelb = Störung) sowie eine Taste zum Testen der LEDs.

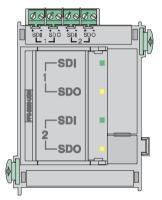


Abbildung 4.57: FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul

Beschriftung	Verbindung	
SDI 1 + -	Übertragungsstrecke 1	Dateneingang + -
SDO 1 + -		Datenausgang + -
SDI 2 + -	Übertragungsstrecke 2	Dateneingang + -
SDO 2 + -		Datenausgang + -

Informationen zur redundanten Anschaltung des Moduls finden Sie in *Redundanz, Seite 34*. Die technischen Daten finden Sie in *FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul, Seite 155*.

4.9.7 IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul

Das IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul verfügt über 8 unabhängige digitale Eingänge und über 8 Open-Collector-Ausgänge für individuelle Anzeigen oder zur flexiblen Anschaltung verschiedener elektrischer Geräte.

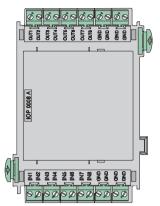


Abbildung 4.58: IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul

Beschriftung	Anschluss
OUT1-OUT8	Ausgänge, max. Spannung 35 V DC bei 1,5 A je Ausgang (nominal 0,7 A)
GND	Masse
IN1-IN8	Eingänge, max. Spannung 5 V DC bei 0,1 mA je Eingang
GND	Masse

Die technischen Daten finden Sie in IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul, Seite 156.

4.9.8 IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA

Das 20 mA Schnittstellenmodul verfügt über eine S1-Schnittstelle, eine RS232-Schnittstelle (z.B. zum Anschalten eines Druckers) und eine S20-Schnittstelle (20 mA). An der S20-Schnittstelle wird das Feuerwehr-Anzeigetableau FAT 2002 oder der Thermodrucker THP 2020 A angeschlossen. Über die RS232-Schnittstelle kann das Sprachalarmsystem Plena angeschlossen werden.

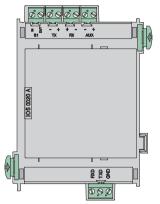


Abbildung 4.59: IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA

Beschriftung	Anschluss
S1 IN S1 OUT	S1 Schnittstelle
TX - TX + RX + RX -	S20 Schnittstelle (20 mA Schnittstelle)
AUX - AUX +	Spannungsversorgung +24 V DC / max. 1,3 A
RXD TXD GND	RS232-Schnittstelle

Belegung des DSUB 9-Steckers



Abbildung 4.60: DSUB 9-Stecker

PIN-Nr.	Verbindung
2	TxD0
3	RxD0
5	GND

Die technischen Daten finden Sie in *IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA, Seite 156*.

4.9.9 IOS 0232 A Serielles Schnittstellenmodul RS232

Das Modul ermöglicht über zwei unabhängige serielle Schnittstellen den Anschluss von zwei Geräten, z.B. ein Plena Sprachalarmsystem, Laptop oder Drucker.

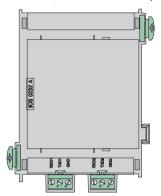


Abbildung 4.61: IOS 0232 A Serielles Schnittstellenmodul RS232

Beschriftung	Anschluss
RXD1 TXD1 GND	RS232 Schnittstelle 1
RXD2 TXD2 GND	RS232 Schnittstelle 2

Belegung des DSUB 9-Steckers



Abbildung 4.62: DSUB 9-Stecker

PIN-Nr.	Verbindung
2	TxD0
3	RxD0
5	GND

Die technischen Daten finden Sie in *IOS 0232 A Serielles Schnittstellenmodul RS232, Seite 156.*

4.9.10 LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA

Das Modul ermöglicht die Anschaltung eines LSN-Ringes mit bis zu 254 LSN-improved-Elementen oder 127 LSN-classic-Elementen bei einem maximalen Linienstrom von 300 mA und bis zu 1600 m Leitungslänge (abhängig von Konfiguration und Kabeltyp).



Hinweis!

Für den Betrieb der Brandmeldeanlage gemäß EN 54-13 ist ein Abschluss jedes LSN-Stichs und T-Taps mit EOL-Modulen notwendig.

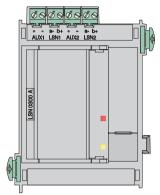


Abbildung 4.63: LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA

Beschriftung	Anschluss	
	LSN-Ring	LSN-Stich
AUX1 + AUX1 -	Zusatzspannungsversorgung	Zusatzspannungsversorgung Stich 1
LSN a1- LSN b1+	LSN a1- / LSN b1+ gehend	Stich 1 LSN a1- / Stich 1 LSN b1+
AUX2 + AUX2 -	Zusatzspannungsversorgung*	Zusatzspannungsversorgung Stich 2
LSN a2- LSN b2+	LSN a2- / LSN b2+ kommend	Stich 2 LSN a2- / Stich 2 LSN b2+

^{*} Nur bei im Ring eingesetzten Trennelementen (ERT-Technik) darf die Zusatzspannung zu AUX2 zurückgeführt werden (geeignet sind z.B. YBO-R/SCI-Trennelemente).

Die technischen Daten finden Sie in LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA, Seite 156.

4.9.11 LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA

Das Modul ermöglicht die Anschaltung eines LSN-Ringes mit

 bis zu 254 LSN-improved-Elementen bei einem max. Linienstrom von 1500 mA und bis zu 3000 m Leitungslänge (abhängig von Konfiguration u. Kabeltyp)

 bis zu 127 LSN-classic-Elementen bei einem max. Linienstrom von 300 mA und bis zu 3000 m Leitungslänge (abhängig von Konfiguration und Kabeltyp)



Vorsicht!

Das Modul darf nur auf einen PRD 0004 A Modulträger lang gesteckt werden und benötigt dort zwei Steckplätze (siehe *Installation im Modulträger, Seite 118*).

Das Modul muss auf die ersten beiden Steckplätze links auf dem Modulträger gesteckt werden.



Hinweis!

Für den Betrieb der Brandmeldeanlage gemäß EN 54-13 ist ein Abschluss jedes LSN-Stichs und T-Taps mit EOL-Modulen notwendig.

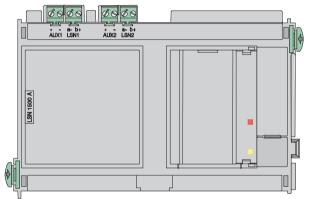


Abbildung 4.64: LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA

Beschriftung	Anschluss	
	LSN-Ring	LSN-Stich
AUX1 + AUX1 -	Zusatzspannungsversorgung	Zusatzspannungsversorgung Stich 1
LSN a1- LSN b1+	LSN a1- / LSN b1+ gehend	Stich 1 LSN a1- / Stich 1 LSN b1+
AUX2 + AUX2 -	Zusatzspannungsversorgung*	Zusatzspannungsversorgung Stich 2
LSN a2- LSN b2+	LSN a2- / LSN b2+ kommend	Stich 2 LSN a2- / Stich 2 LSN b2+

^{*} Nur bei im Ring eingesetzten Trennelementen (ERT-Technik) darf die Zusatzspannung zu AUX2 zurückgeführt werden (geeignet sind z.B. YBO-R/SCI-Trennelemente)

Die technischen Daten finden Sie in LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA, Seite 157.

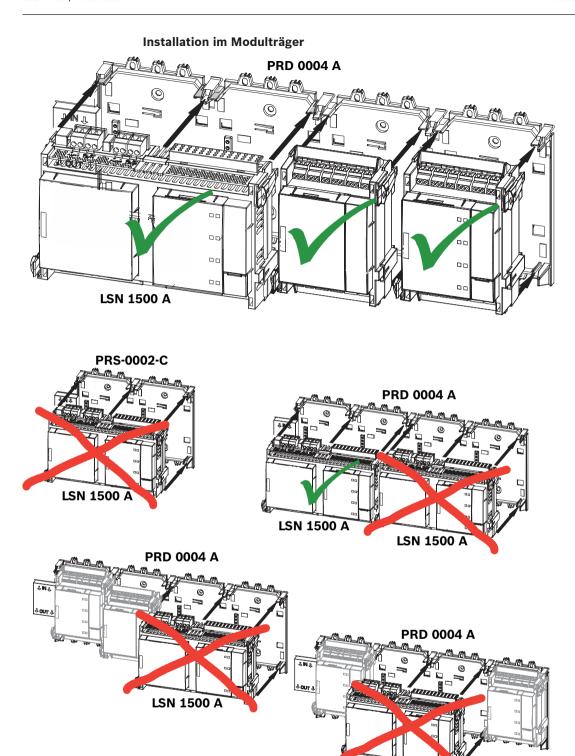


Abbildung 4.65: LSN 1500 A Einsetzen des Moduls

LSN 1500 A

4.9.12 NZM 0002 A Signalgebermodul

Das NZM 0002 A Signalgebermodul stellt zwei überwachte Primärleitungen zur Verfügung. Damit wird die Anschaltung von zwei separaten Signalgeberlinien ermöglicht.

Anschaltbar sind:

- Sirenen
- Blitzlampen
- Hupen/Hörner

Der Betriebsstatus jeder Zone wird durch jeweils eine rote und eine gelbe Status-LED angezeigt.

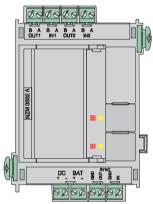


Abbildung 4.66: NZM 0002 A Signalgebermodul

Beschriftung	Anschluss
B OUT1 A OUT1 B IN1 A IN1	NAC Zone 1
B OUT2 A OUT2 B IN2 A IN2	NAC Zone 2
DC + DC -	Externe Spannungsversorgung
BAT + BAT -	24 V DC Eingang Batteriespannung
SYNC GND SYNC OUT	Synchronisation Ausgang
SYNC GND SYNC IN	Synchronisation Eingang

Die technischen Daten finden Sie in NZM 0002 A Signalgebermodul, Seite 158.

4.9.13 RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung



Gefahr!

Das Modul enthält stromführende Teile.

Bei der Berührung stromführender Teile besteht Lebensgefahr.

Vor Installationsarbeiten Stromzufuhr abschalten.

Das Modul verfügt über zwei Wechselkontakt-Relais (Form C) zur überwachten Anschaltung von externen Elementen mit Rückmeldung, z.B.:

- Türhaftmagnete
- Lüfter
- Rauchklappen

Jedes Relais hat einen NO- (normal offen) und einen NC-Kontakt (normal geschlossen) und wird durch eine 6,3 A Sicherung geschützt.

Die Ausgänge sind nicht überwacht.

Die maximal zulässige Kontaktbelastung beträgt 5 A bei 120 V/230 V AC sowie 5 A bei 30 V DC. Das Relaismodul kann auch als Löschanlagen-Schnittstelle gemäß VdS 2496 eingesetzt werden.

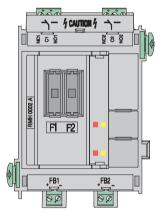


Abbildung 4.67: RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung

Beschriftung	Anschluss
NC1 C1 NO1	Relais 1
NC2 C2 NO2	Relais 2
FB1 + FB1 -	Rückmeldung Relais 1
FB2 + FB2 +	Rückmeldung Relais 2

Die technischen Daten finden Sie in RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung, Seite 158.

4.9.14 RML 0008 A Relaismodul für Kleinspannung

Relaismodul für Kleinspannung mit acht Wechselrelais (Form-C Relais) zur Anschaltung von externen Elementen wie z.B. Signalgebern, Rauchklappen etc.

Jedes Relais hat einen NO-Kontakt (normal offen) und einen NC-Kontakt (normal geschlossen).

Die maximal zulässige Kontaktbelastung beträgt 30 V DC/1 A.

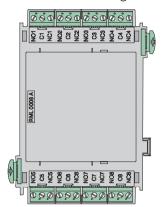


Abbildung 4.68: RML 0008 A Relaismodul für Kleinspannung

Beschriftung	Anschluss
NO1 C1 NC1	Relais 1
NO2 C2 NC2	Relais 2
NO3 C3 NC3	Relais 3
NO4 C4 NC4	Relais 4
NO5 C5 NC5	Relais 5
NO6 C6 NC6	Relais 6
NO7 C7 NC7	Relais 7
NO8 C8 NC8	Relais 8

Die technischen Daten finden Sie in RML 0008 A Relaismodul für Kleinspannung, Seite 159.

4.9.15 Zubehör für Funktionsmodule

PSL 0001 A Beschriftungsstreifen, schmal

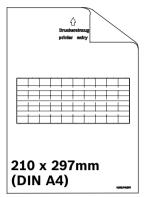


Abbildung 4.69: PSL 0001 A Beschriftungsstreifen, schmal

Die PSL 0001 A Beschriftungsstreifen, schmal, sind ausschließlich für das Anzeigemodul ANI 0016 A.

Die Streifen können mit einem handelsüblichen Laserdrucker individuell bedruckt werden. Eine DOT-Datei ist auf der DVD enthalten, die der Zentralensteuerung beiliegt. Lieferumfang: 20 Bogen à 10 Streifen.

PSK 0001 A Beschriftungsstreifen, breit

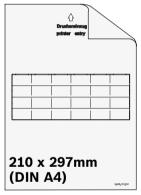


Abbildung 4.70: PSK 0001 A Beschriftungsstreifen, breit

DIN A4 Papier im Format DIN A4 mit vorgestanzten Blanko-Beschriftungsstreifen für die Funktionstasten an den Modulen. Auf jedem Blatt sind 6 Beschriftungsstreifen.

Die PSK 0001 A Universelle Beschriftungsstreifen passen in folgende Funktionsmodule: BCM-0000-B, CZM 0004 A, ENO 0000 B, LSN 0300 A, LSN 1500 A, NZM 0002 A, RMH 0002 A Die Streifen können mit einem handelsüblichen Laserdrucker individuell bedruckt werden. Eine DOT-Datei ist auf der DVD enthalten, die der Zentralensteuerung beiliegt.

Lieferumfang: 20 Bogen à 6 Streifen.

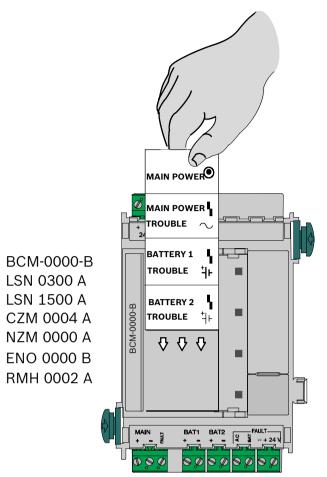


Abbildung 4.71: PSK 0001 A Einsetzen des Beschriftungsstreifens

FDP 0001 A Blindabdeckung

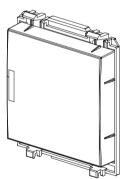


Abbildung 4.72: FDP 0001 A Blindabdeckung

Setzen Sie die Blindabdeckungen auf ungenutzte Modulsteckplätze in den Gehäusefrontplatten.

4.10 Kabelsätze

Übersicht

Verschiedene Kabelsätze stehen zur Verbindung der Zentralenkomponenten zur Verfügung. Allen Kabelsätzen liegt ab Werk eine Installationsanleitung bei. Sie finden die Installationsanleitungen unter www.boschsecurity.com indem sie nach der Typenbezeichnung des Produkts suchen. Die Dokumentennummer der Installationsanleitung finden Sie in der Fußzeile auf jeder Dokumentseite.

Die folgende Tabelle zeigt die erhältlichen Anleitungen.

Typenbezeichnung	Verbindung von	mit	Dokumentennummer
CBB 0000 A 1)	Batterieregler-Modul BCM	Batteriepaar	F.01U.003.099
CPA 0000 A	Zentralensteuerung MPC	FMA-AT 2000-IP/-ISDN/-GSM, ENO 0000 B	F.01U.003.343
CPB 0000 A	Batterieregler-Modul BCM	Universalnetzteil UPS	F.01U.003.098
CPR 0001 A	Zentralensteuerung MPC	Verteilerleiste RLE 0000 A	F.01U.003.342
CRP 0000 A	Zentralensteuerung MPC	Zentralensteuerung MPC (redundant)	F.01U.003.097

1) Erforderlich bei Energieversorgung in separatem Energieversorgungsgehäuse. Der Kabelsatz hat gegenüber den beiliegenden Standardkabelsätzen ein längeres Verbindungskabel zur Batterie.



Hinweis!

In der Installationsanleitung des Kabelsatzes CPA 0000 A: beachten Sie die Programmierhinweise für das FMA-AT 2000-IP/-ISDN/-GSM.

4.11 Erweiterte Leitungsüberwachung (VdS 2540, VdS 2543)

Hilfsspannungen von folgenden Modulen können auf schleichenden Kurzschluss und auf schleichenden Drahtbruch überwacht werden: LSN 0300 A, LSN 1500 A und BCM-0000-B (bei Verwendung von FPP-5000-TI13). Ein schleichender Kurzschluss wird von diesen Modulen erkannt. Ein FPP-5000-TI13 leitet die vom BCM-0000-B erkannten und gemeldeten Störungen an die Zentrale weiter. Für die Überwachung auf schleichenden Unterbrechung setzen Sie zusätzliche 4-Draht-EOL-Elemente ein.

Vorgehensweise:

- Mit 4-Draht-EOL-Element überwachen:
 - Bei Stichverkabelungen schließen Sie das freie Ende einer AUX-Leitung mit einem FLM-420-EOL4W ab.
 - Fügen Sie ein FLM-420-EOL4W als letztes Element eines LSN-Ringes oder eines Stiches ein.
 - Nutzen Sie ein FLM-320-EOL4W-S für die Primärleitung eines CZM oder eines FLM-420/4-CON
- 2. Aktivieren Sie in FSP-5000-RPS den Betrieb mit erweiterter Leitungsüberwachung (früher EN 54-13-Anforderung, jetzt VdS 2540- und VdS 2543-Anforderung).



Hinweis!

VdS 2540, VdS 2543

Bei der erweiterten Leitungsüberwachung (Überwachung auf schleichenden Kurzschluss und schleichende Unterbrechung) sind keine Abzweigverkabelungen für Zusatzspannungsversorgungen erlaubt.

4.12 FPP-5000 Bausatz externes Netzteil 24 V/6 A

Der FPP-5000 Bausatz externes Netzteil dient zur universellen Spannungsversorgung und bietet Platz für zwei Batterien mit 12 V/45 Ah.



Abbildung 4.73: FPP-5000 Bausatz externes Netzteil 24 V/6 A

Lieferumfang

- PMF 0002 AStromversorgungsgehäuse, Rahmenmontage, mittel
- FMH 0000 A Montagerahmen, mittel
- Netzteilhalterung, montiert
- UPS 2416 A Universalnetzteil
- PRS-0002-C Modulträger kurz
- BCM-0000-B Batterieregler-Modul
- Erforderliche Kabelsätze

Erweiterbar mit:

- 2 Batterien 12 V/45 Ah
- FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung oder FPP-5000-TI13 LSN-Kommunikationsschnittstelle
- FPO-5000-EB Erdungsschiene

Hinweise

- Sie finden die Installationsanleitung für den FPP-5000 Bausatz unter www.boschsecurity.com, indem Sie nach der Typenbezeichnung suchen (Dokumentennummer der Installationsanleitung: F.01U.005.065).
- Die Einbaumaße entsprechen denen des PMF 0004 A mit dem FMH 0000 A Montagerahmen.

FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung

Das FPP-5000-TI Modul wird im externen Netzteil FPP-5000 neben dem BCM-0000-B eingesetzt und ermöglicht die Störungsweiterleitung an die Brandmelderzentrale über das Lokale SicherheitsNetzwerk LSN.

Zwei getrennte Signaleingänge für "Batteriestörung" und "Netzstörung" ermöglichen eine spezifizierte Störungsanzeige an der Brandmelderzentrale.

Das FPP-5000-TI wird direkt an die Busleitung des LSN angeschaltet und über die Busleitung mit Spannung versorgt.

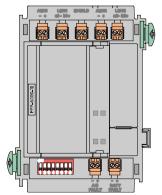


Abbildung 4.74: FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung

Beschriftung	Anschluss
AUX1 - AUX1 +	Zusatzspannungsversorgung kommend
LSN1 a1 - LSN1 b1 +	LSN kommend
SHIELD	Schirmbeidraht
AUX2 - AUX2 +	Zusatzspannungsversorgung gehend (Stützpunkte zum Durchschleifen)
LSN1 a2 - LSN1 b2 +	LSN gehend
AC FAULT - +	Eingang Netzstörung
BATT FAULT - +	Eingang Batteriestörung

Sie finden die Installationsanleitung für das FPP-5000-TI Modul unter www.boschsecurity.com. Die technischen Daten finden Sie in *FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung, Seite 159*.

FPP-5000-TI13 Kommunikationsschnittstelle

Die Kommunikationsschnittstelle ist ausschließlich eine Erweiterung für den Bausatz externes Netzteil. Sie ist die Kommunikationsschnittstelle zwischen dem Bausatz externes Netzteil und der Zentrale und überträgt die folgenden Störungen an die Zentrale:

- Netzstörung
- Batteriestörung
- Störung Innenwiderstand Batterie
- Störung BCM Batteriereglermodul
- Kurzschluss der 24V-Ausgänge
- Erdschluss

Außerdem können mit der Programmiersoftware die Schaltausgänge programmiert und die Einstellungen für die erweiterte Leitungsüberwachung vorgenommen werden.

Siehe

- Einbaumaße für PMF 0004 A mit Montagerahmen FMH 0000 A, Seite 61

4.13 THP 2020 A Thermodrucker



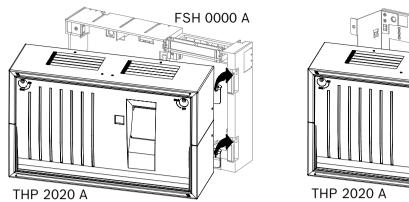
Abbildung 4.75: THP 2020 A Thermodrucker

Lieferumfang

- Gehäuse aus Stahlblech, lackiert
- Thermodrucker (montiert), mit Anschlusskabel
- Frontplatte aus Kunststoff
- Beipack mit Montagematerial

Erforderlich zur Montage

- FSH 0000 A Montagerahmen, klein, oder
- FRS 0019 A Einbausatz, klein



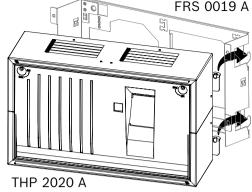


Abbildung 4.76: THP 2020 A Montagerahmen/Einbausatz

Allgemeine Hinweise

- Am Drucker können ausgedruckt werden:
 - Bedienvorgänge an der Zentrale (z.B. Tag-Betrieb)
 - Alarm- und Störungsmeldungen
 - Klartexte, die Programmierung der erfolgt über die Programmiersoftware FSP-5000-RPS.
- Bei jedem gedruckten Ereignis:
 - ist das aktuelle Datum und die Uhrzeit angegeben
 - steht das neueste Ereignis immer an oberster Stelle
- Mit entsprechender Bedienberechtigung k\u00f6nnen auch Eintr\u00e4ge des Hintergrundspeichers ausgedruckt werden.
- Die Druckerabdeckung muss immer korrekt geschlossen sein. Bei offenem Gerätekontakt werden eintreffende Meldungen nicht ausgedruckt und können auch später nicht gedruckt werden, da der Drucker über keinen Meldungsspeicher verfügt. Meldungen erscheinen dann nur am Display der Zentrale.
- Auf das Ende der Papierrolle wird am Display der Zentrale hingewiesen. Nach dieser
 Meldung stehen noch ca. 200 Zeilen auf der Papierrolle zur Verfügung.

Druckereinstellungen durch Steckbrücken

Hinweise:

- Bei Anschaltung an die FPA-5000 dürfen die Brücken BR2, BR3 und BR4 nicht gesteckt sein.
- Achtung: Stecken der Brücke BR1 ändert den Zeichensatz von Western auf Kyrillisch.

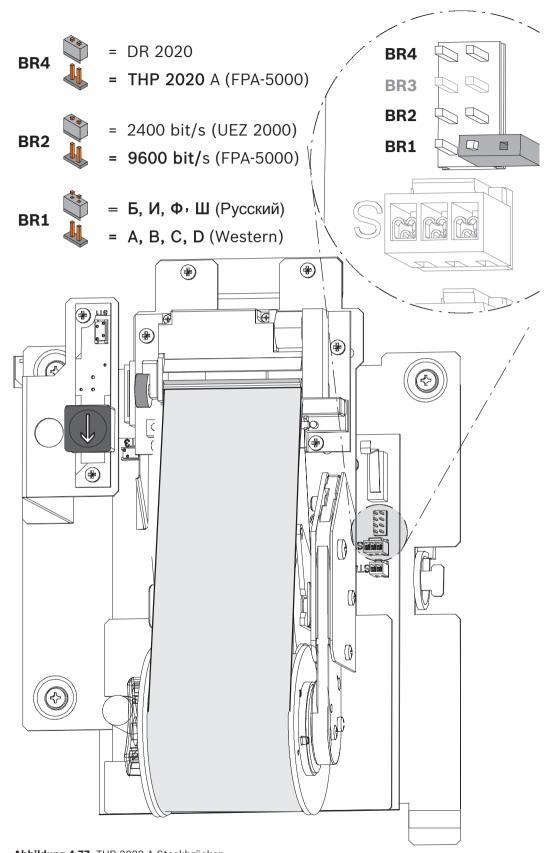


Abbildung 4.77: THP 2020 A Steckbrücken

Austauschen der Papierrolle

Die Papierrolle des Druckers wird folgendermaßen gewechselt (siehe auch *Austauschen der Papierrolle, Seite 129*):

- 1. Verriegelungen öffnen und Gehäusefrontplatte abnehmen.
- 2. Feststellhebel der Papierandruckrolle nach unten klappen.
- 3. Papieraufrollvorrichtung nach oben schwenken.
- 4. Papier vor der letzten gedruckten Meldung abreissen, dann die Papierrolle mit der Aufwickelspule festhalten und die Griffscheibe nach links herausziehen. Anschließend die vollgedruckte Papierrolle von der Aufwickelvorrichtung abziehen.
- 5. Leere Papierrolle herausziehen; dabei darauf achten dass die Achse nicht herausfällt.
- 6. Leere Papierrolle entfernen und neue Papierrolle auf die Achse schieben.
- 7. Achse mit neuer Papierrolle zwischen die Metallfedern drücken.
- 8. Papieranfang hinter der Metallrolle (A) einführen und hinter der Papierandruckrolle (B) nach oben schieben.
- 9. Papieranfang bis zur Papieraufrollvorrichtung herausziehen und den Papieranfang mit mindestens einem Haltestab der Griffscheibe festklemmen. Achten Sie darauf, dass die Haltestäbe exakt über die Führungsrillen der Aufwickelvorrichtung geschoben werden.
- 10. Aufwickelvorrichtung in die Arbeitsposition zurückklappen und den Feststellhebel der Papierandruckrolle nach oben klappen (siehe Pfeil).
- 11. Frontplatte einsetzen und mit den Verriegelungen sichern.
- 12. Falls erforderlich, das Papier mit der Papiervorschubtaste straffen.



Hinweis!

Verwenden Sie nur das vom Hersteller vorgesehene Thermopapier (Bosch-Sachnr. 4.998.110.290, Paket mit 5 Rollen).

Zum Austauschen der Papierrolle muss der Drucker nicht abgeschaltet werden.

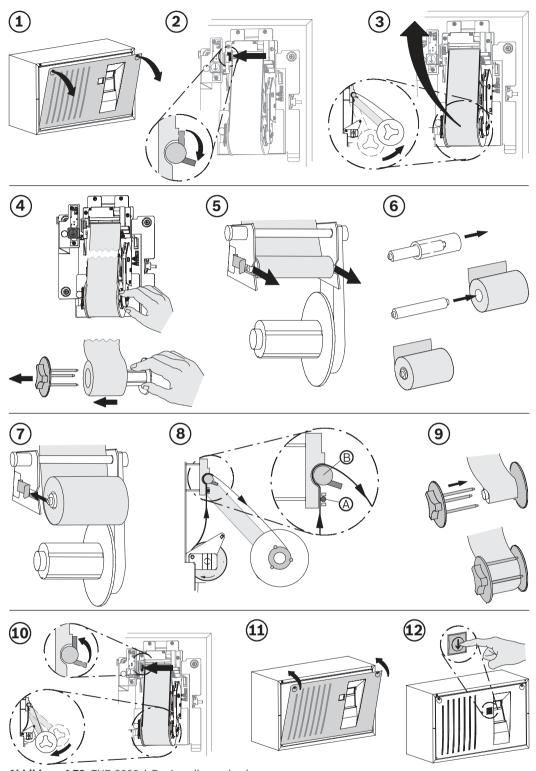


Abbildung 4.78: THP 2020 A Papierrolle wechseln

4.14 Abgesetzte Bedieneinheit



Hinweis!

Die Installation darf nur von autorisiertem Fachpersonal durchgeführt werden.

Den Lieferumfang entnehmen Sie bitte der Abbildung. Die technischen Daten finden Sie in *Abgesetzte Bedieneinheit, Seite 152*.

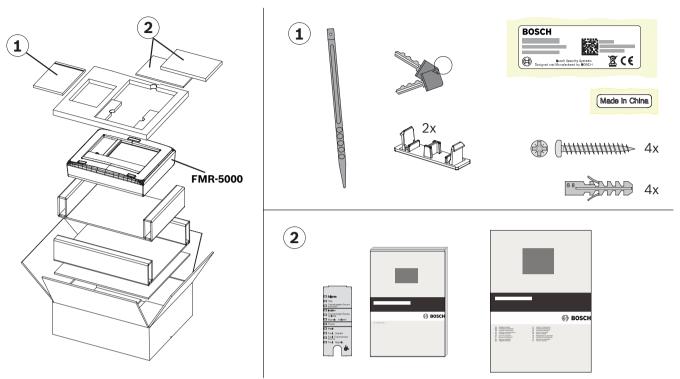


Abbildung 4.79: Abgesetzte Bedieneinheit – Lieferumfang

Funktionsbeschreibung

Die Abgesetzte Bedieneinheit erlaubt die gleichen Bedienvorgänge wie an der Zentrale (MPC) und ermöglicht damit die variable Bedienung einer vernetzten Anlage.

Sie verfügt über folgende Funktionselemente:

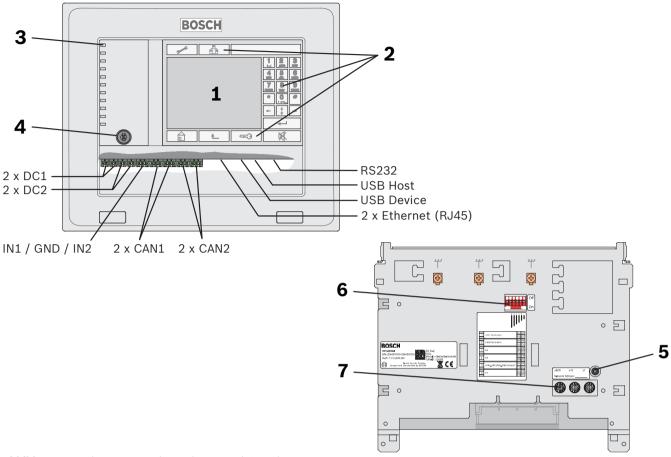


Abbildung 4.80: Abgesetzte Bedieneinheit – Funktionselemente

Pos.	Bezeichnung	Funktion
1	Touchscreen	Bedienung der vernetzten Anlage über virtuelle Tasten und variable Anzeigefenster
2	Bedienteil	Standardeingaben
3	12 LEDs	Anzeige des Betriebsstatus
4	Schlüsselschalter	2 Schaltstellungen, frei programmierbar, z.B. für Umschaltung Tag-/Nachtbetrieb oder Zu-/Abschaltung der örtlichen Alarmierung
5	Neustart-Taste	HW-Reset der Abgesetzten Bedieneinheit
6	6-poliger DIP-Schalter	Konfigurationseinstellung
7	3 Drehschalter	Adresseinstellung

Beachten Sie die maximale Kabellänge von 2 m bei Anschluss an die USB- und RS232-Schnittstelle (siehe Bild).

Informationen über Adresseinstellung und Konfiguration im Netzwerk finden Sie in *Adressvergabe und Konfiguration im Netzwerk, Seite 143.*

Montage

Folgen Sie der Anleitung für die gewünschte Installationsvariante.

Installationsvariante	Installationsanleitung
Wandmontage auf Putz (siehe Abbildung, I)	Siehe Schritte 1 bis 13 und , Seite 137

Installationsvariante	Installationsanleitung
Wandmontage unter Putz (siehe Abbildung, II)	Siehe Schritte 1 bis 13 und , Seite 138
Pulteinbau (siehe Abbildung, III)	Siehe Schritte 1 bis 13 und , Seite 139



Hinweis!

Demontieren Sie vor der Gehäusemontage die Bedieneinheit. Damit vermeiden Sie Beschädigungen des Touch-Screens und erleichtern das Eindrehen der unteren Befestigungsschrauben.

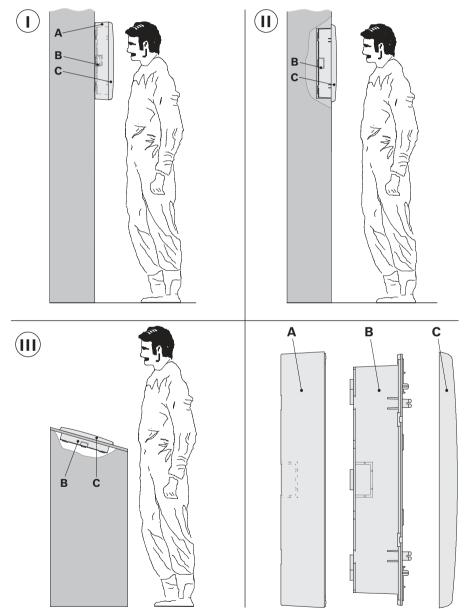


Abbildung 4.81: Montagevarianten für die abgesetzte Bedieneinheit

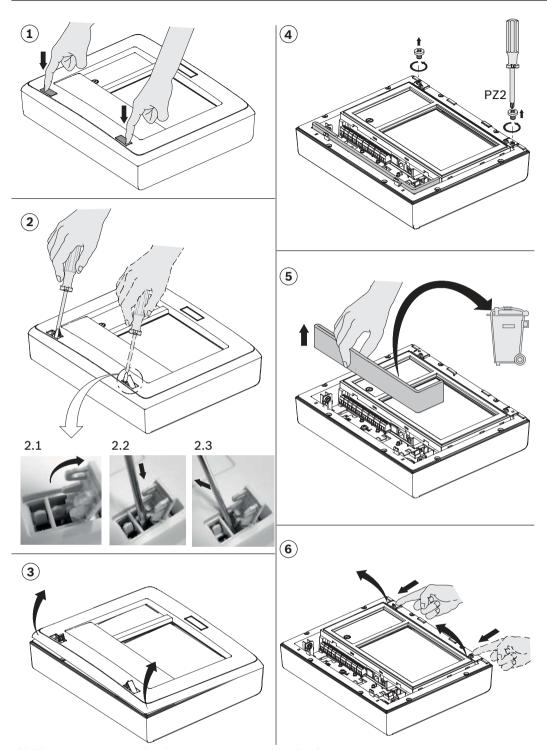


Abbildung 4.82: Montage der abgesetzten Bedieneinheit (1–6)

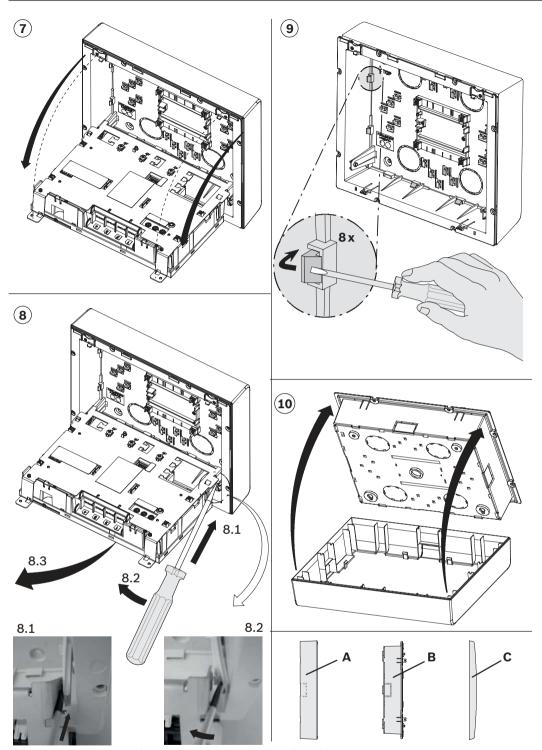
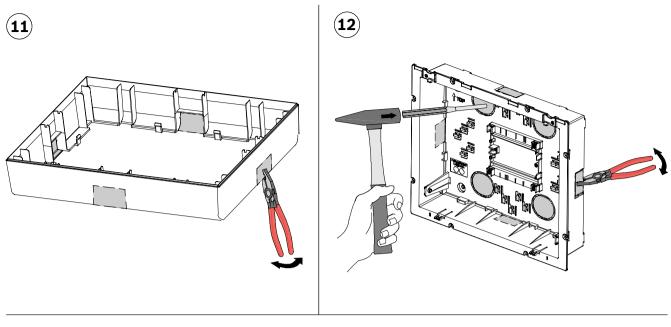


Abbildung 4.83: Montage der abgesetzten Bedieneinheit (7-10)



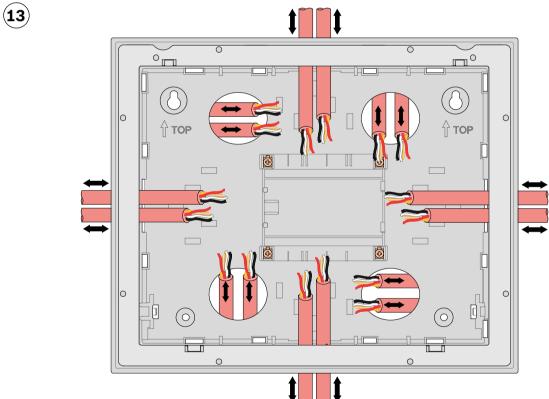
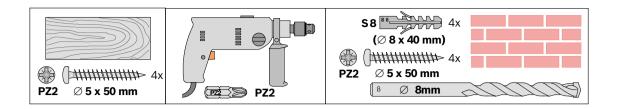


Abbildung 4.84: Montage der abgesetzten Bedieneinheit (11-13)



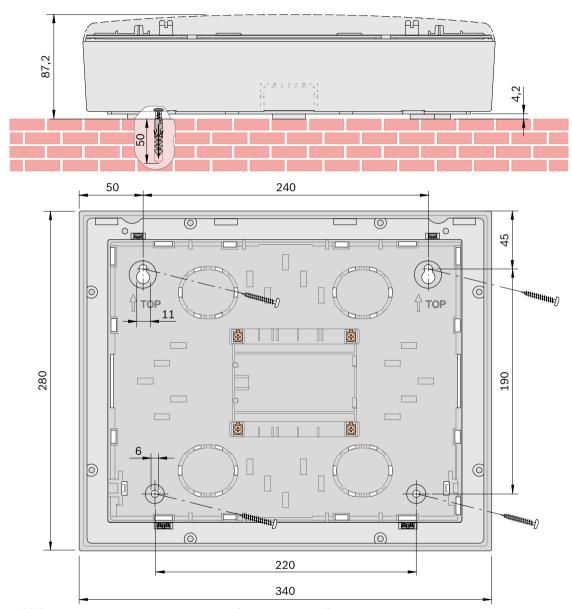
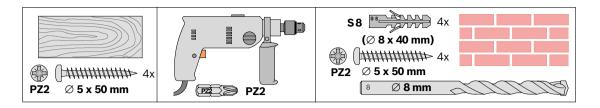


Abbildung 4.85: Abgesetzte Bedieneinheit: Aufputzmontage; Maße in mm



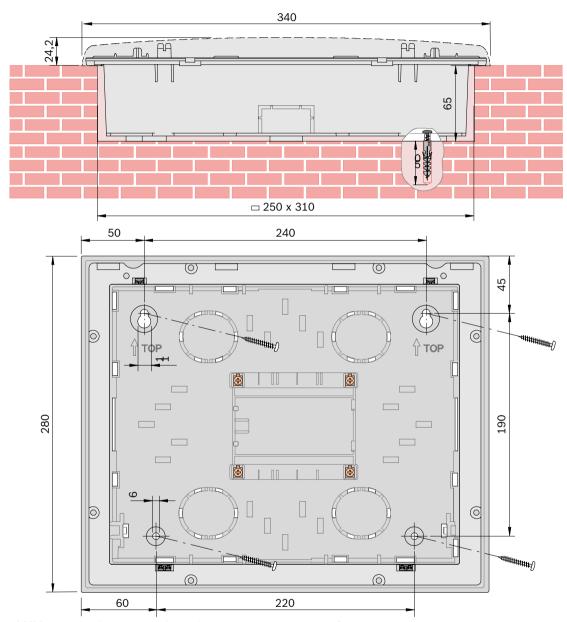


Abbildung 4.86: Abgesetzte Bedieneinheit: Unterputzmontage; Maße in mm

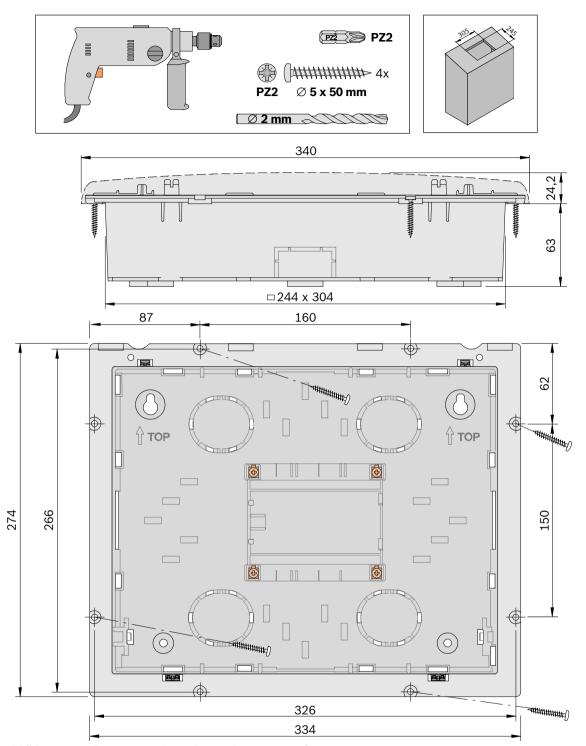


Abbildung 4.87: Abgesetzte Bedieneinheit: Pultmontage; Maße in mm

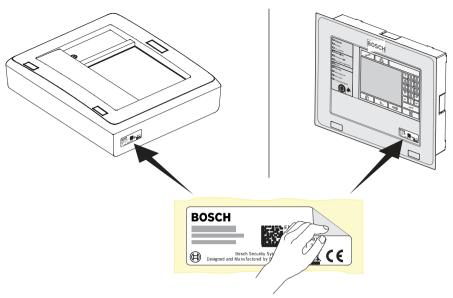


Abbildung 4.88: Aufkleber der abgesetzten Bedieneinheit

Verdrahtung

- 1. Legen Sie die Schirmbeidrähte auf den Stützpunkt (Schritt 1)
- 2. Fixieren Sie die Kabel mit Kabelbindern (Schritte 1 bis 4).

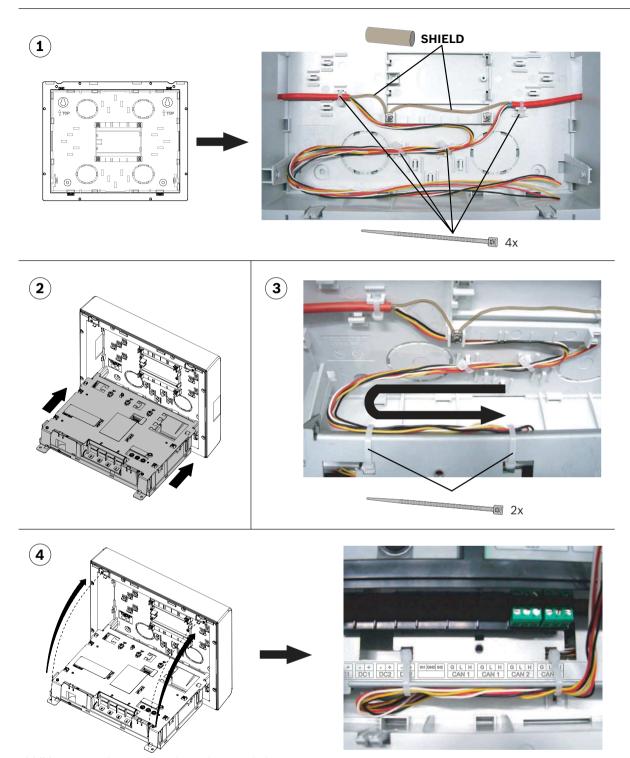
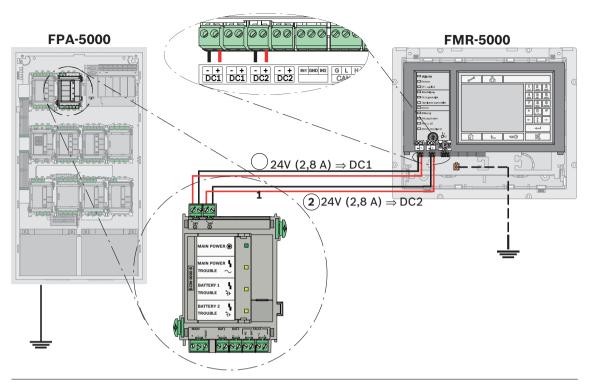


Abbildung 4.89: Abgesetzte Bedieneinheit: Verdrahtung



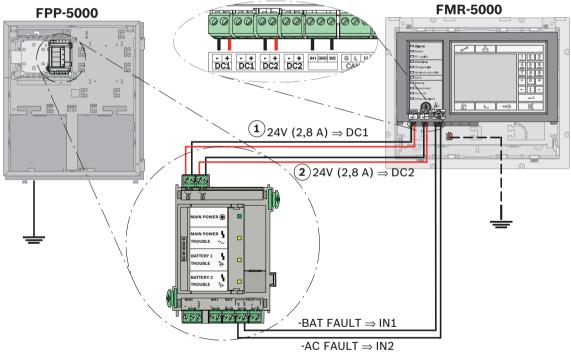


Abbildung 4.90: Abgesetzte Bedieneinheit: Verdrahtung mit BCM-0000-B



Hinweis!

In der Programmiersoftware der Zentrale muss im Konfigurationsfenster des BCM-0000-B der Wert 2,8 A eingestellt werden.

Adressvergabe und Konfiguration im Netzwerk

Die Abgesetzten Bedieneinheiten werden im Netzwerk durch eine eindeutige Adresse identifiziert. Diese wird an den Drehschaltern eingestellt und als Rotary Switch Number (RSN) bezeichnet (siehe Zahlenangaben im Kreis auf den Anschaltezeichnungen).

Notieren Sie die Adresse auf dem Schild über den Drehschaltern (siehe *Adressvergabe und Konfiguration der abgesetzten Bedieneinheit, Seite 144*, Schritt 2).

Konfigurieren Sie die Abgesetzte Bedieneinheiten über die DIP-Schalter. Markieren Sie die gewählte Einstellung auf dem Schild unter den DIP-Schaltern (siehe *Adressvergabe und Konfiguration der abgesetzten Bedieneinheit, Seite 144*, Schritt 4).

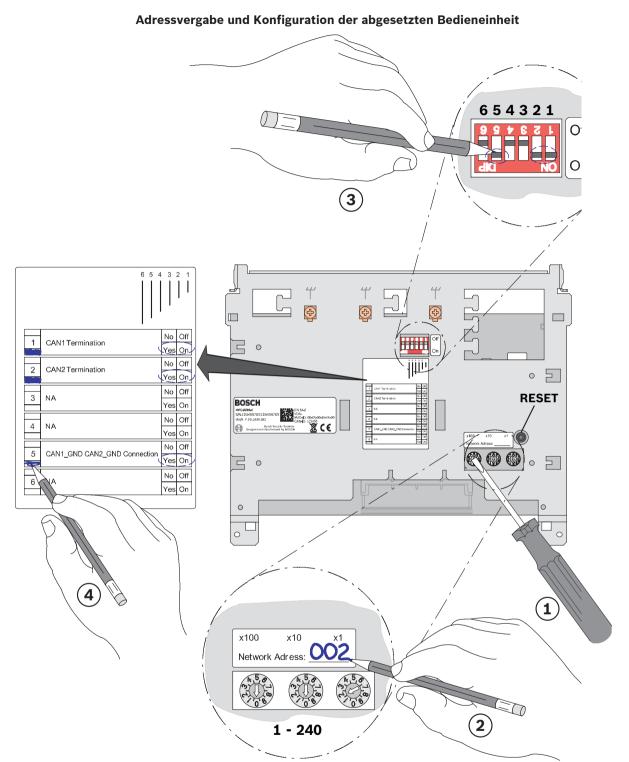


Abbildung 4.91: Adressvergabe und Konfiguration

Modulare Brandmelderzentrale Inbetriebnahme | de 145

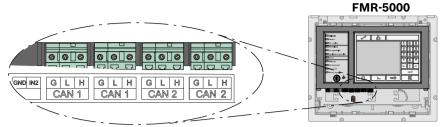


Abbildung 4.92: Netzwerkverbindungen

5 Inbetriebnahme

5.1 Hinweise

- Die Inbetriebnahme und der Funktionstest dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal durchgeführt werden.
- Beachten Sie länderspezifische Prüf- und Abnahmevorschriften.
- Vor der Inbetriebnahme muss ein Funktionstest durchgeführt werden.
 Bosch empfiehlt mindestens einen Funktionstest und eine Sichtprüfung pro Jahr.

Siehe

- Funktionstest, Seite 145

5.2 Dokumentation

Der Zentralensteuerung liegt eine DVD bei, auf der Sie die Produktdokumentation finden (Installationsanleitungen, Systembeschreibung).

Die aktuelle und vollständige Produktdokumentation finden Sie außerdem im Internet unter www.boschsecurity.com

Die Brandmeldeanlage wird über einen PC mit der Programmiersoftware FSP-5000-RPS konfiguriert. Die Programmiersoftware sowie die Dokumentation dazu finden Sie ebenfalls auf der DVD, die der Zentrale beiliegt. Neuere Versionen der Software stehen für Zugangsberechtigte im Internet bereit.

Informationen zur Programmiersoftware sind außerdem in der Online-Hilfe enthalten.

5.3 Kurzanleitung für die Inbetriebnahme

- 1. Schließen Sie die Zentrale an die Stromversorgung an.
- 2. Verbinden Sie die Zentralensteuerung mit dem PC (über USB). Stellen Sie sicher, dass die aktuelle Version der Programmiersoftware FSP-5000-RPS auf Ihrem PC installiert ist.
- 3. Starten Sie die Autokonfiguration. Bearbeiten Sie die Konfiguration nach den Anforderungen der Brandmeldeanlage.
- 4. Laden Sie die Konfiguration in die Zentralensteuerung.
- 5. Starten Sie die Revision.
- 6. Testen Sie die Stromversorgung (siehe Testen der Stromversorgung, Seite 146)
- 7. Prüfen Sie die GLT- und LSN-Funktionen (siehe *Testen der GLT- und der LSN-Funktionen, Seite 146*).
- 8. Testen Sie alle Meldepunkte und Ansteuerungen, so wie sie programmiert sind (siehe *Testen der Adressierung/Ansteuerung, Seite 147*).
- 9. Lesen Sie die Diagnosedatei aus und speichern Sie die Datei als Testprotokoll.

5.4 Funktionstest

5.4.1 Vorbereitung

Alle Komponenten des Brandmeldesystems sind montiert und verdrahtet.

- 1. Schalten Sie die Brandmelderzentrale ein.
- 2. Verbinden Sie den Laptop, auf dem die Programmiersoftware FSP-5000-RPS installiert ist, mit der Brandmelderzentrale.
- 3. Laden Sie die Konfiguration.

Fahren Sie nun fort mit:

- Testen der Stromversorgung
- Testen der GLT- und der LSN-Funktionen
- Testen der Adressierung/Ansteuerung

Siehe

- Testen der Stromversorgung, Seite 146
- Testen der Adressierung/Ansteuerung, Seite 147

5.4.2 Testen der Stromversorgung

- 1. Messen Sie die Spannung der Batterien.
 - Zielwerte sind 12,0 V bis 14,1 V oder 24 V bis 28,2 V.
- 2. Testen der Stromausfallfunktion
 - Entfernen Sie die Sicherung und vergewissern Sie sich, dass der Ausfall der Stromversorgung auf dem Display angezeigt wird.
 - Stellen Sie sicher, dass das Zeitlimit für den Ausfall der Spannungsversorgung auf ca.
 - 25 min (in der Konfiguration) gesetzt ist.
- 3. Stellen Sie die korrekte Stromversorgung wieder her.
 - Nachdem das Brandmeldesystem wieder an die Stromversorgung angeschlossen ist, geht es automatisch in den Ruhezustand und die Anzeige zum Ausfall der Spannungsversorgung verschwindet.
- 4. Testen der Batterieausfallfunktion:
 - Entfernen Sie die Kabel zwischen den Batterien und dem BCM-0000-B Modul.
 - Stellen Sie sicher, dass das Zeitlimit für den Ausfall der Batterien auf ca. 25 min (in der Konfiguration) gesetzt ist.
 - Die Anzeige des Batterieausfalls kann um bis zu 15 min verzögert sein.
- Schließen Sie die Kabel zwischen den Batterien und dem BCM-0000-B Modul wieder an. Nachdem die Verbindung mit den Batterien wiederhergestellt ist, muss die Anzeige des Batterieausfalls manuell zurückgesetzt werden.

5.4.3 Testen der GLT- und der LSN-Funktionen

- 1. Testen eines GLT-/LSN-Ringes:
 - Schalten Sie den GLT-/LSN-Ring ab, indem Sie die Kabelverbindung zu dem entsprechenden Funktionsmodul abziehen.
 - Der Ausfall des GLT-/LSN-Rings muss am Display angezeigt werden.
 - Stellen Sie die Verbindung des GLT-/LSN-Rings mit dem entsprechenden Funktionsmodul wieder her, und setzen Sie die Fehlermeldung zurück. Testen Sie nun alle automatischen und manuellen Melder.
- 2. Testen eines GLT-/LSN-Stichs:
 - Schalten Sie den GLT-/LSN-Stich ab, indem Sie die Kabelverbindung zu dem entsprechenden Funktionsmodul abziehen.
 - Der Ausfall des GLT-/LSN-Stichs muss am Display angezeigt werden.
 - Stellen Sie die Verbindung des GLT-/LSN-Stichs mit dem entsprechenden
 - Funktionsmodul wieder her, und setzen Sie die Fehlermeldung zurück. Testen Sie nun alle automatischen und manuellen Melder.

5.4.4 Testen der Adressierung/Ansteuerung

- 1. Testen Sie die Ansteuerung der Übertragungseinrichtungen (ÜE/AWUG/TSN/GSM/X25/X31), indem Sie den entsprechenden zugeordneten Melder auslösen.
- 2. Testen Sie die Ansteuerung der Übertragungseinrichtungen (ÜE/AWUG/TSN/GSM/X25/X31), indem Sie die entsprechende Störung einleiten.
- 3. Testen Sie die Ansteuerung von Löschsystemen, Türkontrollen, usw.
- 4. Testen Sie alle internen Alarmierungseinrichtungen (z.B. akustische und optische Signalgeber).

6 Wartung und Service

Für Wartungs- und Inspektionsarbeiten an Gefahrenmeldeanlagen gelten in Deutschland grundsätzlich die Vorschriften der DIN VDE 0833, die bezüglich der Wartungsintervalle auf Angaben des Geräteherstellers verweist.



Hinweis!

Lassen Sie regelmäßig Wartungs- und Inspektionsarbeiten von geschultem Fachpersonal durchführen. Bosch empfiehlt mindestens einen Funktionstest und eine Sichtprüfung pro Jahr.



Gefahr!

Die Brandmelderzentrale und die Geräte enthalten stromführende Teile.

Stromschlaggefahr bei Berührung stromführender Teile.

Vor Wartungs- oder Installationsarbeiten die Stromzufuhr unterbrechen.

6.1 Garantie

Im Garantiefall werden defekte Geräte kostenfrei ausgetauscht.

6.2 Reparatur

Bei einem Defekt wird das Gerät komplett ausgetauscht.

6.3 Entsorgung



Unbrauchbare elektrische und elektronische Geräte dürfen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Sie müssen entsprechend den jeweils gültigen Vorschriften und Richtlinien (z. B. WEEE in Europa) entsorgt werden. Weitere Informationen finden Sie unter www.boschsecurity.com/xc/en/weee/.

6.4 Weiterführende Dokumentation

Die dem Gerät beigefügten Installationsanleitungen und Bedienungsanleitungen stehen als PDF-Dateien unter www.boschsecurity.com zur Verfügung.

Weiterführende Dokumente (einschließlich Anschaltehandbuch) sind für Zugangsberechtigte im extranet erhältlich.



Hinweis!

Die hexadezimalen Fehlercodes finden Sie im extranet (nur für Zugangsberechtigte): Diagnostische Daten LSN (F.01U.081.090).



Hinweis!

Die Beschreibung der Sicherheitselementetypen finden Sie im Extranet (nur für Zugangsberechtigte): Sicherheitselementetypen (F.01U.353.668).

Technische Daten 7.1

Systemgrenzwerte

Zentralen/Abgesetzte Bedieneinheiten/OPC-Server im Netzwerk	Max. Anzahl
Ethernet-/CAN-Ring	32
CAN-Bus	8

LSN-Elemente	Max. Anzahl
Standalone-Zentrale	4096
Pro Netzwerkzentrale	2048
Gesamtes Netzwerk	32768

NAC-Gruppen	Max. Anzahl
NAC-Gruppen mit mehr als einem FNM-420, je Ring	6

Praesideo, PAVIRO	Max. Anzahl
Im CAN-Netzwerk, pro Zentrale	1
Im Netzwerk, Ethernet gesamt	1
Trigger (jeder Trigger zählt als ein akustischer Signalgeber)	244

Pro Brandmelderzentrale	Max. Anzahl
Listen, z. B. Abschaltgruppe	192
Funktionsmodule	46
Drucker	4
Alarmzähler (extern, intern, Revision)	3
Ereigniseinträge im Hintergrundspeicher	10000
FSP-5000-RPS-Programmierschnittstellen (USB, COM)	2
Maximale Anzahl an Ausgängen (Signalgeber, Steuerungen usw.), die aufgrund des gleichen Ereignisses gleichzeitig aktiviert sind	508

Konfigurationsgrenzwerte pro Brandmelderzentrale (FSP-5000-RPS)	Max. Anzahl
Zeitschaltuhrkanäle	20
Zeitschaltuhrprogramme	19
Programmierung eines bestimmten Tages	365
Berechtigungsstufen	4
Benutzerprofile	200

Modulare Brandmelderzentrale Technische Daten | de **149**

Konfigurationsgrenzwerte pro Brandmelderzentrale (FSP-5000-RPS)	Max. Anzahl
Summenzähler und Zähler (insgesamt)	60000
Exportierbare Objekte einschließlich Zähler im gesamten Zentralenverbund (ohne vordefinierte Systemzähler)	2000
Importierbare Objekte einschließlich Zähler (ohne vordefinierte Systemzähler)	2000
Automatische Verbindungen mit FMR-5000-C	3
Blöcke zustandsbasierter Regeln (abhängig davon, welche Ansteuerungsarten möglich sind)	8
Maximale Anzahl an Regeln innerhalb eines Blocks	254

Anzahl Funktionsmodule	Max. Anzahl
ANI 0016 A	32
BCM-0000-B	8
CZM 0004 A	32
ENO 0000 B	8
FPE-5000-UGM	4
IOP 0008 A	32
IOS 0020 A	4
IOS 0232 A	4
LSN 0300 A	32
LSN 1500 A	11
NZM 0002 A	8
RMH 0002 A	32
RML 0008 A	32

7.2 Verlustleistungen der Komponenten der FPA-5000

Komponente	Verlustleistung
ANI 0016 A	0,62 W (alle LEDs leuchten)
BCM-0000-B	- 0,96 W (Controller + grüne LED leuchtet) - 1,44 W (je AUX mit 1,06 A Last)
CZM 0004 A	1,65 W (bei einer Linie mit 100 mA Last)3,36 W (bei 4 Linien mit je 100 mA Last)
ENO 0000 B	1,44 W (1 Relais angezogen)7,80 W (4 Relais angezogen + Heizung SD aktiv)
FMR-5000-C	5,52 W
FPE-5000-UGM	0,17 W

Komponente	Verlustleistung
IOP 0008 A	0,24 W
IOS 0020 A	0,36 W
IOS 0232 A	0,36 W
LSN 0300 A	- 1,50 W (AUX mit 490 mA Last) - 2,72 W (LSN)
LSN 1500 A	- 8,00 W (AUX) - 14,70 W (LSN mit 750 mA Last)
MPC-xxxx-C	5,40 W
NZM 0002 A	0,96 W
PRD 0004 A	0,07 W
PRS-0002-C	0,07 W
RMH 0002 A	1,16 W
RML 0008 A	1,04 W (alle Relais angezogen)
UPS 2416 A	28,00 W

7.3 Gehäuse und Zubehör

7.3.1 Gehäuse für Rahmenmontage

Gehäusematerial	Stahlblech, lackiert
Gehäusefarbe	Schiefergrau, RAL 7015; Front: anthrazitgrau, RAL 7016

Gehäuseausf	Abmessungen (H x B x T)	Abmessungen inkl.	Gewicht
ührung		Montagerahmen	
CPH 0006 A	ca. 638 x 440 x 145 mm	ca. 663 x 455,5 x 236 mm	12,5 kg
MPH 0010 A	ca. 638 x 440 x 145 mm	ca. 663 x 455,5 x 236 mm	12,5 kg
EPH 0012 A	ca. 638 x 440 x 145 mm	ca. 663 x 455,5 x 236 mm	13,2 kg
PMF 0004 A	ca. 502 x 440 x 145 mm	ca. 527 x 455,5 x 236 mm	11,4 kg
PSF 0002 A	ca. 267 x 440 x 145 mm	ca. 292 x 455,5 x 236 mm	6,4 kg
USF 0000 A	ca. 267 x 440 x 145 mm	ca. 292 x 455,5 x 236 mm	6,4 kg

7.3.2 Gehäuse für Wandmontage

Gehäusematerial	Stahlblech, lackiert
Gehäusefarbe	Schiefergrau, RAL 7015; Front: anthrazitgrau, RAL 7016

Gehäusetyp	Abmessungen (B x H x T)	Gewicht
HCP 0006 A	ca. 638 x 440 x 149	12,5 kg
HBC 0010 A	ca. 840 x 440 x 149	17,0 kg
HBE 0012 A	ca. 840 x 440 x 149	17,0 kg

Gehäusetyp	Abmessungen (B x H x T)	Gewicht
PSB 0004 A	ca. 502 x 440 x 149	11,4 kg
PSS 0002 A	ca. 267 x 440 x 149	6,4 kg
DIB 0000 A	ca. 267 x 440 x 149	6,4 kg

7.3.3 PRS-0002-C Modulträger kurz, für 2 Module

Eingangsspannung	24 VDC (20 VDC bis 30 VDC)
Stromaufnahme bei 24 VDC	2,8 mA
Maximaler Eingangsstrom	8 A bei 24 VDC
Zul. Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zul. Lagertemperatur	-20 °C bis 60 °C
Material	ABS-Kunststoff, Polylac PA-766 (UL94 V-0)
Farbe	Seidenmatt Anthrazitgrau, RAL 7016

7.3.4 PRD 0004 A Modulträger lang, für 4 Module

Eingangsspannung	24 VDC (20 VDC bis 30 VDC)
Stromaufnahme bei 24 VDC	2,8 mA
Maximaler Eingangsstrom	8 A bei 24 VDC
Zul. Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zul. Lagertemperatur	-20 °C bis 60 °C
Material und Farbe	ABS-Kunststoff (UL94 V-0) seidenmatt, Anthrazitgrau (RAL 7016)
Abmessungen (H x B x T)	ca. 146 x 396 x 35 mm
Gewicht	ca. 280 g

7.3.5 Netzteilhalterungen FPO-5000-PSB1 / FPO-5000-PSB-CH

Zulässige Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zulässige Lagertemperatur	-20 °C bis 60 °C
Gewicht	
- FPO-5000-PSB1	ca. 550 g
- FPO-5000-PSB-CH	ca. 395 g
Material	PA6-Kunststoff, Grilon BS V0 (UL94 V-0)
Farbe	seidenmatt, Anthrazitgrau (RAL 7016)

7.3.6 UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A

Eingangsspannungsbereich	100 VAC bis 240 VAC	
Eingangsfrequenz	50 Hz bis 60 Hz	

Eingangsstrom	max. 1,95 A
Wirkungsgrad	> 85 %
Überbrückungszeit	> 16 ms bei 115 VAC
Ausgangsspannung	26 VDC bis 29 VDC
Maximaler Ausgangsstrom	6 A
Maximale Leistung	160 W (permanent)
Kühlung	Belüftung ohne Ventilator
Sicherheitsstandards	IEC 60950/EN 60950
Zulässige Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zulässige Lagertemperatur	-20 °C bis 60 °C
Gehäusematerial und -farbe	Aluminium, eloxiert, schwarz seidenmatt
Abmessungen (H x B x T)	ca. 200 x 100 x 40 mm
Gewicht	ca. 780 g

7.4 Zentralensteuerung und Abgesetzte Bedieneinheit

7.4.1 MPC

Anzeigeeinheit	TFT-Touch-Screen, 320 x 240 Pixel, 127,5 mm x 170 mm aktive Fläche
Bedienelemente	22 Tasten, 1 Schlüsselschalter, 12 LEDs, 1 Neustart-Taste
Schnittstellen	CAN1, CAN2, ETH1, ETH2, USB, RS232
Signaleingänge	IN1/IN2
Max. Länge des CAN-Kabels bei Anlagenvernetzung	L _{max} = 1000 m, abhängig von Konfiguration, Kabeltyp und Topologie
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	Ruhezustand: 136 mA bei 24 VDCim Alarmfall: 226 mA bei 24 VDC
Zulässige Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zulässige Lagertemperatur	-20 °C bis 70 °C
Abmessungen (H x B x T)	190 x 404 x 60 mm
Gewicht	Ca. 2 kg

7.4.2 Abgesetzte Bedieneinheit

Anzeigeelement	TFT-Touch-Screen, 320 x 240 Pixel, 127,5 mm x 170 mm aktive Fläche
Bedien- und Anzeigenelemente	22 Tasten, 1 Schlüsselschalter, 12 LEDs, 1 Neustart- Taste

Modulare Brandmelderzentrale Technische Daten | de 153

Schnittstellen	CAN1, CAN2, ETH1, ETH2, USB, RS232
Signaleingänge	IN1/IN2
Zulässige Länge des CAN-Kabels bei Anlagenvernetzung	L _{max} = 1000 m, abhängig von Konfiguration, Kabeltyp und Topologie
Empfohlener Kabeltyp für CAN-Verbindung	J-Y-ST / Y2 x 2 x 0,8
Anschlüsse Spannungsversorgung	DC1 (Spannungsversorgung), DC2 (redundante Spannungsversorgung)
Eingangsspannung	12 V DC bis 30 V DC, aus FPA-5000 oder FPP-5000
Maximaler Leitungswiderstand der Stromversorgung	18 Ω
Maximale Stromaufnahme	Ruhezustand: 141 mA bei 24 VDCim Alarmfall: 231 mA bei 24 VDC
Zulässige Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zulässige Lagertemperatur	-20 °C bis 70 °C
Gehäusematerial und -farbe	ABS Kunststoff, lichtgrau (ähnlich RAL 7035)
Abmessungen (H x B x T)	280 x 340 x 87 mm
Gewicht	ca. 3 kg

7.4.3 Programmiersoftware FSP-5000-RPS

Für die Programmiersoftware FSP-5000-RPS sind folgende Systemmindestanforderungen definiert:

- Betriebssystem: Windows 7 (32 Bit oder 64 Bit), Windows 10 (32 Bit oder 64 Bit).
- Festplatte: mindestens 1 GB Speicherkapazität.
- Arbeitsspeicher: mindestens 500 MB.

7.5 Funktionsmodule

Die Funktionsmodule haben folgende gemeinsame technische Daten:

Zulässige Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zulässige Lagertemperatur	-20 °C bis 60 °C
Zulässige relative Feuchte	max. 95 % nicht kondensierend
Gehäusematerial und Farbe	ABS Kunststoff, seidenmatt anthrazit, RAL 7016
Sicherheitsstandards	EN 60950
Schutzklasse	IP 30

Abweichende technische Daten sind bei den einzelnen Modulen aufgeführt.

7.5.1 ANI 0016 A Anzeigemodul

Anzeigeelemente	16 rote LEDs, 16 gelbe LEDs	
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC	

Maximale Stromaufnahme	
- Ruhezustand (alle LEDs aus)	6 mA
- im Alarmfall (alle LEDs an)	26 mA
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 206 g

7.5.2 BCM-0000-B Batterieregler-Modul

Eingangsspannung	20,4 V bis 30 V
Stromaufnahme bei 23 VDC	
- Ruhebetrieb	25 mA
– Störung	40 mA
Zulässige Batteriekapazitäten	
– mit 2 Batterien	24 bis 26 Ah, 36 bis 45 Ah
– mit 4 Batterien	48 bis 52 Ah, 72 bis 90 Ah
Maximalstrom	
– des Moduls	max. 6 A
– zu Modulträgern	max. 6 A
– der Schaltausgänge	max. 5,6 A (2 x 2,8 A, nicht parallel schaltbar)
Belastbarkeit der Störungsausgänge BAT FAULT, AC FAULT und Sammelstörung	0 V/0 bis 20 mA
Maximaler Batteriewiderstand (Störungsschwelle)	430 mΩ
Spannungsausgänge – 2 Ausgänge schaltbar	+24 V (20,4 - 30 V), 2,8 A, batteriegestützt (programmierbar)
Anzeige- und Bedienelemente	
– 1 LED grün	Netzstrom Ein
- 3 LEDs gelb	Netzstörung/Störung Batterie 1/Störung Batterie 2
- 1 Taste	LED Test, Ladevorgang manuell starten, Schaltausgänge zurücksetzen
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	193 g
Zulässige Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zulässige Lagertemperatur	-25 °C bis 85 °C
<u>'</u>	•

Modulare Brandmelderzentrale Technische Daten | de 155

7.5.3 CZM 0004 A 4 Zonen GLT-Modul

Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	
- Ruhezustand (alle 4 Zonen)	65 mA (bei 24 VDC)
- im Alarmfall (alle 4 Zonen ein)	65 mA + 100 mA pro Zone (bei 24 VDC)
Ausgänge (OUT1-OUT4)	
- Max. Ausgangsspannung	20 VDC ± 5 %
- Maximaler Ausgangsstrom	pro Zone 100 mA ± 10 %
- Max. Leitungswiderstand	pro Zone 2 x 25 Ω
Zusatzspannungsversorgung (AUX1-AUX4)	
Max. Ausgangsstrom (alle 4 Ausgänge in Summe)	230 mA
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht ohne Verpackung	ca. 135 g
Bedien- und Anzeigenelemente	8 LEDs (4 x rot, Alarm/4 x gelb, Störung) 4 Tasten (LED-Test)

7.5.4 ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul

Bedien- und Anzeigenelemente	2 LEDs (1 x rot, 1 x gelb)/1 Taste (LED-Test)
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Stromaufnahme	
- in Ruhe	25 mA
– alle Relais ausgelöst	60 mA
– Heizung Schlüsseldepot	zusätzlich 240 mA
Zulässige Relaiskontaktbelastbarkeit	1 A/30 V
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 150 g

7.5.5 FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul

Bedien- und Anzeigenelemente	4 Zweifarben-LEDs (grün = Übertragung/gelb = Störung), 1 Taste (LED-Test)
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Leitungslänge	1000 m
Maximaler Leitungswiderstand	70 Ω
Übertragungsrate	9600 bit/s bei 1000 m bis 38400 bit/s bei 200 m
Maximale Stromaufnahme	

-	Ruhezustand	7 mA (bei 24 V)
-	eine Übertragungsstrecke aktiv	10 mA (bei 24 V)
-	beide Übertragungsstrecken aktiv	13 mA (bei 24 V)
Abmessungen (H x B x T)		ca. 110 x 90 x 60 mm
Gewicht		ca. 150 g

7.5.6 IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul

Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	15 mA bei 24 VDC
Maximaler Einschaltstrom	700 mA (kurzschlussgeschützt, I _{max} = 1,5 A)
Maximale Leitungslänge	3 m
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 150 g

7.5.7 IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA

Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	15 mA bei 24 VDC
Maximaler Ausgangsstrom	1,3 A bei 24 VDC resistiv
Maximale Leitungslängen	- S1: 1000 m - S20: 1000 m - RS232: 3 m
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 175 g

7.5.8 IOS 0232 A Serielles Schnittstellenmodul RS232

Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	15 mA bei 24 VDC
Maximale Leitungslänge	3 m pro Schnittstelle
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 180 g

7.5.9 LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA

Bedien- und Anzeigenelemente	2 LEDs (1 x rot, Alarm/1 x gelb, Störung) 1 Taste (LED-Test)
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Ausgangsspannung	
- LSN-Ruhespannung	30 ± 1,0 VDC

Modulare Brandmelderzentrale Technische Daten | de 157

- LSN-Sendespannung	30 ± 1,0 VDC + 1,6 ± 0,15 VDC (Spannungshub)
- Zusatzversorgung AUX	28 ± 1,0 VDC
Maximale Stromaufnahme	1750 mA bei 24 VDC
Nominale Stromaufnahme	
- Modul	39 mA bei 24 VDC
- LSN	1,7 x Stromaufnahme der LSN-Elemente
- AUX	1,2 x Zusatzversorgung AUX
Leitungslänge	max. 1600 m, abhängig von Konfiguration und Kabeltyp
Anzahl LSN-Elemente	max. 127 LSN-classic-Elemente max. 254 LSN-improved-Elemente
Linienstrom LSN	max. 300 mA, abhängig von Konfiguration und Kabeltyp
Zusatzversorgung AUX (28 VDC)	max. 500 mA bei einem LSN-Ring (ERT-Technik) bzw. 2 x max. 500 mA bei 2 Stichen
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 225 g

7.5.10 LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA

Bedien- und Anzeigenelemente	2 LEDs (1 x rot, Alarm/ 1 x gelb, Störung) 1 Taste (LED-Test)
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Ausgangsspannung	
- LSN	30 ± 0,85 VDC
- Zusatzversorgung AUX	28 ± 1,0 VDC
Maximale Stromaufnahme	4010 mA bei 24 VDC
Nominale Stromaufnahme	
- Modul	260 mA bei 24 VDC
- LSN	1,7 x Stromaufnahme der LSN-Elemente
- AUX	1,2 x Zusatzversorgung AUX
Leitungslänge	max. 3000 m, abhängig von Konfiguration und Kabeltyp
Anzahl LSN-Elemente	max. 127 LSN-classic-Elemente Max. 254 LSN-improved-Elemente
Linienstrom LSN	
- Ruhe	max. 750 mA, abhängig von Konfiguration und Kabeltyp
– Alarm	max. 1500 mA, abhängig von Konfiguration u. Kabeltyp max. 300 mA bei Anschaltung von LSN-classic-Elementen

Zusatzversorgung AUX (28 VDC)	max. 500 mA bei einem LSN-Ring (ERT-Technik) bzw. 2 x max. 500 mA bei 2 Stichen
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 190 x 60 mm
Gewicht	ca. 440 g

7.5.11 NZM 0002 A Signalgebermodul

Bedien- und Anzeigenelemente	4 LEDs (2 x rot, ausgelöst/2 x gelb, Störung) 2 Tasten (LED-Test)
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	
- Ruhezustand (beide Zonen)	40 mA
- im Alarmfall (beide Zonen)	65 mA + 500 mA pro Signalgeber
Max. Ausgangsspannung	29,5 VDC
Maximaler Ausgangsstrom	
– bei Versorgung über Modulträger	500 mA pro Signalgeber (im Alarmfall)
- bei externer Stromversorgung	3 A pro Signalgeber (im Alarmfall)
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 135 g

7.5.12 RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung

Bedien- und Anzeigenelemente	4 LEDs (2 x rot, ausgelöst/2 x gelb, Störung) 2 Tasten (je Ein/Aus)
Sicherungen	F1 = T 6,3 A, F2 = T 6,3 A
Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Rückmeldestrom	max. 8,5 mA pro Rückmeldeausgang
Rückmeldespannung	max. 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	
- Ruhezustand	10 mA
- beide Relais ausgelöst	50 mA
Max. Kontaktbelastbarkeit	5 A bei 120 V/230 VAC oder 5 A bei 30 VDC (resistiv)
Maximaler Leitungswiderstand der Rückmeldeleitungen	2 x 25 Ω
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 135 g

7.5.13 RML 0008 A Relaismodul für Kleinspannung

Eingangsspannung	20 VDC bis 30 VDC
Maximale Stromaufnahme	
- Ruhezustand	4 mA
– alle Relais ausgelöst	68 mA
Max. Kontaktbelastbarkeit	1 A bei 30 VDC resistiv
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm
Gewicht	ca. 150 g

7.6 FPP-5000 Bausatz externes Netzteil 24 V/6 A

7.6.1 FPP-5000 Bausatz

Eingangsspannungsbereich	100 VAC bis 240 VAC
Eingangsfrequenzbereich	50 Hz bis 60 Hz
Wirkungsgrad	> 85 %
Überbrückungszeit	> 100 ms bei 230 VAC
Ausgangsspannung	
- mit Netzanschluss	26 bis 29 VDC (temperaturabhängig), 26,8 VDC nominal (bei 40 °C)
– mit Batterieversorgung	21 bis 23 VDC
Maximaler Ausgangsstrom	6 A
Max. Leistung	160 W (permanent)
Belastbarkeit der Störungsausgänge BAT FAULT, AC FAULT und Sammelstörung	0 V/0 bis 20 mA
2 Spannungsausgänge, schaltbar	+24 V/2,8 A (20,4 bis 30 V), batteriegestützt
Gehäusematerial	Stahlblech, lackiert
Gehäusefarbe	Schiefergrau, RAL 7015 Front: Anthrazitgrau, RAL 7016
Abmessungen, montiert (H x B x T)	ca. 527 x 456 x 326 mm
Schutzklasse nach EN 60950	Einrichtung der Schutzklasse I
Zul. Betriebstemperatur	-5 °C bis 50 °C
Zul. Lagertemperatur	-20 °C bis 60 °C
Relative Feuchte	max. 95 % nicht kondensierend
Kühlung	Belüftung ohne Ventilator

7.6.2 FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung

160 de | Anhang Modulare Brandmelderzentrale

Maximale Stromaufnahme	1,15 mA (bei 24 V), aus dem LSN
Schutzklasse (IEC 60529)	IP 20
Adressierung	über acht DIP-Schalter
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm

7.6.3 FPP-5000-TI13 LSN-Kommunikationsschnittstelle

Eingangsspannung	15 V DC bis 33 V DC
Stromaufnahme - Aus Modulträger bei 24 V DC - Aus LSN	- 13,2 mA - 3,25 mA
Schutzklasse (IEC 60529)	IP 20
Abmessungen (H x B x T)	ca. 127 x 96 x 60 mm

8 Anhang

8.1 Optionen mit Anforderungen gemäß EN 54-2:1997/A1:2006

Die Zentrale erfüllt die folgenden Optionen mit Anforderungen gemäß EN 54-2:1997/A1:2006:

- Ausgang zur Ansteuerung von Alarmierungseinrichtungen
- Ansteuerung von Übertragungseinrichtungen für Brandmeldungen
 - Ausgang zu Übertragungseinrichtungen für Brandmeldungen
 - Alarmbestätigungs-Eingang von Übertragungseinrichtungen für Brandmeldungen
- Ausgang zur Ansteuerung von Brandschutzeinrichtungen
 - Ausgang Typ A
 - Ausgang Typ B
 - Ausgang Typ C
 - Störungsüberwachung von Brandschutzeinrichtungen
- Verzögerung der Weiterleitung
- Abhängigkeit des Brandmeldezustandes von mehr als einem Alarmsignal
 - Abhängigkeit Typ A
 - Abhängigkeit Typ B
- Alarmzähler
- Störungsmeldezustand
 - Störungsmeldungen von Meldepunkten
 - Vollständiger Ausfall der Energieversorgung
 - Ausgang zu Übertragungseinrichtungen für Störungsmeldungen
- Abschaltzustand
 - Abschalten von adressierbaren Punkten
- Prüfzustand
- Tagbetrieb-Status

8.2 Übersicht Komponenten

8.2.1 Rahmenmontagegehäuse, Montagerahmen und Einbausätze

Zentralengehäuse für Rahmenmontage

Bezeichnung	Sachnummer
CPH 0006 A Rahmenmontagegehäuse für 6 Module	4.998.137.290

Modulare Brandmelderzentrale Anhang | de **161**

Bezeichnung	Sachnummer
MPH 0010 A Rahmenmontagegehäuse für 10 Module	4.998.137.291

Erweiterungsgehäuse für Rahmenmontage

Bezeichnung	Sachnummer
EPH 0012 A Erweiterungsgehäuse für 12 Module	4.998.137.292
PMF 0004 A Energieversorgungsgehäuse	4.998.137.294
PSF 0002 A Energieversorgungsgehäuse, klein	4.998.137.293
USF 0000 A Universelles Erweiterungsgehäuse	4.998.147.119

Montagerahmen

Bezeichnung	Sachnummer
FBH 0000 A Montagerahmen, groß	4.998.137.296
FHS 0000 A Montagerahmen, groß, mit Hutschiene	4.998.139.490
FMH 0000 A Montagerahmen, mittel	4.998.137.297
FSH 0000 A Montagerahmen, klein	4.998.137.298

Einbausätze 48 cm (19") für Rahmenmontagegehäuse

Bezeichnung	Sachnummer
FRB 0019 A Einbausatz, groß, 15 Höheneinheiten	4.998.139.498
FRM 0019 A Einbausatz, mittel, 12 Höheneinheiten	4.998.139.499
FRS 0019 A Einbausatz, klein, 6 Höheneinheiten	4.998.139.500

8.2.2 Wandmontagegehäuse und Einbausätze

Zentralengehäuse für Wandmontage

Bezeichnung	Sachnummer
HBC 0010 A Wandmontagegehäuse für 10 Module	4.998.137.286
HCP 0006 A Wandmontagegehäuse für 6 Module	4.998.137.285

Erweiterungsgehäuse für Wandmontage

Bezeichnung	Sachnummer
DIB 0000 A Verteilergehäuse	4.998.139.497
HBE 0012 A Erweiterungsgehäuse für 12 Module	4.998.137.287
PSB 0004 A Energieversorgungsgehäuse, groß	4.998.137.289
PSS 0002 A Energieversorgungsgehäuse, klein	4.998.137.288

Einbausatz 48 cm (19") für Wandmontagegehäuse

Bezeichnung	Sachnummer
FRK 0019 A Einbausatz	F.01U.511.304

162 de | Anhang Modulare Brandmelderzentrale

8.2.3 Zubehör für Gehäuse

Schutztüren (Fronttüren aus transparentem Kunststoff)

Bezeichnung	Sachnummer
FDT 0000 A Schutztür, Schloss rechts	4.998.147.120
FDT 0001 A Schutztür, groß, Schloss rechts	4.998.153.238
FDT 0002 A Schutztür, groß, Schloss links	4.998.153.239
FDT 0003 A Schutztür, Schloss links	F.01U.508.703

Montageplatten/Installationszubehör

Bezeichnung	Sachnummer
FPO-5000-EB Erdungsschiene	F.01U.513.251
HMP 0003 A Montageplatte für Montagerahmen	F.01U.511.305
RLE 0000 A Verteilerleiste	4.998.153.241

Einbausätze für Ethernet-Switch und Medienkonverter

Bezeichnung	Sachnummer
Einbausatz FPM-5000-KES für Ethernet-Switch	F.01U.266.844
Einbausatz FPM-5000-KMC für Medienkonverter	F.01U.266.845

8.2.4 Modulträger

Bezeichnung	Sachnummer
PRD 0004 A Modulträger lang, für bis zu 4 Module	4.998.137.280
PRS-0002-C Modulträger kurz, für bis zu 2 Module	F.01U.284.903

8.2.5 Netzteile, Netzteilhalterungen, Batterien

Bezeichnung	Sachnummer
FPP-5000 Bausatz externes Netzteil	F.01U.511.307
FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung für FPP-5000	F.01U.073.324
FPP-5000-TI13 LSN-Kommunikationsschnittstelle für FPP-5000	F.01U.161.679
UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A	F.01U.500.367
FPO-5000-PSB-CH Netzteilhalterung	F.01U.078.860
FPO-5000-PSB1 Netzteilhalterung	F.01U.078.858
Battery 12 V/28 Ah	2.799.502.177
Battery 12 V/45 Ah	2.799.380.000

Modulare Brandmelderzentrale Anhang | de **163**

8.2.6 Zentralensteuerung/Abgesetzte Bedieneinheit

Zentralensteuerungen MPC

Bezeichnung	Sachnummer
MPC-0000-C Zentralensteuerung DE Beschriftung und Dokumentation auf Deutsch	F.01U.275.048
MPC-1300-CZentralensteuerung EN Beschriftung und Dokumentation auf Englisch	F.01U.275.049
MPC-1400-C Zentralensteuerung PT Beschriftung und Dokumentation auf Portugiesisch	F.01U.275.050
MPC-1500-C Zentralensteuerung CZ Beschriftung und Dokumentation auf Tschechisch	F.01U.275.051
MPC-1600-C Zentralensteuerung HU Beschriftung und Dokumentation auf Ungarisch	F.01U.275.052
MPC-1700-C Zentralensteuerung IT/DE Beschriftung und Dokumentation auf Italienisch/Deutsch	F.01U.275.053
MPC-2000-C Zentralensteuerung ES Beschriftung und Dokumentation auf Spanisch	F.01U.275.054
MPC-3000-C Zentralensteuerung PL Beschriftung und Dokumentation auf Polnisch	F.01U.275.055
MPC-5000-C Zentralensteuerung FR/NL Beschriftung und Dokumentation auf Französisch/Niederländisch	F.01U.275.056
MPC-6000-C Zentralensteuerung EL Beschriftung und Dokumentation auf Griechisch	F.01U.275.057
MPC-7000-C Zentralensteuerung RO/EN Beschriftung und Dokumentation auf Rumänisch/Englisch	F.01U.275.058
MPC-8000-C Zentralensteuerung RU Beschriftung und Dokumentation auf Russisch	F.01U.275.059
MPC-9000-C Zentralensteuerung TR Beschriftung und Dokumentation auf Türkisch	F.01U.275.060

Abgesetzte Bedieneinheiten

Bezeichnung	Sachnummer
FMR-5000-C-00 Abgesetzte Bedieneinheit DE Beschriftung und Dokumentation auf Deutsch	F.01U.275.061
FMR-5000-C-02 Abgesetzte Bedieneinheit ES Beschriftung und Dokumentation auf Spanisch	F.01U.275.062
FMR-5000-C-03 Abgesetzte Bedieneinheit PT Beschriftung und Dokumentation auf Portugiesisch	F.01U.275.063
FMR-5000-C-05 Abgesetzte Bedieneinheit FR/NL Beschriftung und Dokumentation auf Französisch/Niederländisch	F.01U.275.064
FMR-5000-C-06 Abgesetzte Bedieneinheit EL	F.01U.275.065

164 de | Anhang Modulare Brandmelderzentrale

Bezeichnung	Sachnummer
Beschriftung und Dokumentation auf Griechisch	
FMR-5000-C-07 Abgesetzte Bedieneinheit RO/EN Beschriftung und Dokumentation auf Rumänisch/Englisch	F.01U.275.072
FMR-5000-C-08 Abgesetzte Bedieneinheit RU Beschriftung und Dokumentation auf Russisch	F.01U.275.066
FMR-5000-C-09 Abgesetzte Bedieneinheit TR Beschriftung und Dokumentation auf Türkisch	F.01U.275.067
FMR-5000-C-13 Abgesetzte Bedieneinheit EN Beschriftung und Dokumentation auf Englisch	F.01U.275.068
FMR-5000-C-14 Abgesetzte Bedieneinheit PT Beschriftung und Dokumentation auf Portugiesisch	F.01U.275.069
FMR-5000-C-15 Abgesetzte Bedieneinheit CZ Beschriftung und Dokumentation auf Tschechisch	F.01U.275.070
FMR-5000-C-16 Abgesetzte Bedieneinheit HU Beschriftung und Dokumentation auf Ungarisch	F.01U.275.071
FMR-5000-C-17 Abgesetzte Bedieneinheit IT/DE Beschriftung und Dokumentation auf Italienisch/Deutsch	F.01U.275.073

FPE-8000-SPC | FPE-8000-PPC Zentralensteuerungen

Bezeichnung	Sachnummer
FPE-8000-SPC Zentralensteuerung, Standardlizenz	F.01U.327.090
FPE-8000-PPC Zentralensteuerung, Premiumlizenz	F.01U.352.441

FPE-8000-FMR Abgesetzte Bedieneinheit

Bezeichnung	Sachnummer
FPE-8000-FMR Abgesetzte Bedieneinheit	F.01U.327.092

Modulare Brandmelderzentrale Anhang | de **165**

8.2.7 Funktionsmodule

Module

Bezeichnung	Sachnummer
ANI 0016 A Anzeigemodul	4.998.137.262
BCM-0000-B Batterieregler-Modul	F.01U.081.384
CZM 0004 A4-Zonen-GLT-Modul	4.998.137.270
ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul	F.01U.063.204
FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul	F.01U.028.289
IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul	4.998.137.269
IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA	4.998.137.266
IOS 0232 ASerielles Schnittstellenmodul RS232	4.998.137.267
LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA	4.998.137.277
LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA	4.998.137.278
NZM 0002 A Signalgebermodul	4.998.137.275
RMH 0002 A Relaismodul (für Netzspannung)	4.998.137.274
RML 0008 A Relaismodul (für Kleinspannung)	4.998.137.265

Zubehör

Bezeichnung	Sachnummer
FDP 0001 A Blindplatte, für leere Modulplätze	F.01U.500.374
PSK 0001 A Beschriftungsstreifen, breit, für Modultasten	F.01U.500.366
PSL 0001 A Beschriftungsstreifen, schmal, für das ANI 0016 A Modul	F.01U.500.363

8.2.8 Kabelsätze

Bezeichnung	Sachnummer
CBB 0000 A Kabelsatz BCM/Batterie	4.998.153.244
CPA 0000 A Kabelsatz AT 2000	4.998.153.247
CPB 0000 A Kabel BCM/UPS	4.998.153.243
CPR 0001 A Druckerkabel	F.01U.500.372
CRP 0000 A Kabelsatz MPC redundant	4.998.153.242

8.2.9 Thermodrucker

Bezeichnung	Sachnummer
THP 2020 A Thermodrucker, im Rahmenmontagegehäuse	4.998.137.295

8.2.10 ETH/LWL Adapter

166 de | Anhang

Bezeichnung	Sachnummer
EL1141-10B-BH Medienkonverter RJ45-FOC MM	F.01U.265.641
EL1141-B0B-BH Medienkonverter RJ45-FOC SM	F.01U.265.643
BPA-ESWEX-RSR20 Ethernet-Switch RJ45 und FOC MM	F.01U.258.203
RSR20-0800S2S2T Ethernet-Switch RJ45 und RJ45-FOC SM	F.01U.267.019

8.3 Weiterführende Dokumentation

8.3.1 Rahmenmontagegehäuse, Montagerahmen und Einbausätze

Zentralengehäuse für Rahmenmontage

Bezeichnung	Installationshandb uch-ID
CPH 0006 A Gehäuse für 6 Module, Rahmenmontage	4998154002
MPH 0010 A Gehäuse für 10 Module, Rahmenmontage	4998154002

Erweiterungsgehäuse für Rahmenmontage

Bezeichnung	Installationshandb uch-ID
EPH 0012 A Erweiterungsgehäuse für 12 Module	4998154002
PMF 0004 A Energieversorgungsgehäuse, groß, Rahmenmontage	F01U003083
PSF 0002 A Energieversorgungsgehäuse, klein, Rahmenmontage	F01U003083
USF 0000 A Universalgehäuse, Rahmenmontage	F01U003083

Montagerahmen

Bezeichnung	Installationshandb uch-ID
FBH 0000 A Montagerahmen, groß	4998153998
FHS 0000 A Montagerahmen mit Verteilerschiene	4998154018
FMH 0000 A Montagerahmen, mittel	4998153999
FSH 0000 A Montagerahmen, klein	4998154000

Einbausätze 48 cm (19") für Rahmenmontagegehäuse

Bezeichnung	Installationshandb uch-ID
FRB 0019 A Einbausatz, groß, 15 Höheneinheiten	4998154015_610
FRM 0019 A Einbausatz, mittel, 12 Höheneinheiten	4998154017_610
FRS 0019 A Einbausatz, klein, 6 Höheneinheiten	F01U003352_610

Modulare Brandmelderzentrale Anhang | de **167**

8.3.2 Wandmontagegehäuse und Einbausätze

Zentralengehäuse für Wandmontage

Bezeichnung	Installationshandb
	uch-ID
HBC 0010 A Gehäuse für 10 Module	4998153994
HCP 0006 A Gehäuse für 6 Module	4998153994

Erweiterungsgehäuse für Wandmontage

Bezeichnung	Installationshandb uch-ID
DIB 0000 A Verteilergehäuse	F01U003105_610
HBE 0012 A Erweiterungsgehäuse für 12 Module	4998153994
PSB 0004 A Energieversorgungsgehäuse	4998154010
PSS 0002 A Energieversorgungsgehäuse, klein	4998154010

Einbausatz 48 cm (19") für Wandmontagegehäuse

	Installationshandb uch-ID
FRK 0019 A Einbausatz	F01U005045

8.3.3 Zubehör für Gehäuse

Fronttüren (Transparenter Kunststoff)

Bezeichnung	Installationshand buch-ID
FDT 0000 A Tür, Schloss rechts	F01U003101
FDT 0001 A Tür, groß, Schloss rechts	F01U003100
FDT 0002 A Tür, groß, Schloss links	F01U003104
FDT 0003 A Tür, Schloss links	F01U003102

Montageplatten/Installationszubehör

Bezeichnung	Installationshand buch-ID
FPO-5000-EB Erdungsschiene	F01U005061
HMP 0003 A Platte für Montagerahmen	F01U003791
RLE 0000 A Verteilerleiste	F01U003090_610

Einbausätze für Ethernet-Switch und Medienkonverter

Bezeichnung	Installationshand buch-ID
FPM-5000-KES Einbausatz für Ethernet-Switch	F01U260523
FPM-5000-KMC Einbausatz für Medienkonverter	F01U260524

168 de | Anhang Modulare Brandmelderzentrale

8.3.4 Modulträger (Rails)

Bezeichnung	Installationshan dbuch-ID
PRD 0004 A Modulträger lang, für bis zu 4 Module	4998153989
PRS-0002-C Modulträger klein, für bis zu 2 Module	F01U284926

8.3.5 Netzteile

Bezeichnung	Installationshand buch-ID
FPP-5000 Bausatz externes Netzteil	F01U005065
FPP-5000-TI Modul zur Störungsweiterleitung für FPP-5000	F01U081396
FPP-5000-TI13 LSN-Kommunikationsschnittstelle für FPP-5000	F01U164562
UPS 2416 A Universalnetzteil 24 V/6 A	F01U003349
FPO-5000-PSB-CH Netzteilhalterung	F01U079870
FPO-5000-PSB1 Netzteilhalterung	F01U079868

8.3.6 Zentralensteuerung | Abgesetzte Bedieneinheit

Installationshandbücher FMR-5000-C und MPC-xxxx-C

Bezeichnung	Installationshan dbuch-ID
FMR-5000-C	F01U258926
MPC-xxxx-C	F01U258925

Benutzerhandbücher FMR-5000-C und MPC-xxxx-C

Bezeichnung	Benutzerhandbu ch-ID	Sprache
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258927	Deutsch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258928	Tschechisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258929	Englisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258930	Griechisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258931	Spanisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258932	Französisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258933	Ungarisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258934	Italienisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258935	Niederländisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258936	Polnisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258937	Portugiesisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258938	Russisch

Modulare Brandmelderzentrale Anhang | de **169**

Bezeichnung	Benutzerhandbu ch-ID	Sprache
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258939	Türkisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258940	Rumänisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258941	Bulgarisch
FMR-5000-C, MPC-xxxx-C	F01U258942	Lettisch

Anschaltehandbuch

	Anschaltehandb uch-ID
MPC-xxxx-C	F01U009201

Installationshandbücher FPE-8000-FMR und FPE-2000-SPC | FPE-2000-PPC | FPE-8000-SPC | FPE-8000-PPC

Bezeichnung	Installationshan dbuch-ID
FPE-8000-FMR	F01U347558
FPE-2000-SPC Zentralensteuerung, Standard-Lizenz	F01U347557
FPE-2000-PPC Zentralensteuerung, Premium-Lizenz	F01U347557
FPE-8000-SPC Zentralensteuerung, Standard-Lizenz	F01U347557
FPE-8000-PPC Zentralensteuerung, Premium-Lizenz	F01U347557

Benutzerhandbücher FPE-8000-FMR und FPE-2000-SPC | FPE-2000-PPC | FPE-8000-SPC | FPE-8000-PPC

Bezeichnung	Benutzerhandbu ch-ID
FPE-2000-SPC Zentralensteuerung, Standard-Lizenz	F01U378877
FPE-2000-PPC Zentralensteuerung, Premium-Lizenz	F01U378877
FPE-8000-SPC Zentralensteuerung, Standard-Lizenz	F01U378877
FPE-8000-PPC Zentralensteuerung, Premium-Lizenz	F01U378877
FPE-8000-FMR	F01U378877

8.3.7 Funktionsmodule

Module

Bezeichnung	Installationshand
	buch-ID
ANI 0016 A Anzeigemodul	4998153972_610
BCM-0000-B Batterieregler-Modul	F01U081382
CZM 0004 A 4-Zonen-GLT-Modul	4998153977
ENO 0000 B Feuerwehr-Schnittstellenmodul	F01U063946

170 de | Anhang Modulare Brandmelderzentrale

Bezeichnung	Installationshand buch-ID
FPE-5000-UGM Schnittstellenmodul	F01U028306
IOP 0008 A Eingangs-/Ausgangsmodul	4998153976
IOS 0020 A Serielles Schnittstellenmodul 20 mA	4998153974
IOS 0232 ASerielles Schnittstellenmodul RS232	4998153975
LSN 0300 A LSN improved Modul 300 mA	4998153984
LSN 1500 A LSN improved Modul 1500 mA	4998153983
NZM 0002 A Signalgebermodul	4998153982
RMH 0002 A Netzspannungsrelaismodul	4998153981
RML 0008 A Niederspannungsrelaismodul	4998153973

Zubehör

	Installationshand buch-ID
FDP 0001 A Blindabdeckung, für leere Modulplätze	F01U003084

8.3.8 Kabelsätze

Bezeichnung	Installationshandb uch-ID
CBB 0000 A Kabelsatz Batterieregler zu Batterie	F01U003099
CPB 0000 A Kabelsatz Netzteil zu Batterieregler	F01U003098
FPE-8000-CRP Kabelsatz	F01U357892

Modulare Brandmelderzentrale Anhang | de 171

8.4 Besondere Anwendungen

8.4.1 FSA-Anwendung



Hinweis!

Der Taster zur Handauslösung ist ohne Glasscheibe zu betreiben.

Beachten Sie die Kennzeichnungsvorschriften für Taster zur Handauslösung (Hinweis "Tür schließen" beziehungsweise "Rolltor schließen").

Nach dem betriebsfertigen Einbau einer Feststellanlage am Anwendungsort sind deren einwandfreie Funktion und vorschriftsmäßige Installation – ggf. einschließlich der angeordneten Lichtschranken (vgl. DIBt Zulassung Z-6.5-2027, Abschnitt 4.5) – durch eine Abnahmeprüfung festzustellen. Sie ist vom Betreiber zu veranlassen.

Die Abnahmeprüfung darf nur von Fachkräften des Antragstellers dieser allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung, von diesem autorisierten Fachkräften oder von Fachkräften einer dafür benannten Prüfstelle durchgeführt werden.

8.4.2 Löschanlagensteuerung

Die Brandmelderzentrale erlaubt das Ansteuern von Löschanlagen über die in der VDE 0833 Teil 2 bzw. von der VdS beschriebene Löschanlagenschnittstelle (Standardschnittstelle SST gemäß VdS Richtlinie 2496). Die Anschaltung erfolgt entweder an der Zentrale über das RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung oder im Feld über den FLM-420-RLE Koppler. Pro Zentrale dürfen maximal 8 Löschzentralen über jeweils ein RMH 0002 A Relaismodul für Netzspannung angesteuert werden. Pro LSN-Ring dürfen maximal 8 Löschanlagen über jeweils einen FLM-420-RLE Koppler angesteuert werden.

Es wird gefordert, dass bei einem Systemfehler maximal ein Löschbereich ausfallen darf. Das heißt, dass ab dem zweiten Löschbereich zwingend eine redundante Zentralensteuerung eingesetzt werden muss.

Werden pro LSN-Ring mehrere FLM-420-RLE Koppler zur Löschanlagensteuerung eingesetzt, so muss zusätzlich zur redundanten Zentralensteuerung auch das zugehörige LSN 0300 A bzw. LSN 1500 A Modul gedoppelt werden.

172 de | Anhang Modulare Brandmelderzentrale

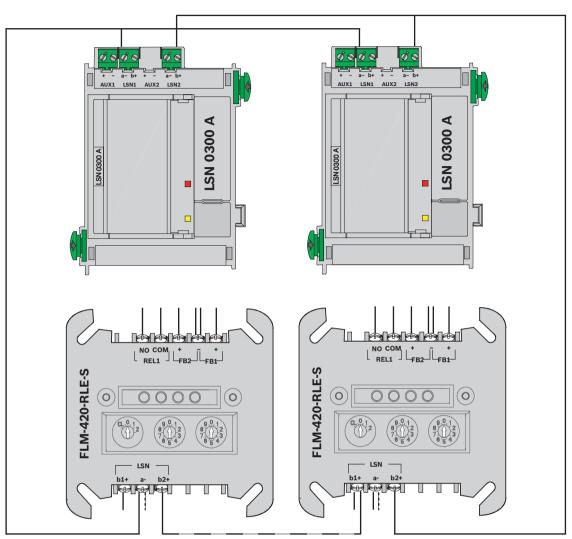


Abbildung 8.1: Mehrere FLM-420-RLE Module im LSN-Ring

Modulare Brandmelderzentrale Index | de 173

Ziffern EN 54-2, Anforderungen 160 4-Zonen-GLT-Modul 28 Entsorgung 147 A EU 28 Adgesetzte Bedieneinheit 143 Echnere-Schrittstelle 72 Adressierung 143 Ektranet-Schrittstelle 7 Funktionselemente 131 Ektranet-Schrittstelle 7 Verdrahtung 140 Feuerwehr Adgesestzte Bedieneinheit 15 Anschaltung 111 Adressierung (Drehschalter, Rotary Switch Number (RSN)), Afressierung Drehschalter, Rotary Switch Number (RSN), Afressierung 15 Anschaltung 111 Adressierung Drehschalter, Rotary Switch Number (RSN), Afressierung 9 FSP-5000-RPS-Programmiersoftware 145 Afressierung Drehschalter, Rotary Switch Number (RSN), 147 Schnittstellen 110 Anzeigemodul 10 Adressergabe 14 Schnittstellen 110 11 Anzeigemodul 110 Adressergabe 14, 15 Schnittstellen 111 Anzeigemodul 110 111 Anzeigenzugssystem 12, 91 Auftleber </th <th>iii di di</th> <th></th> <th></th> <th></th>	iii di di			
Abgesetzte Bedieneinheit EOL 28 Adgressierung 143 Efdungsschiene 72 Funktionselemente 131 Ektranet 28, 50, 147 Funktionselemente 152 F Verdrahtung 140 Feuerwehr Abgesetzte Bedieneinheit 15 Anschaltung 111 Adressierung Scheineneineit 15 Anschaltung 111 Adressierung Greichsalter-Rotary Switch Number (RSN); Adressierung Drehschalter, Botary Switch Number (RSN); Adressierung Drehschalter 98 FLM-200/A-CON 28 Adressierung (RSN); Adressierung Drehschalter, Rotary Switch Number (RSN); Adressierung Drehschalter 98 FLM-200/A-CON 28 Adressierung (RSN); Adressierung (RSN); Adressierung Drehschalter 98 FLM-200/A-CON 28 Adressierung (RSN); Adressieru	Ziffern		EN 54-2, Anforderungen	160
Adgesetzte Bedieneinheit	4-Zonen-GLT-Modul	28		147
Adressierung 143 Ethermet-Schnittstelle 7 Funktionselemente 131 Ethermet-Schnittstelle 7 Funktionselemente 131 Ethermet-Schnittstelle 7 Feuerwehr Abgesetzte Bedieneinheit 155 Anschaltung 111 Adressierung, Drehschalter;Rotary Switch Number (RSN)-Adressierung, Drehschalter;Rotary Switch Number (RSN)-Adressierung 30 Einrichtungen 266 Manuelle 31 FLM-420/4-CON 28 Adressierung, Drehschalter;Rotary Switch Number (RSN)-Adressierung 20 Feb-5000-RPS-Programmiersoftware 144 Adressergabe 7 GLT-Modul 100 Adressergabe 14, 15 Schnittstelle 112 Alarmanzeige 14, 15 Schnittstelle 113 Anschalthandbuch 28, 50, 147 Anzeige 14, 15 Schnittstelle 113 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 124 Aufkleber 84 Funktionsmodul Feuerwehrschnittstelle 111 Batterieregler-Modul BCM 5 Exterieregler-Modul BCM 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Rubestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferunfang 21 BACK Batteriergeler-Modul BCM 104 Lieferunfang 21 BCM Batteriergeler-Modul BCM 104 Lieferunfang 21 BACK Batteriergeler-Modul BCM 104 Lieferunfang 21 BCM Batteriergeler-Modul BCM 104 Lieferunfang 22 Brandmeldekabel 29	A			
Funktionselemente	Abgesetzte Bedieneinheit		_	72
Technische Daten	Adressierung	143	Ethernet-Schnittstelle	7
Nerdrahtung	Funktionselemente	131	Extranet	28, 50, 147
Abgesetzte Bedieneinheit 15 Anschaltung 111 Adresseinstellung 30 Einrichtungen 26 Manuelle 31 FLM-420/4-CON 28 Adressierung; Drehschalter; Rotary Switch Number (RSM); Adressierung FSP-5000-RPS-Programmiersoftware 145 Openschalter 98 Anzeigemodul 104 Adressvergabe GLT-Modul 110 Alarmanzeige 14, 15 Schnittstellen 113 Anschaltehandbuch 28, 50, 147 Signalgebermodul 119 Anzeige 12, 91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 Batterier 106 Funktionstest 125 Batterieregler-Modul BCM 6 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Rubestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Rubestreigeler-Modul BCM; Funktionsmodul Gebäudemanagementsystem 7, 27 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Monta	Technische Daten	152	F	
Adresseinstellung 30 Einrichtungen 26 Manuelle 31 FLM-42O/4-CON 28 Adressierung:Drehschalter;Rotary Switch Number FSP-5000-RPS-Programmiersoftware 145 (RSN);Adressierung Funktionsmodul 9, 102 Drehschalter 98 Anzeigemodul 104 Adressvergabe GLT-Modul 110 Automatische 31 Relaismodul 120, 121 Anzeige 14, 15 Schnittstellen 113 Anzeige 12, 91 Echnische Daten 153 Atzeige 12, 91 Euchnische Daten 153 Atzeige 12, 91 Euchnische Daten 153 Atzeige 12, 91 Euchnische Daten 113 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 B Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterieregler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Rubestrom 48 Gehäuse Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51<	Verdrahtung	140	Feuerwehr	
Manuelle 31 FLM-420/4-CON 28 Adressierung; Drehschalter; Rotary Switch Number (RSM); Adressierung FSP-5000-RPS-Programmiersoftware 145 Drehschalter 98 Anzeigemodul 104 Adressvergabe GLT-Modul 110 Automatische 31 Relaismodul 120, 121 Alarmanzeige 14, 15 Schnittstellen 113 Anzeige 12, 91 technische Daten 119 Anzeige 12, 91 technische Daten 119 Anzeige 12, 91 technische Daten 119 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Seuerwehrschnittstelle 111 Batterieregle	Abgesetzte Bedieneinheit	15	Anschaltung	111
Adressierung;Drehschalter;Rotary Switch Number (RSM);Adressierung FSP-5000-RPS-Programmiersoftware 145 (RSM);Adressierung 98 Anzeigemodul 104 Adressvergabe GLT-Modul 110 Automatische 31 Relaismodul 120, 121 Alarmanzeige 14, 15 Schnittstellen 113 Anschaltehandbuch 28, 50, 147 Signalgebermodul 119 Anzeige 12, 91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 Batterien 106 Gebäudemanagementsystemitistelle 112 Batterieregler-Modul BCM 5 Gebäudemanagementsystem 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 48 Gehäuse Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul 6ehäuse 50 Betterieregler-Modul BCM; Eurktionsmodul 40 Montage 50 Betterieregler-Modul BCM; Eurktionsmodul	Adresseinstellung	30	Einrichtungen	26
Funktionsmodul 9, 102 102 104 104 104 104 104 104 104 104 104 104 104 105 10	Manuelle	31	FLM-420/4-CON	28
Drehschalter 98 Anzeigemodul 104 Adressvergabe GLT-Modul 110 Automatische 31 Relaismodul 120, 121 Alarmanzeige 14, 15 Schnittstellen 113 Anschaltehandbuch 28, 50, 147 Signalgebermodul 119 Anzeige 12, 91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 Batterien 106 Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterieregler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151	Adressierung; Drehschalter; Rotary Sv	witch Number	FSP-5000-RPS-Programmiersoftware	145
Adressvergabe Automatische GLT-Modul 110 Automatische 14, 15 Relaismodul 120, 121 Anschaltehandbuch 28, 50, 147 Signalgebermodul 1113 Anzeige 12, 91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 Batterien 106 Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterieregler-Modul BCM 6 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gebäuse 1150, 151 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montagea 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Bilindabdeckung 123 Montage	(RSN);Adressierung		Funktionsmodul	9, 102
Automatische 31 Relaismodul 120, 121 Alarmanzeige 14, 15 Schnittstellen 113 Anschaltehandbuch 28, 50, 147 Signalgebermodul 119 Anzeige 12, 91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 Batterien 106 Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterieregler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewich 150, 151 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewich 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdekung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage <td< td=""><td>Drehschalter</td><td>98</td><td>Anzeigemodul</td><td>104</td></td<>	Drehschalter	98	Anzeigemodul	104
Alarmanzeige 14,15 Schnittstellen 113 Anschaltehandbuch 28,50,147 Signalgebermodul 119 Anzeige 12,91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 B Funktien 106 Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterien 106 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 43 Gebäuse Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul 44 Montage 50 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul 44 Montage 50 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 29	Adressvergabe		GLT-Modul	110
Anschaltehandbuch 28, 50, 147 Signalgebermodul 119 Anzeige 12, 91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 Batterien 106 Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterier geler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gehäuse 6ehäuse Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM M 104 Lieferumfang 21 BCM Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageatmenssung 150 Bilindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C GLT-Koppler 26	Automatische	31	Relaismodul	120, 121
Anzeige 12, 91 technische Daten 153 AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 112 B Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterien 106 Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterier gler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Rubestrom 48 Gehäuse 7, 27 Rubestrom 48 Gehäuse 5 Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 5 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM, Funktionsmodul 4 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150, 151 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Bilindabdeckung 123 Montageatren 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 <tr< td=""><td>Alarmanzeige</td><td>14, 15</td><td>Schnittstellen</td><td>113</td></tr<>	Alarmanzeige	14, 15	Schnittstellen	113
AT 2000 Übertragungssystem 124 Zubehör 122 Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 B Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterien 106 Funktionstest 145 Batterieregler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäuse Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 104 Lieferumfang 21 Betterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Betterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul 44 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 12 Montageabmessung 18	Anschaltehandbuch	28, 50, 147	Signalgebermodul	119
Aufkleber 84 Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle 111 B Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterien 106 Funktionstest 145 Batterieregler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gehäuse 56 Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Bilindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23,110 DIP-Schalter 99 H	Anzeige	12, 91	technische Daten	153
Batterien 106 Funktionsmodul: Schnittstellen 112 Batterien 106 Funktionstest 145 Batterieregler-Modul BCM Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110	AT 2000 Übertragungssystem	124	Zubehör	122
Batterien 106 Funktionstest 145 Batterieregler-Modul BCM G G Konfigurationsbeispiel 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gehäuse 51 Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 50 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 50 BEM Batterieregler-Modul BCM 104 Montagealten 50 Beschriftungsstreifen 122 Montagealtenssung 150 Beschriftungsstreifen 123 Montagealtenssung 18 Building Management System 49 Varianten 6 CZ CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler	Aufkleber	84	Funktionsmodul: Feuerwehrschnittstelle	111
Batterien 106 Funktionstest 145 Batterieregler-Modul BCM G G Konfigurationsbeispiel 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gehäuse 7, 27 Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batterieregler-Modul BCM 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montageatren 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 DIP-Schalter 9 H	R		Funktionsmodul: Schnittstellen	112
Batterieregler-Modul BCM G Konfigurationsbeispiel 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gehäuse 7, 27 Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM;Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 CC Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 D Genzewerte 37, 40, 148 Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 </td <td>_</td> <td>106</td> <td>Funktionstest</td> <td>145</td>	_	106	Funktionstest	145
Konfigurationsbeispiel 45 Gebäudemanagementsystem 7, 27 Ruhestrom 48 Gehäuse Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM;Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 DIP-Schalter 9 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Einbausatz, 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit		100	G	
Ruhestrom 48 Gehäuse Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 D Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 9 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit 66, 161, 166	_	45		7 27
Steckerbelastung 47 Installationsanleitung 51 Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit 66, 161, 166 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145 Britani 66, 161, 166				.,
Batterieregler-Modul BCM; Funktionsmodul Gewicht 150, 151 Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 E Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Hübeneinheit 66, 161, 166 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Hüberriebnahme 145 Buberriebninheit 66, 161, 166 Iberriebninheit<				51
Batterieregler-Modul BCM 104 Lieferumfang 21 BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 D Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 E Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Hutschiene 18, 19 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145	_		_	
BCM Batteriereglermodul 44 Montage 50 Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Hübeneinheit 66, 161, 166 Höheneinheit 66, 161, 166 Interiebnahme 145	_			
Beschriftungsstreifen 122 Montageabmessung 150 Blindabdeckung 123 Montagearten 22 Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Hübeneinheit 66, 161, 166 Inbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 18, 19 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145	_		_	
Blindabdeckung 123	_		_	150
Brandmeldekabel 29 Rahmenmontage 18 Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 E Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit 66, 161, 166 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Hutschiene 18, 19 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145	_			
Building Management System 49 Varianten 6 C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 D Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 E Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit 66, 161, 166 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 I Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 I Höheneinheit 66, 161, 166 I Höheneinheit 145				
C Wandmontage 21 CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 D Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Höchstgrenzen 148 Höchstgrenzen 148 Höheneinheit 66, 161, 166 Hutschiene 18, 19 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145			_	
CAN-Schnittstelle 7 GLT-Koppler 28 CZM 0004 A 28 GLT-Modul 23, 110 D Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Höchstgrenzen 148 Höchstgrenzen 148 Höheneinheit 66, 161, 166 Hutschiene 18, 19 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145				
CZM 0004 A 28 GLT-Modul Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter Display Dokumentation 49, 145, 147 Einbausatz 482,6 mm Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145	_	7	_	
D Grenzwerte 37, 40, 148 DIP-Schalter 99 H Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Höchstgrenzen 148 Höheneinheit 66, 161, 166 Hübheneinheit 66, 161, 166 Höheneinheit 18, 19 Höheneinheit 145		•		
Display Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 E Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit 66, 161, 166 Einbausatz, 482,6 mm 20 Hutschiene 18, 19 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145	_	20	Grenzwerte	
Display 14, 15 Halterung, Netzteil 72 Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 Höchstgrenzen 148 Höchstgrenzen 166, 161, 166 Höheneinheit 66, 161, 166 Höheneinheit 18, 19 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Höheneinheit 10 Höheneinheit 145	_		ш	, ,
Dokumentation 49, 145, 147 Handbuch Vernetzung 28 E Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit 66, 161, 166 Einbausatz, 482,6 mm 20 Inbetriebnahme 145 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145				72
E Höchstgrenzen 148 Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Höheneinheit 66, 161, 166 Einbausatz, 482,6 mm 20 Inbetriebnahme 18, 19 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145				
Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Einbausatz, 482,6 mm 20 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145		49, 145, 147		
Einbausatz 482,6 mm 161, 167 Einbausatz, 482,6 mm 20 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145 Kurrantaitung 145	E			
Einbausatz, 482,6 mm 20 Einbausatz, 482,6 mm 66, 161, 166 Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145	Einbausatz 482,6 mm	161, 167		
Höheneinheit 66, 161, 166 Inbetriebnahme 145	Einbausatz, 482,6 mm	20	Transcription of the state of t	10, 19
145 November 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		66, 161, 166	1	
Einführung 6 Kurzanleitung 145	Höheneinheit	66, 161, 166		
	Einführung	6	Kurzanieitung	145

174 de | Index Modulare Brandmelderzentrale

Installation	49	Programmiersoftware FSP-5000-RPS	7
Anweisungen	49	System requirements	153
Dokumentation	49, 147	Projektierung	
Kurzanleitung	50	Anweisungen	28
MPC	95	Software	11
K		R	
Kabel		Redundanz	29, 34
Durchführungen	58	Adressierung	99
Kabel;Kabelsätze	123	Zentralensteuerung	35
Komponenten;Sachnummern	160		33
Konfiguration	100	S	
Beispiel	8, 43	Safety Systems Designer	9, 11, 28
Kontaktbelastung	47	Schlüsselkasten	26
Koppler	26	Schnittstellen	13
• Koppiei	20	Modul	112
L	07.40	Modul, seriell 20	
Leitungslänge	37, 40	mA;Funktionsmodul:Schnittstellen	114
Lokales SicherheitsNetzwerk, LSN	31, 37, 39	Modul, seriell	
Leitungslänge	37, 39	RS232;Funktionsmodul:Schnittstelle	
Löschanlagen, Ansteuerung	171	Schutztüren	20, 22
LSN-Modul	29	Sicherheitshinweise	6
LSN-Modul;Funktionsmodul		Signalgeber	25
LSN 1500 mA	117	akustischer	25
LSN 300 mA	116	optischer	25
M		Sprachalarmierungssystem	28, 148
Meldepunkt	29	Störungsweiterleitung	125
Melder	23	Stromversorgung	
Automatischer	24	Externe	125
Manueller	25	Systemgrenzwerte	37, 40, 148
Modulträger	19	Т	
kurz	85	Technische Daten	
lang	87	Abgesetzte Bedieneinheit	153
Montageplatte		Funktionsmodule;Funktionsmodul:techr	nische
Hutschiene	19	Daten	153
Montageplatte; Montageplatte		Systemgrenzwerte	148
Hutschiene;Hutschiene	70	Zentralensteuerung	152
Montagerahmen	18	Temperatursensor	72, 80
N		Test	
Netzteil	79	Adressierung/Aktivierung	147
Netzteilhalterung;Netzteilhalterung	13	GLT-/LSN-Funktionen	146
Rahmenmontagegehäuse	73	Stromversorgung	146
	73	Thermodrucker	9, 126
P		Austausch Papierrolle	129
PAVIRO	7, 28, 148	Steckbrücke	127
Peripherie	23	Touchscreen	15
Planung	9, 28	Türsteuerung	27
Software	9, 11, 28	U	
Plena Sprachalarmierungssystem	7, 28	Übersicht	22
Praesideo	7, 28, 148	Übertragungseinrichtung	26, 68
		obci ii agangociiii iciitalig	∠∪, ∪0

Modulare Brandmelderzentrale Index | de 175

Übertragungseinrichtung AT3000	68
Universelle Gefahrenmeldeanlage	7
V	
Verlustleistung;Technische Daten	
Verlustleistung	150
Vernetzung	7, 12, 14
Vernetzung: Zentralensteuerung	93
Verteilerleiste	68
W	
Wartung und Service	147
Z	
Zentralensteuerung	11, 13, 91, 152
Elemente	92
Installation	91
Technische Daten	152
Vernetzung	93



Bosch Sicherheitssysteme GmbH

Robert-Bosch-Ring 5 85630 Grasbrunn Germany

www.boschsecurity.com

© Bosch Sicherheitssysteme GmbH, 2020